www.dersachsenwalder.de

August 2023

Land, Leben & Leute am Sachsenwald

der Sachsenwalder

An alle erreichbaren Haushalte in Aumühle, Wohltorf, Dassendorf, Krabbenkamp

Harald Lemke
Foto. Alte Bäume. Sachsenwald.

Mitteilungen, Nachrichten, Termine und Bürgermeisterbriefe + **Amt Hohe Elbgeest**
+ **Gemeinde Aumühle** + **Gemeinde Wohltorf** + **Gemeinde Dassendorf** + **(Sport-)Vereine** + **Serviceclubs** +
+ **Ev.-Luth. Kirchengemeinde Aumühle** + **Heilig-Geist-Kirche Wohltorf** +

Ihr KFZ-Meisterbetrieb für alle Marken in Glinde

Auto&Technik
Alles rund um's Auto!

Zargari GmbH
☎ (040) 70 29 39-0
Wilhelm-Bergner-Straße 4 • 21509 Glinde

Mit uns fahren Sie am besten!

- Reparatur/Inspektion nach Herstellervorgaben für PKW/NKW
- Tägliche HU-Abnahme durch den TÜV
- Karosserie-Instandsetzungs- & Lackierarbeiten
- Autoglasarbeiten/Steinschlagreparaturen
- öffentliche PKW-Waschanlage

Bei Inspektion/Reparatur erhalten Sie einen **kostenfreien** Mietwagen und eine **kostenfreie** PKW-Wäsche.

...gleich neben OBI

www.auto-technik-zargari.de

Kfz - Service Schmidt

Reparaturen aller Fabrikate

Inspektion
Fehlerdiagnose
Unfallreparatur
Fahrwerksinstandsetzung
Klimaanlagen-Service

Öffnungszeiten:
Mo-Do 8-17 Uhr
Fr 8-16 Uhr
Sa 10-13 Uhr

Südring 3 r, Anfahrt über Alter Frachtweg
21465 Wentorf, Tel: 040 / 72 69 30 65

PRIVAT- UND SELBSTZAHLERPRAXIS

DERMATOLOGIE BERGEDORF

Dr. med Nadja Reitmeier
Fachärztin für Dermatologie, Venerologie und Allergologie
Ästhetische Medizin, Lasermedizin

LEISTUNGEN

- Allgemeine Dermatologie
- Hautkrebsvorsorge mit Videodokumentation
- Ästhetische Dermatologie (Botox, Filler, Mesotherapie, Peelings)
- Lasermedizin
- Operative Dermatologie
- Allergologie
- Akne, Rosazea
- Narbenbehandlung
- Medizinische Kosmetik

DERMATOLOGIE BERGEDORF
Weidenbaumsweg 1
21029 Hamburg
Tel.: 040 - 72 97 98 00

Mo, Di, Do: 8 -14 Uhr
Mi und Fr: 12-18 Uhr
Sa nach Vereinbarung

WWW.DERMATOLOGIE-BERGEDORF.DE

INHALT

08 AMT HOHE ELBGEEST

12 GEMEINDE AUMÜHLE
Bürgermeisterbrief Knut Suhk
15 Polizeibericht Aumühle
16 Freiwillige Feuerwehr Aumühle
18 DRK Aumühle und Dassendorf
19 KuBa e.V. – Verein für Kultur und Bildung in Aumühle
19 Montessori-Kinderhaus Aumühle e.V.
20 ZONTA Clubs Aumühle-Sachsenwald e.V.
21 Lions-Club Hamburg Sachsenwald
22 Grundschule Aumühle
23 Volkshochschule Aumühle und Wohltorf e.V.
24 TuS Aumühle-Wohltorf

26 KIRCHENGEMEINDE AUMÜHLE
Gemeindebrief Pastor Christoffer Sach
26-29 Nachrichten der ev.-luth. Kirchengemeinde/-musik

30 GEMEINDE WOHLTORF
Bürgermeisterinbrief Susann Kröger
36 Freiwillige Feuerwehr Wohltorf
38 DRK Wohltorf
39 Grundschule Wohltorf
46 Tontaubenklub Sachsenwald e.V.

40 HEILIG-GEIST-KIRCHE WOHLTORF
Gemeindebrief Pastor René Enzenauer
40-42 Nachrichten der ev.-luth. Kirchengemeinde/-musik

48 GEMEINDE DASSENDORF
Bürgermeisterinbrief Martina Falkenberg
56 AWO Dassendorf
58 Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Brunstorf
59 VHS Dassendorf e.V.
59 Seniorenbeirat Dassendorf
60 Grundschule Dassendorf
61 Feuerwehr Dassendorf
62 TuS Dassendorf e.V.
64 Golf-Club am Sachsenwald

44-45 Trauer im Sachsenwald

63/65 Garten & Wohnen im Sachsenwald

66-67 Gesund, fit & schön im Sachsenwald

67 Kleinanzeigen / Impressum

WAS IST LOS BEI UNS IM AUGUST 2023

03.08.
19:00 Uhr
SOMMERSPEZIAL
Vortrag mit (Live-) Musikbeispielen
Augustinum Aumühle

09.08.
19:30 Uhr
CINEMA AUGUSTINUM
LICORICE PIZZA
Augustinum Aumühle

12.08.
18:00 Uhr
VATER & SOHN
Musik für zwei Bassinstrumente
Kirche Wohltorf

13.08.
15:30 Uhr
ROLLE DES ERSTEN REICHSKANZLERS IN DER ERINNERUNGS-KULTUR
öffentliche Führung
Bismarck-Museum

16.08.
19:30 Uhr
DER CLUB DER TOTEN DICHTER
CINEMA AUGUSTINUM
Augustinum Aumühle

19.08.
14:00 Uhr
OTTO VON BISMARCK UND SEINE ZEIT
Rundgang
Historischer Bahnhof Friedrichsruh

20.08.
11:00 –17:00 Uhr
GROSSER FAMILIENTAG
Eisenbahnmuseum Lokschuppen Aumühle

20.08.
11:00 Uhr
VERNISSAGE
„Die alten Bäume des Sachsenwaldes"
Historischer Bahnhof Friedrichsruh

23.08.
19:30 Uhr
ZUSAMMEN IST MAN WENIGER ALLEIN
CINEMA AUGUSTINUM
Augustinum Aumühle

20.08.
11:00 Uhr
LISSABON-SONNTAG
Spendenfest
Kirche Aumühle

26.08.
BLAULICHT-KINDERFEST
mit Tag der offenen Tür
Freiwillige Feuerwehr Wohltorf

26.08.
09:00-17:00 Uhr
ERSTE HILFE KURS
Veranstalter DRK Wohltorf
Thies'sches Haus

26.08.
11:00 –13:00 Uhr
FRÜHSCHOPPEN OPEN AIR
mit den "Sundown Skifflers"
Christa-Höppner-Platz

30.08.
20:30 Uhr
MAMMA MIA! HERE WE GO AGAIN
OPENAIR
CINEMA AUGUSTINUM
Park Augustinum Aumühle

31.08.
16:30 Uhr
VOLKSLIEDER-SINGEN
Andachtsraum Augustinum Aumühle

Unser August-Titel

Unter dem Motto „Wer fotografiert, hat mehr vom Wald" streift der Naturfotograf **Harald Lemke (67)** durch den Sachsenwald und bringt jedesmal neue Bilder mit, die er auf seinem Sachsenwaldblog und auf Instagram veröffentlicht. Den Sachsenwald hat er nach seinem bewegten Berufsleben als fotografisches Projekt entdeckt: „Der Wald ist ein lebender Organismus, ein ständiges Werden und Vergehen." Ein vertrauensvolles Verhältnis zu den Förstern und Jägern des Sachsenwaldes ist die Grundlage seiner Arbeit: „Für meine Fotografie brauche ich Frieden mit denen, die hier im Wald arbeiten." Die schönsten Bilder seiner eindrucksvollsten Baumporträts hat er zu einer Ausstellung zusammengestellt, die ab 20. August im Historischen Bahnhof Friedrichsruh zu sehen ist. Unsere 10 Fragen:

1. **Specht oder Gimpel?**
   Specht, Gimpel musste ich googeln.
2. **Morgens oder abends?**
   Morgens, früher Vogel fängt den Wurm.
3. **Apfel oder Birne?**
   Birne, ich bin der, der alle Birnenjoghurts wegkauft.
4. **Samstag oder Sonntag?**
   Samstag, am Sonntag ist es im Wald so voll.
5. **Weide oder Birke?**
   Birke, ich liebe Birkenwälder.
6. **Berge oder Meer?**
   Berge, ich mag nicht am Strand liegen.
7. **Reh oder Wildschwein?**
   Schwarzwild, wegen der interessanten Sozialstruktur.
8. **Buch oder Zeitung?**
   Zeitung, aber nur noch digital
9. **Fleisch oder Fisch?**
   Fleisch, in jeder Darreichungsform.
10. **Teppich oder Fliesen?**
    Fliesen, ich krümel mit allem.

Augustinum Aumühle – Veranstaltungen 08/2023

FOTOS UND TEXT © FRANZISKA ALBERG UND DR. DAGMAR LEKEBUSCH, KULTURREFERAT AUGUSTINUM AUMÜHLE, MÜHLENWEG 1, 21521 AUMÜHLE

03. | DO | 19:00 Uhr

THEATER 5 €, Gäste 8 €

SOMMERSPEZIAL
Die vielen Facetten der Liebe in Broadway-Musicals

Vortrag mit (Live-)Musikbeispielen von Carl Kanowsky

Es wird an diesem Abend auf ganz besondere Weise musikalisch: Mit vielen Beispielen - u.a. live auf dem Flügel - aus beliebten Musicals des 20. und 21. Jahrhunderts lädt Sie Carl Kanowsky zu einer Reise durch die vielfältigen Aspekte der Liebe im US-amerikanischen Musiktheater ein. Es geht um Schwärmerei, Zynismus, Freude, Verlust und Akzeptanz: die Liebe in Musicals ist viel interessanter als bloße Sentimentalität. Für die englischen Texte, die Grundlage des Vortrags sind, wird eine deutsche Übersetzung präsentiert. Carl Kanowsky ist seit 2016 Dozent und Lehrbeauftragter im Sprachenzentrum der Universität Hamburg. Seine Schwerpunkte liegen in der englischen Sprache und deren Rolle in der Musik. Er ist in Kalifornien aufgewachsen und hat 2010 sein Masterstudium in Gesang an der Indiana University abgeschlossen. Heute lebt er in Reinbek.
Eintrittskarten sind an der Abendkasse erhältlich.

09. | MI | 19:30 Uhr

THEATER 5 Euro, Gäste 7 Euro

SOMMERKINO IM AUGUSTINUM
Licorice Pizza

Turbulent-ungewöhnliche Romanze eines Ausnahmeregisseurs

USA 2021, 128 min
Regie: Paul Thomas Anderson
Darsteller: Alana Haim, Cooper Hoffman, Sean Penn u.a.

Im kalifornischen San Fernando Valley des Jahres 1973 entwickelt sich zwischen Mittzwanzigerin Alana Kane und Teenager Gary Valentine eine ungewöhnliche Freundschaft. Doch inmitten des alltäglichen Trubels aus Gelegenheitsjobs und Schauspielkarriere, Freunden und Politik, Vinyl und Super 8 entstehen mit der Zeit auch intensivere Gefühle ...
In Licorice Pizza erzählt Ausnahmeregisseur Paul Thomas Anderson nicht nur von einer außergewöhnlichen Liebe und der aufwühlenden Zeit des Erwachsenwerdens, sondern nimmt das Publikum auch mit auf eine stimmungsvolle Reise hin zum Lebensgefühl der Siebziger. Vor der Kamera begeistern in den Hauptrollen zwei Shootingstars in ihrem grandiosen Schauspieldebüt: Cooper Hoffman, Sohn der verstorbenen Schauspiellegende Philip Seymour Hoffman, und die Grammy-nominierte Musikerin Alana Haim. An ihrer Seite brilliert ein erstklassiges Ensemble mit u.a. Bradley Cooper, Sean Penn oder dem Kultmusiker Tom Waits.

In Kooperation mit dem Filmring Reinbek e.V.
Eintrittskarten sind an der Abendkasse erhältlich.

16. | MI | 19:30 Uhr

THEATER 15 Euro, Gäste 7 Euro

SOMMERKINO IM AUGUSTINUM
Der Club der toten Dichter

Berührendes und mitreißendes Meisterwerk von 1989

Komödie/ Drama USA 1989, 128 min
Regie: Peter Weir
Darsteller: Robin Williams, Ethan Hawke u.a

Neuengland, 1959: John Keating wird als neuer Englischlehrer an der prestigeträchtigen Privatschule Welton angestellt. Mit Hilfe der Poesie, seinen unkonventionellen Unterrichtsmethoden und seiner charismatischen Art bringt er seine Schüler auf neue Gedanken: Inspiriert von Keating und seinem Motto „Carpe Diem" lassen sie den einst verbotenen „Club der toten Dichter" wieder aufleben, doch ihr Ausflug zur mentalen Unabhängigkeit nimmt bald eine dramatische Wende.
In Kooperation mit dem Filmring Reinbek e.V.
Eintrittskarten sind an der Abendkasse erhältlich.

23. | MI | 19:30 Uhr

THEATER 5 Euro, Gäste 7 Euro

SOMMERKINO IM AUGUSTINUM
Zusammen ist man weniger allein

Rührend-amüsante Bestsellerverfilmung

Romantische Komödie, Frankreich, 2007, 97 min
Regie: Claude Berri
Darsteller: Audrey Tautou, Guillaume Canet, Laurent Stocker, Françoise Bertin u.a

Die junge Camille lebt allein in einem zugigen kleinen Pariser Dachzimmer und arbeitet abends in einer Putzkolonne. Philibert wohnt im selben Haus, aber in der riesigen Belle-Etage-Wohnung. Der schüchterne Adelssprössling teilt seine Wohnung mit dem Draufgänger Franck und seiner schlagfertigen Großmutter Paulette. An einem kalten Wintertag beschließt Philibert, Camille Unterschlupf in seiner Wohnung zu gewähren, weil er sich um ihre Gesundheit sorgt. Das kantige Quartett lebt, streitet und liebt fortan gemeinsam: denn zusammen ist man bekanntlich weniger allein. Fünf Millionen Zuschauer*innen haben die Geschichte nach einem Bestseller von Anna Gavalda allein in Frankreich gesehen. Kein Wunder: „Zusammen ist man weniger allein" hat alle Ingredienzen, die einen potenziellen Publikumshit auszeichnen: Optimismus, Charme, Wärme, Witz, Melancholie – und die entzückende Audrey Tautou. Regisseur Claude Berri erzählt eine märchenhafte Fabel, die uns glauben macht, alles könne sich zum Guten wenden, wenn man nur Mut fasst und auf andere zugeht. Le Parisien schrieb: „Von Zeit zu Zeit erscheint ein Film auf den Leinwänden, der anders ist als die anderen und dessen Einzigartigkeit in etwas zu bestehen scheint, das aus der Mode gekommen ist: Nämlich darin, dass er glücklich macht". Das ist hier der Fall...
In Kooperation mit dem Filmring Reinbek e.V.
Eintrittskarten sind an der Abendkasse erhältlich.

30. | MI | 20:30 Uhr

THEATER 8 Euro, Gäste 10 Euro (inkl. Willkommensaperitif)

OPENAIR IM PARK:
SOMMERKINO IM AUGUSTINUM

PARK DES AUGUSTINUM
(BEI SCHLECHTEM WETTER IM THEATER)

Mamma Mia! Here We Go Again

Gelungene Fortsetzung des Musicalhits aus dem Jahr 2008

Regie: Ol Parker
Darsteller: Amanda Seyfried, Meryl Streep, Lily James, Pierce Brosnan u.a.

Die Sonne geht auf über Kalokairi, der zauberhaftesten aller griechischen Inseln. Seit den Ereignissen von Mamma Mia! sind einige Jahre vergangen, als Sophie feststellt, dass sie ein Baby erwartet. Sie vertraut sich den besten Freundinnen ihrer Mutter, Rosie und Tanya, an. Die beiden erzählen Sophie, wie ihre Mutter Donna damals Sam, Harry und Bill unter der Sonne Griechenlands kennen und lieben lernte – und wie sie, schwanger und mutig, ihr Leben selbst in die Hand nahm.

Über zehn Jahre nach dem großen Erfolg des Filmes Mamma Mia!, der Kinobesucher aller Länder begeisterte, lädt das Musical „Mamma Mia! Here We Go Again" ein, zurückzukehren nach Kalokairi. Der Film ist wieder voller unwiderstehlicher Songs von ABBA und bringt neben der Originalbesetzung auch viele neue Gesichter auf die Leinwand.
Bei schlechtem Wetter findet die Vorstellung im Theater statt.
In Kooperation mit dem Filmring Reinbek e.V.
Vorverkauf ab 24. August am Empfang des Augustinum.

10. September 2023 - **Jazz und Swing zwischen ehrwürdigen Lokomotiven**

2002 begannen die gemeinsamen Veranstaltungen des Verein Verkehrsamateure und Museumsbahn e. V. (VVM) und des Sachsenwald SoundOrchesters (SSO).

FOTO: © SSO

Am Sonntag, **10. September, ab 14:30 Uhr** werden die Gäste zum 22sten Mal die jazzigen Klänge der Bigband zwischen den ehrwürdigen Lokomotiven und Wagons genießen können. Dann singt Sabine Ackermann "I can't give you anything but love" oder fordert "The Frim Fram Sauce". Auch Klassiker wie "Feeling good", "Schuld war nur der Bossa Nova" und "Eye of the tiger" werden zu hören sein. Dazu gibt es frischen Kaffee und von den Musikern selbst gebackenen Kuchen zum Selbstkostenpreis. Für den deftigeren Geschmack bietet der VVM auch Würstchen an.
"Dieses Konzert kommt ungemein gut beim Publikum an", freut sich Monika Schlorf, erste Trompeterin der Bigband. "Mich freut besonders, dass viele auch ihre Kinder mitbringen. Denn Jazz und Swing ist nicht nur etwas für eingefleischte Liebhaber, sondern auch für unsere Jugend."
Der Lokschuppen besteht aus einer großen Halle und überdachten Gleisen. So ist man unabhängig vom Wetter. Publikum und Musiker befinden sich an der frischen Luft, bleiben aber trocken.
Wenn der Dirigent Melf-Uwe Hollmer den Musikern eine kleine Pause gönnt, nutzen viele Gäste die Gelegenheit zu einer Draisinenfahrt.

"Hand auf´s Herz! Hätten Sie gedacht, dass hier ausschließlich Hobbymusiker spielen?", Jo Müller, Percussionist dieses Orchesters seit 1991 und Ehrenmitglied sieht man den Spaß am Musizieren an. "Ich bin mit meinen 88 Jahren das älteste Mitglied und wünsche mir, auch die jungen Leute für die Musik zu motivieren. Zur Zeit suchen wir Trompeter und Posaunisten."

Ihre Freude über dieses kostenlose Konzert können die Besucher zum Ausdruck geben, indem sie eine kleine Spende ins bereit stehende Spendenhorn werfen.

Weitere Informationen zu beiden Vereinen befinden sich auf den Internetseiten vvm-museumsbahn.de und sso-ev.de

Otto-von-Bismarck-Stiftung

Die alten Bäume des Sachsenwaldes

Die Otto-von-Bismarck-Stiftung bietet im August zwei öffentliche Führungen an und ist Gastgeberin einer Fotografie-Ausstellung. Am **Sonntag, 13. August**, wird um 15:30 Uhr im Bismarck-Museum nach der Rolle des ersten Reichskanzlers in der Erinnerungskultur der Deutschen gefragt. Am **Sonnabend, 19. August**, findet im Historischen Bahnhof Friedrichsruh ein Rundgang durch die Ausstellung „Otto von Bismarck und seine Zeit" statt, Beginn ist um 14 Uhr. Auf der Sonderausstellungsfläche im ersten Stock eröffnet außerdem am **Sonntag, 20. August, um 11 Uhr** eine Ausstellung, die für Naturliebhaber einen Augenschmaus bietet: Der „Sachsenwaldblogger" Harald Lemke zeigt „Die alten Bäume des Sachsenwaldes". Die Fotografien sind bis zum **10. September (Dienstag bis Sonntag 10 – 18 Uhr)** zu sehen, der Eintritt zu den Führungen und der Ausstellung ist frei.

Im Terminkalender kündigt sich außerdem eine besondere Veranstaltung an: Der Verein zur Förderung der Otto-von-Bismarck-Stiftung e.V. lädt am **Freitag, 15. September**, um 19:30 Uhr in den Theatersaal des Augustinums Aumühle ein. „Hitlers 9. November – Wie der Erste Weltkrieg zum Holocaust führte" lautet der Titel des Jahresvortrags, für den der Historiker Dr. Joachim Riecker, Referatsleiter bei der Beauftragten der Bundesregierung für Kultur und Medien in Berlin, gewonnen wurde (Anmeldung erbeten unter der Telefonnummer 04104 97710 oder per E-Mail an info@bismarck-stiftung.de).

OTTO-VON-BISMARCK-STIFTUNG, AM BAHNHOF 2, 21521 FRIEDRICHSRUH

Großer Familientag
am Sonntag, 20.08.2023, 11:00 – 17:00 Uhr

Umfangreiches Rahmenprogramm, u. a.: Fahrzeugschau, Dia-/Filmvorführungen, Modellstraßenbahnen zum Selberfahren mit original Fahrschalter, Draisinen-/Feldbahnfahrten, Lehrstellwerk, Antiquariat, Führungen, Fotoausstellung, Buffetwagen von 1914. **Eintritt: Erw. 3,- € / Kinder 1,- €**

EISENBAHNMUSEUM LOKSCHUPPEN AUMÜHLE, AM MÜHLENTEICH, WALDWEG AUMÜHLE – FRIEDRICHSRUH

Obsthof am Sachsenwald

Mühlenweg 7
21521 Dassendorf
04104/30 87

Pflaumen + Zwetschen direkt vom Erzeuger
+ Gemüse, Säfte, Eier, Honig und Kartoffeln aus der Region

Öffnungszeiten:
Mo.-Fr.: 9-18 Uhr
Sa.: 9-13 Uhr

HEIDELBEEREN

Hof Soltau
Gut zu wissen, was man isst!

Meienfelde 2
Stemwarde/Barsbüttel
Telefon 040/710 65 34
www.hof-soltau.com

Öffnungszeiten:
Mo - Fr 9 - 18 Uhr
Sa 9 - 16 Uhr
So 9 - 13 Uhr

WALDHAUS REINBEK

Schlemmer-Sommer-Menü

4-Gang-Menü, 79 Euro für 2 Personen, exkl. Getränke
Reservierungen für bis zu 10 Personen
in der Restaurantlandschaft

Rote Bete-Meerettichschnitte
Rauch-Lachs / Salatspitzen

Geeiste Tomate / Schnittlauch

Gegrilltes Stück vom Reh
Fichtenjus / Elbmarsch Kartoffelragout,
Stangenlauch / Blaubeere

Schokoladen-Minzriegel
Himbeerluft / gefrorene Mascarpone

23.JULI 2023 BIS 27.AUGUST 2023

Wir freuen uns auf Ihre Reservierung:
Tel. +49 40 727 52 0 oder per Mail an waldhaus@waldhaus.de

floh-MARKT-Sonntag in Aumühle am 3. September

In altbewährter Tradition findet auch dieses Jahr wieder der große floh-MARKT-Sonntag am **03.09.2023** von 12-16 Uhr in Aumühle statt. Wegen umfangreicher Baumaßnahmen in der Großen Straße werden die Stände diesmal die Bismarckallee, ab der Einfahrt Bergstraße, sowie den Berliner Platz säumen. Zusätzlich wird die Fläche um den Bismarckturm mit genutzt.
Groß und Klein sind herzlich eingeladen, gemütlich an den Ständen zu stöbern und sich bei einer Currywurst und anderen Leckereien zu stärken. Da die Planung noch mit Hochdruck läuft, gibt es alle aktuellen Infos für Besucher, Teilnehmer und Anwohner im Internet unter **www.floh-MARKT-sonntag.de**.
Das floh-MARKT-sonntag Team freut sich auf Ihren Besuch!

Die Straßensperrungen werden durch die Polizei Aumühle und das Ordnungsamt durchgeführt. Bitte bereiten Sie sich als Anwohner rechtzeitig darauf vor und achten Sie auch auf die Parkverbote in den betroffenen Straßen. Fahren Sie Ihr Auto bitte rechtzeitig weg, um Verzögerungen in der Vorbereitung des Flohmarktes zu vermeiden.
Vielen Dank für Ihre Verständnis!

Ab September
HAMBURGER ABENDBLATT
LIEBLINGSMENÜ

5 Gänge inkl. korrespondierenden Weinen, Wasser und einer Kaffeespezialität für 75,– EUR.
Gutscheine gibt es nur über die Hamburger Abendblatt-Ticket-Hotline 040 30 30 98 98, in der Geschäftsstelle am Großen Burstah oder unter www.abendblatt.de

Lieblings Menü

FÜRST BISMARCK MÜHLE
RESTAURANT · HOTEL · TAGUNGSORT · VERANSTALTUNG

Wir freuen uns auf Ihre Tischreservierung.

FÜRST BISMARCK MÜHLE
MÜHLENWEG 3 · 21521 AUMÜHLE
TELEFON 04104 2028
INFO@BISMARCK-MUEHLE.COM

20. Oktober, 19 Uhr
WINE & DINE

JJ, Jakob Julier oder Dschey-Dschey zu Gast:
4 Gänge & 4 Weine, inkl. Aperitif 79,– EUR

Amt
HOHE ELBGEEST

verantwortlich für den Inhalt:
Die Amtsdirektorin

Sie wurden verabschiedet: Manfred Ziegelitz, Klaus Tormählen, Friedrich-Wilhelm Richard, Uwe Edler, Wolf-Dietrich Lentz, Frank Krause, Gerald Dürlich, Dietrich Hamester, Hauke Weber. Nicht dabei: Ralf Inzelmann.

FOTOS: © SUSANNE NOWACKI

Hans-Ulrich Jahn gratulierte als Erster Martina Falkenberg zu ihrer Wahl.

Der Amtsausschuss hat sich konstituiert
Martina Falkenberg erneut zur Amtsvorsteherin gewählt

Am 13. Juli kam der Amtsausschuss zu seiner ersten, konstituierenden Sitzung zusammen. Zu Beginn verabschiedete Amtsvorsteherin Martina Falkenberg zehn Mitglieder, die dem Ausschuss in den vergangenen fünf Jahren Amtszeit angehört hatten: Die Amtsvorsteherin dankte ihnen für ihren ehrenamtlichen Einsatz in den bewegten vergangenen Jahren, in denen erstmals das Amt Hohe Elbgeest hauptamtlich geführt wurde, und überreichte allen ein Präsent.

Zur Wahl der Amtsvorsteherin oder des Amtsvorstehers übernahm Hans-Ulrich Jahn als dienstältestes Mitglied des Ausschusses die Sitzungsleitung. Die Wählergemeinschaften aus den zehn Amtsgemeinden hatten eine Gruppierung angemeldet und mit 28 von 86 Stimmen das Vorschlagsrecht für diesen Posten. Sie schlugen Dassendorfs Bürgermeisterin Martina Falkenberg vor, die in geheimer Wahl 64 Ja-Stimmen erhielt bei 9 Nein-Stimmen, 7 Enthaltungen und zwei ungültigen Stimmen. Insgesamt entsenden die zehn Amtsgemeinden 26 stimmberechtigte Mitglieder in den Amtsausschuss. Auf die Gemeinden verteilen sich je nach Einwohner/-innen-Zahl dann 86 Stimmen.

Mit diesem eindeutigen Votum ausgestattet startet Martina Falkenberg in die Wahlperiode 2023 bis 2028. Zu ihren Stellvertretern wurden einstimmig in offener Wahl Dr. Ulrich Riederer aus Escheburg und Birte Drengius aus Börnsen gewählt.

Auch die beiden Stellvertretungen der Amtsdirektorin, ab September des Amtsdirektors Torge Sommerkorn wurden aus der Mitte der 26 Ausschussmitglieder gewählt. Auch hier hatten die Wählergemeinschaften das Vorschlagsrecht für den ersten Stellvertreterposten. Der von ihnen nominierte Hans-Ulrich Jahn aus Wiershop wurde ebenso einstimmig gewählt wie Sonja Henke aus Börnsen. Erstmals ist der Amtsausschuss fast paritätisch besetzt mit 12 weiblichen und 14 männlichen ordentlichen Mitgliedern.

Den Hauptausschuss (10 Mitgliedern) wird Michael von Brauchitsch leiten. Er setzte sich in geheimer Wahl mit 54 Stimmen gegen Knut Suhk aus Aumühle (32 Stimmen) durch. In den Hauptausschuss entsendeten alle Amtsgemeinden jeweils ihre Bürgermeister/-innen.

SUSANNE NOWACKI

FOTO: © FRANK KRAUSE

Amt Hohe Elbgeest
Christina Lehmann
Amtsdirektorin
Christa-Höppner-Platz 1,
21521 Dassendorf
Telefon: 04104/990-0
Fax: 04104/990-68
poststelle@
amt-hohe-elbgeest.de
www.amt-hohe-elbgeest.de
Sprechzeiten:
Mo. 9:00 –12:00 Uhr
14:00 –18:00 Uhr
Di. 9:00 –12:00 Uhr
Mi. geschlossen
Do. 7:00 –12:00 Uhr
Fr. 9:00 –12:00 Uhr
Fr. Sozialamt geschlossen
außerhalb dieser Zeiten nach
telefonischer Vereinbarung

Klimaschutzmanagerin
Maike Hesse
Telefon: 04104/990-423
klima@amt-hohe-elbgeest.de
Gleichstellungsbeauftragte
Nina Stiewink
Telefon: 04104/990-104
gleichstellung@
amt-hohe-elbgeest.de
Schiedsamt Hohe Elbgeest
(außer Aumühle/Wohltorf)
Bernhard Fürst
Schiedsmann
Telefon: 0152/015 330 77
bernhard.fuerst@
schiedsmann.de
Hans-Jürgen Lange
Stellv. Schiedsmann
Telefon: 04104/963 88 92
hj.lange@swissdisplay.de
Schiedsamt Aumühle/Wohltorf
Markus Kuhn
Telefon: 04104/919183
Jörn Kahlmann
Telefon: 04104/960066

Durchwahl Ämter	04104/990
Einwohnermeldeamt	-0
Standesamt	-313
Sozialamt (Fr. geschl.)	-0
Steueramt	-220
Gewerbeamt	-304
Ordnungsamt	-0
Bauamt für Aumühle/Wohltorf	-607
Bauamt für die übrigen Gemeinden	-602

Hecken schneiden
für bessere Sicht und Durchfahrt

Es grünt und blüht in unserem Dorf. An den meisten Stellen ist das auch wünschenswert, aber nicht im öffentlichen Verkehrsraum. Dort müssen Hecken, Büsche und Bäume so zurückgeschnitten werden, dass sie nicht auf die Straße oder den Gehweg ragen und dadurch Verkehrsteilnehmer*innen in Sicht und Durchfahrt behindern.

Dies gilt nicht nur für an öffentliche Wege grenzende Privatgrundstücke, sondern auch für landwirtschaftliche und gemeindeeigene Flächen. Die Eigentümer*innen der Pflanzen müssen den Rückschnitt übernehmen und die Kosten dafür tragen.

Erfolgt dies nicht und es geht von dem Überwuchs eine Gefahr aus, so muss die Amtsdirektorin als örtliche Ordnungsbehörde gegebenenfalls den Rückschnitt anordnen.

Grundsätzlich ist eine Restfahrbahnbreite von 3,05 Metern sowie eine lichte Durchfahrtshöhe von 4,50 Metern erforderlich, damit Fahrzeuge einander ausweichen können und Rettungswege sowie Zufahrten für die Abfallentsorgung gesichert sind. Über Fußwegen soll eine lichte Höhe von 2,50 Metern gegeben sein.

Besonders gefährlich ist es auch, wenn Hecken Geh- oder Radwege einnehmen und schwächere Verkehrsteilnehmer*innen wie Kinder, Eltern mit Kinderwagen oder geh- und sehbehinderte Personen deshalb auf die Fahrbahn ausweichen müssen. Derartige Situationen sind leicht zu vermeiden.

Bitte nehmen Sie daher im Interesse aller Verkehrsteilnehmer*innen Ihre eigenen Anpflanzungen in Augenschein und beachten die vorgenannten Punkte.

Während der **Schutzfrist vom 1. März bis 30. September** dürfen Hecken, lebende Zäune, Gebüsche und andere Gehölze nicht auf den Stock gesetzt werden. So regelt es das Bundesnaturschutzgesetz. Ein behutsamer Form- und Pflegeschnitt ist jedoch auch in dieser Zeit möglich.

Für Rückfragen steht Ihnen Frau Böckmann im Ordnungsamt des Amtes Hohe Elbgeest unter der Rufnummer 04104 990 311 gern zur Verfügung.

Kommt es im Privatbereich zu Unstimmigkeiten, die sich untereinander nicht klären lassen, so wenden Sie sich bitte an das für Sie zuständige Schiedsamt.

Schiedsperson für die Gemeinden Aumühle und Wohltorf:
Markus Kuhn, Telefon: 04104 91 91 83.

Schiedsperson für die Gemeinden Börnsen, Dassendorf, Escheburg, Hamwarde, Hohenhorn, Kröppelshagen-Fahrendorf, Wiershop und Worth:
Bernhard Fürst, Telefon: 0152 015 330 77.

ORDNUNGSAMT, R. BÖCKMANN

Abschlussveranstaltung ZUKUNFT ZEIGEN 2.0
Neue Impulse für Klimaschutz in Unternehmen im Lauenburgischen

Am 19. Juni erwartete die Unternehmer*innen im Rathaussaal der Stadt Schwarzenbek ein reichhaltiges Programm bei der Abschlussveranstaltung ZUKUNFT ZEIGEN 2.0. Zum Einstieg blickte die Projektkoordinatorin Dr. Maria Hagemeier-Klose auf die beiden zurückliegenden Projekte ZUKUNFT ZEIGEN. Neben der erfolgreichen Erarbeitung einer Best-Practice-Broschüre mit Vorzeige-Klimaschutz-Projekten aus den Firmen im Lauenburgischen umfasste ZUKUNFT ZEIGEN eine Workshop- und Beratungsreihe unter Kooperation mit der Industrie- und Handelskammer sowie der Wirtschaftsförderungsgesellschaft des Kreises Herzogtum Lauenburg, die mit dieser Veranstaltung nun abgeschlossen wurde. Auch über diese Reihe wurden die zentralen Themen in einer zweiten Broschüre zusammengefasst. Alle Broschüren stehen unter www.zukunft-zeigen.eu zum Download bereit.

Jan Rokahr, Umweltberater bei der Handwerkskammer Hamburg, stellte das E-Tool der Mittelstandsinitiative vor, ein kostenloses, niederschwelliges Angebot für Unternehmen. Sie erhalten damit einen Überblick über ihren Energieverbrauch und Benchmark im Vergleich zu anderen Unternehmen sowie wertvolle Tipps zu Energieeffizienz, Wirtschaftlichkeit und Förderungen im Klimaschutz.

Svenja Gelpke, Klimaschutzmanagerin der Buhck Gruppe, einer der großen Umweltdienstleister im Norden, präsentierte sehr engagiert die firmeneigenen Klimaschutz-Maßnahmen wie zwei neue Elektro-LKW im Mobilitätsbereich oder ein neues Geschäftsfeld der Second-Life-Nutzung von gebrauchten Solarmodulen. Jedes nicht produzierte und die Lebensdauer verlängernde Produkt spart Ressourcen und produziert bei Solarmodulen zusätzlich erneuerbaren Strom.

Monika Horstmann, Geschäftsführerin der Tischlerei Horstmann aus Lauenburg, referierte über ihr Netzwerk „Restholznutzung" zur erneuerbaren Wärmeerzeugung und ihr Engagement für nachhaltige Mobilität mit Elektrofahrzeugen, die mit selbst erzeugtem Solarstrom fahren.

Corina Müller als Kreisklimaschutzmanagerin stellte das neue Job-Ticket für Mitarbeitende von Unternehmen vor, dass neuerdings auch für Klein-Unternehmen ab einer/-m Mitarbeitenden gilt.

In der anschließenden Fragerunde wurde das Interesse der Unternehmen an der Energiewende deutlich. Auch für die Zukunft zeigten die Unternehmen großes Interesse an Best-Practice-Beispielen für eine gelungene Wärmewende. Eine Orientierung wurde nachgefragt, wie sich erneuerbare Wärme für die Unternehmen lohnt und wie sie sich an potenzielle, erneuerbare Wärmenetze anschließen könnten.

Dabei wurde eine weitere Zusammenarbeit mit der Wirtschaftsförderung des Kreises Herzogtum Lauenburg vereinbart, um auch zukünftig die Unternehmen im Herzogtum mit aktuellen Veranstaltungen zu unterstützen und Gelegenheiten zum Netzwerken zu schaffen zu den Themen nachhaltiger Mobilität, erneuerbarer Energien, Wärmewende oder Förderungen sowie Beratung. Dabei könnten auch Energie-Effizienz-Netzwerke gegründet werden, um von anderen im Klimaschutz erfolgreichen Unternehmen zu profitieren.

Im informellen Abschluss hatten die Teilnehmenden noch die Möglichkeit, sich untereinander auszutauschen und Kontakte zu anderen Akteuren zu knüpfen. Insgesamt freuten sich die Klimaschutzmanager/-innen aus dem Kreis Herzogtum Lauenburg als Initiator/-innen über eine sehr gelungene Veranstaltung für frischen Wind im Klimaschutz nach der Corona-Krise.

MAIKE HESSE, KLIMASCHUTZMANAGERIN IM AMT HOHE ELBGEEST

– ANZEIGE –

Starke Wäsche für starke Frauen! Eine Ära geht zu Ende.

Starke Wäsche für starke Frauen! Eine Ära geht zu Ende.
Die Inhaberinnen von Kuck Mal! Dessous & mehr gehen in den wohlverdienten Ruhestand. Am 22. Februar 2024, am 22 Geburtstag des Fachgeschäfts für Sonder- und Übergrößen, wird ihr letzter Arbeitstag in der Boutique sein. ***Angela Aldenhövel und Britta Rüffer suchen für ihr gutgehendes, alteingessenes Geschäft eine*n Nachfolger*in!*** Ihnen liegt es sehr am Herzen, dass ihre Kundinnen weiterhin qualitativ hochwertige Dessous einkaufen können. Bei Interesse kontaktieren Sie die Inhaberinnen gern per Email unter info@dessous-reinbek.de. Bis zum Ende stehen Ihnen die Beiden selbstverständlich weiterhin mit Qualität, Beratung und Service zur Verfügung.
Kuck Mal! Dessous & mehr
Mühlenredder 5, 21465 Reinbek
www.dessous-reinbek.de

Gemeinde
AUMÜHLE

verantwortlich für den Inhalt:
Der Bürgermeister

Liebe Aumühlerinnen, liebe Aumühler,

am 22. Juni wurde auf der konstituierenden Sitzung der neuen Gemeindevertretung neben neuen Ausschussvorsitzenden auch der Bürgermeister für die nächsten fünf Jahre gewählt.

Ich freue mich sehr, dass mir eine stabile Mehrheit der Gemeindevertreter*innen ihr Vertrauen ausgesprochen hat. Die Fraktionen der UWG, SPD und Bündnis 90/Die Grünen votierten geschlossen für mich – vielen Dank!
1. Stellvertretende Bürgermeisterin ist
Frau Dr. Andrea Nigbur,
2. Stellvertretender Bürgermeister ist
Alexander Bargon.

Für die gemeindlichen Ausschüsse wurden folgende Vorsitzende gewählt: Finanz- und Liegenschaftsausschuss, Bernd-Ulrich Leddin (UWG); Umweltausschuss, Erhard Bartels (CDU); Bauausschuss, Reno Bastian (Bündnis 90/Die Grünen); Kultur-Bildung-Sport-und Soziales, Frau Dr. Andrea Nigbur (CDU).

Da in der neuen Wahlperiode keine Ausgleichs- und Überhangmandate nötig waren, verkleinert sich die Gemeindevertretung von ehemals 23 auf die gesetzlich vorgesehenen 17 Mitglieder. Dieser Umstand und die Verringerung der gemeindlichen Ausschüsse von 7 auf die oben genannten 4 trägt hoffentlich dazu bei, dass die Gemeindevertretung deutlich straffer und effektiver wirken kann.

Ich danke allen Gemeindevertreter*innen und bürgerlichen Mitglieder für Ihre Bereitschaft, sich ehrenamtlich für die Geschicke der Gemeinde einzusetzen.

Rathausfest
Beim diesjährigen Rathausfest wurde mit einer langen Tradition gebrochen. Was war passiert... Wir hatten durchgehend bestes Sommerwetter und keinerlei Regen. Auch das hat sicherlich dazu beigetragen, dass ich eine große Anzahl von Gästen im Rathausgarten begrüßen konnte. Es hat mich sehr gefreut, dass eine ganze Reihe von jungen Familien, z. T. zum ersten Mal, mit ihren Kindern mitgefeiert haben, ob bei den Pfadfinder*innen am Feuerkorb mit Stockbrot oder beim „Jugger" mit der Offenen Jugendarbeit vom Amt – es wurde einiges geboten für die Jüngeren. Für die musikalische Unterhaltung sorgte das Sachsenwald Soundorchester mit ihrem beliebten Bigband Sound. Vielen Dank an die Kinder der Fürstin-Ann-Mari-von-Bismarck-Schule unter der Leitung von Frau Schmidt für ihre tolle Darbietung. Zum späteren Abend sorgte dann DJane Pitti für mitreißende Tanzmusik.
Wie bereits im letzten Jahr nutzte ich das Rathausfest als feierlichen Rahmen, um Menschen aus Aumühle für ihr ehrenamtliches Engagement zu feiern. Geehrt wurden Adelheit Kunde, Vorsitzende des DRK Aumühle, für ihr soziales Engagement und Erhard Bartelt für seine ehrenamtlichen Tätigkeiten bei der Freiwilligen Feuerwehr und in der Gemeindepolitik.

Vandalismus in Aumühle
Aus gegebenem Anlass muss ich noch einmal das Thema Vandalismus in unserer Gemeinde ansprechen. Immer wieder kommt es zu nächtlichen Besuchen von Jugendlichen auf dem Sportplatz, welche leider häufig auch mit Beschädigungen am Platz einhergehen. Über das Beschmieren von Straßenschildern und Stromkästen hatte ich bereits berichtet.
Eine neue Stufe der Zerstörung mussten wir im letzten Monat registrieren. Das gerade erst mit Sitzbänken ausgestattete Amphitheater wurde komplett verwüstet. Welch ein Schlag ins Gesicht der Aumühler Schul- und Kindergartenkinder, welche sich schon so auf die Nutzung der Anlage gefreut hatten.
Die Sachbeschädigung wurde bei der Polizei zur Anzeige gebracht. Sollte jemandem in der Nacht vom 9. auf den 10. Juli etwas Verdächtiges im Umfeld der Schule aufgefallen sein, möge dieses bitte der Polizei melden, um die Täter*innen zur Rechenschaft zu ziehen und damit ein Zeichen zu setzen.
Dass der Vandalismus immer verheerendere Ausmaße annimmt, ist nicht nur ärgerlich und teuer, sondern zunehmend Besorgnis erregend. Sachbeschädigung und Vandalismus sind Straftaten und keine Streiche. Dieses muss den Täter*innen klar sein oder klar gemacht werden.
Ihr Knut Suhk
Bürgermeister

Kontakt
Gemeinde Aumühle
Bürgermeister Knut Suhk
Bismarckallee 21
Telefon: 04104/9629617
Sekretariat: 04104/9629618
Fax: 04104/9629619
Sprechzeiten:
Mo. und Do. 9:00 –12:00 Uhr
und nach Vereinbarung

Schiedsamt Markus Kuhn
Telefon: 04104/919183
Jörn Kahlmann
Telefon: 04104/960066

Fürstin Ann-Mari-von-Bismarck-Schule
Ernst-Anton-Straße 27
Telefon: 04104/1565
Ev. Krippe und Kindergarten Aumühle
Weidenstieg 2
Telefon: 04104/5174
Montessori Kinderhaus
Ernst-Anton-Straße 27a
Telefon: 04104/961383
agilo Waldkindergarten Sachsenwaldkinder
Turnierplatz Lindenallee
Telefon: 04104/699962
agilo Kinderkrippe Krippelkrabbel
Ernst-Anton-Straße 27b
Telefon: 04104/695717

Gemeinde-Bücherei
Bismarck-Turm, Berliner Platz
Öffnungszeiten:
Mi. und Fr.: 16:00 –19:00 Uhr
Telefon: 04104/690620
(während der Öffnungszeiten)

VHS der Sachsenwaldgemeinden Aumühle und Wohltorf e.V.,
Bergstraße 9, Tel. 0178/7291716
Öffnungszeiten:
Mo. 15:30 –17:30 Uhr,
Do. 8:00 –10:00 Uhr

07.09.
nächste Sitzung der Gemeindevertretung Aumühle
20:00 Uhr, Sport- und Jugendheim Aumühle
Öffentliche Sitzung mit Einwohnerfragestunde

Öffentl. Ausschuss-Sitzungen
siehe amtliche Schaukästen oder www.aumuehle.de

Neuer **Yoga-Kurs** in Aumühle

Ab Mittwoch, **6. September** um **20 Uhr** kannst du im großen Saal des TuS Aumühle-Wohltorf wöchentlich **Yoga** mit mir praktizieren.
In meinen Klassen erwartet dich eine Mischung aus **Vinyasa-** und **Yin Yoga**. Dabei wird der Körper zunächst **dynamisch durchbewegt** und anschließend **entspannen** wir in **ruhigeren Positionen**.
In meinen Klassen ist jede:r herzlichst willkommen. Egal, ob du schon regelmäßig Yoga praktizierst oder gerade die ersten Schritte auf der Matte machen möchtest.
Für eine Anmeldung oder wenn du Fragen hast, schreibe mir gerne an:
info@sylwialehmann.de
Ich freue mich auf Dich.
Deine Sylwia

Jugendtreff
Aumühle-Wohltorf

Die Offene Kinder- und Jugendarbeit erwartet euch immer mittwochs und freitags im Sport- und Jugendheim (Sachsenwaldstraße 18, Aumühle) in der alten Hausmeisterwohnung.
Jeden Mittwoch können alle kommen, die schon 7 Jahre alt sind und freitags sind alle Jugendlichen ab 12 Jahren herzlich willkommen.
Simone McNally (Tel. 0160-8473915) freut sich auf euch mit tollen Angeboten, die auf unserer Website www.amt-hohe-elbgeest.de unter dem Punkt "Leben bei uns" nachzulesen sind. Kommt vorbei und fühlt euch wohl, redet mit und gestaltet eure Jugend in Aumühle und Wohltorf mit.

Bei Störungen
E.ON Hanse AG (Strom)
Telefon: 0385/58975075

e-werk Sachsenwald GmbH
(Erdgas)
Telefon: 0800/7273737*

Störung Straßenbeleuchtung e-werk Sachsenwald GmbH
Telefon: 0800/7273737*
strassenbeleuchtung@ewerk-sachsenwald.de

Holsteiner Wasser GmbH
Telefon: 0800/4990444*
Abwasserverband
Telefon: 04104/96357-0
Störungsdienst
Telefon: 04104/96357-57

Abfallwirtschaft Südholstein AWSH

Abfallwirtschaft Südholstein GmbH
Telefon: 0800/2974001*

Restmüll (schw. Tonne)
14-tägig, Mi. ungerade Woche
02.08., 16.08. und 30.08.2023

Biomüll (braune Tonne)
14-tägig, Mi. gerade Woche
09.08. und 23.08.2023

Gelbe Wertstofftonne
14-tägig, Do., ungerade Woche
03.08., 17.08. und 31.08.2023

Altpapier
jeder 3. Mittwoch/Monat
16.08.2023

Altglas-/Papier-Container
Parkplatz TuS Aumühle-Wohltorf, Sachsenwaldstr. 18
Altbatterien-Sammelbox
Rathaus, Bismarckallee 21
Sperrmüll, Elektro-/Elektronikschrott auf Abruf
Telefon: 0800/2974005*

Bauhof Aumühle/Wohltorf
Leitung: Dennis Kropp
Bergstr. 9, 21521 Aumühle
Telefon: 04104/692296
AW.Bauhofleitung@gmail.com
*kostenlos aus dem dt. Festnetz

Mitteilungen aus der Aumühler Politik

Liebe Aumühlerinnen und Aumühle,

es ist Sommerpause, auch für die gemeindlichen Gremien.
Wir wünschen Ihnen eine schöne Urlaubszeit, erholen Sie sich gut und bleiben Sie gesund!

Herzliche Grüße
ALEXANDER BARGON

Der August-Kommentar

Henning Teetz, Vorsitzender der CDU Aumühle: Nachtrag zu den Gemeindewahlen 2023

Vor 2 Monaten hat Aumühle gewählt. Herzlichen Dank an alle Aumühler Wählerinnen und Wähler, die der CDU ihr Vertrauen geschenkt haben!
Wir sind stärkste Partei und damit auch stärkste Fraktion mit 6 Mandaten in der neuen Gemeindevertretung. Und wie es sich für die stärkste Partei gehört, haben wir auch eine Bürgermeisterkandidatin gestellt – sehr wohl wissend, dass es schwierig sein würde, gegen eine Allianz der anderen Fraktionen zu gewinnen.
Wie versprochen, stellen wir ein Team für die Gemeindevertretung, das eine gute Mischung aus erfahrenen und neuen Kandidatinnen und Kandidaten ist: Dr. Andrea Nigbur, Susanne Bornholdt, Dr. Louisa Nigbur, Carolin Kocherscheidt, Erhard Bartels und Dr. Karsten Bornholdt. Mit Dr. Karsten Bornholdt haben wir außerdem einen frisch gewählten Vertreter im Kreistag. Mit ihm und Andrea Tschacher, unserer CDU-Landtagsabgeordneten aus Aumühle, können wir unser Versprechen "Unabhängigkeit mit Rückenwind" erfüllen: Die Interessen Aumühles werden in diesen wichtigen übergemeindlichen Gremien kompetent und mit besonderem Nachdruck vertreten. Vor Ort wurde der Wahlerfolg dadurch gekrönt, dass die CDU nun 2 der 4 Ausschüsse leitet: den Umweltausschuss und den KuBiSpoSo (Kultur, Bildung, Sport und Soziales). Nun wird es Zeit, die Ziele, die wir uns gesteckt haben, mit den anderen Fraktionen umzusetzen. Wir freuen uns auf eine gute und konstruktive Zusammenarbeit! Und nach der Sommerpause werden wir einen neuen CDU-Vorstand wählen.
IHR HENNIG TEETZ

Vor gut einem Jahr startete in Aumühle das Projekt „gARTENreich", ein Forschungsprojekt, das sich der Frage widmet, wie Gärten im Einklang mit den Bedürfnissen von Gartenbesitzer:innen artenreicher gestaltet werden können.
Gärten sind in dicht bebauten Siedlungen die wichtigsten Lebensräume für Tiere und Wildpflanzen. Je vielfältiger ein Garten gestaltet ist, desto mehr Pflanzen und Tiere können hier leben, desto größer ist seine Bedeutung für Naturschutz und Artenvielfalt.
Dies erlebten 10 Aumühler Familien, die am „gARTENreich"-Projekt teilgenommen haben. Sie besuchten Workshops zur naturnahen Gartengestaltung und legten ihre Gärten unter fachkundiger Anleitung neu an: Sie pflanzten Wildstaudenbeete, naturnahe Hecken und blütenreiche Wildwiesen. Die Entwicklung dieser Flächen wird von Wissenschaftler:innen weiter beobachtet.
Wenn Sie in Ihrem Garten etwas für die Artenvielfalt tun möchten, lassen Sie sich inspirieren: Unter www.gartenreich-projekt.de gibt es viele Anregungen und interessante Links. Und brauchen Sie Tipps zur artenreichen Gartengestaltung, schreiben Sie mir gern eine E-mail: g.elsasser@gruene-aumuehle.de.
Doch nicht nur in privaten Gärten, auch im öffentlichen Bereich geht in Aumühle mehr: Wir werden uns in der neuen Wahlperiode dafür einsetzen, kommunale Grünflächen so anzulegen, dass sie vielfältiger werden. Und wenn Sie sich für unsere kommunale Arbeit interessieren, schauen Sie gern auf unsere Website: www.gruene-aumuehle.de.
GUNDULA ELSASSER

Liebe Aumühlerinnen und Aumühler,
am 22. Juni fand die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung statt, in der die Parteien und die Unabhängige Wählergemeinschaft ihre Vertreterinnen und Vertreter für die Ausschüsse benannt haben. Die SPD Aumühle wird in den kommenden fünf Jahren mit folgenden Personen in den ständigen Ausschüssen vertreten sein: Mitglied im Finanz- und Liegenschaftsausschuss ist Gemeindevertreter **Lars Jeckstadt-Borchert**, der bereits in der vergangenen Wahlperiode seine finanzpolitischen Kenntnisse in diesen Ausschuss eingebracht hat. In den Umweltausschuss wurde **Uwe Edler** gewählt, der zuvor den Ausschuss für Kultur, Bildung und Sport geleitet hat. Ständiges Mitglied und zugleich stellvertretende Vorsitzende des Ausschusses für Kultur, Bildung, Sport und Soziales ist zukünftig Gemeindevertreterin **Birte Engljähringer**, die nach der Arbeit im Umwelt- und später im Bauausschuss zum ersten Mal Mitglied in diesem Gremium ist. In den Bauauschuss wurde **Axel Mylius** gewählt, der bereits jahrelang diesen Ausschuss selbst geleitet hat und somit eine große Fachkompetenz einbringen wird. Weitere Mitglieder der SPD-Fraktion sind als Stellvertreterinnen und Stellvertreter für die ständigen Mitglieder benannt worden.
Wir laden Sie herzlich ein, mit uns Ihre Ideen, Vorstellungen und Gedanken zu den Themen und anstehenden Entscheidungen in den verschiedenen Ausschüssen zu teilen und zu diskutieren. Kommen Sie gerne am 4. September zu unserer nächsten Fraktionssitzung in das Aumühler Rathaus und lassen Sie uns die Vorhaben für Aumühle gemeinsam angehen. Bis dahin wünschen wir Ihnen eine schöne Sommerferienzeit.
IHRE SPD AUMÜHLE
WWW.SPD-AUMUEHLE.DE

Verantwortlich für den Inhalt siehe Impressum S. 67

Polizeibericht

Der Sommer lockt mit seinen heißen Temperaturen viele Besucher in das Tonteichbad in Wohltorf. Das führt vor allem an den Wochenenden dazu, dass in sämtlichen Anliegerstraßen geparkt wird. Probleme gibt es dabei, wenn die geltenden Verkehrsregeln derart ignoriert werden, dass keine Rettungsfahrzeuge mehr durchkommen können. So wurden im Juli diverse Parkverstöße geahndet und sogar ein Fahrzeug abgeschleppt. Bitte beachten Sie dringend die dortigen Verkehrszeichen.
Im zurückliegendem Monat ist es zu einigen Fahrraddiebstählen gekommen. An den Bahnhöfen Aumühle und Wohltorf kam jeweils ein Fahrrad abhanden indem das Schloss aufgebrochen wurde. Ein weiteres Fahrrad wurde aus einer halbgeöffneten Garage entwendet und ein weiteres aus einem Fahrradständer vor dem Augustinum.
An zwei Nächten machten sich unbekannte Täter an Fahrzeugen zu schaffen. Ende Juni wurden in Wohltorf von einem Fahrzeug die Scheinwerfer ausgebaut und zwei Steuergeräte aus dem Motorraum entwendet. Bei einem weiteren PKW in Aumühle wurden ebenfalls die Scheinwerfer entwendet.
Anfang Juli kam es zu in Wohltorf nachts zu einem Einsatz, bei dem verdächtige Personen gemeldet wurden. Die Anruferin hatte Personen auf ihrem Grundstück gesehen. Diese hatten die Anruferin offenbar bemerkt und flüchteten, bevor die Kollegen eintrafen. Leider konnten sie von den eingesetzten Kräften nicht mehr festgestellt werden. Am nächsten Morgen erfolgten aus dem Gebiet drei Strafanzeigen wegen Diebstahl an Fahrzeugen. Von einem Fahrzeug waren die Spiegelgläser entwendet worden, an den zwei andern wurde im Bereich der Frontscheinwerfer etwas ausgebaut. Eine umfangreiche Spurensuche erfolgte durch die Kriminalpolizei Reinbek, die Auswertung dauert an.
Kommen Sie gut und sicher durch den Sommer, Bleiben Sie aufmerksam, IHRE NADINE SATZEL

Bei Störungen

E.ON Hanse AG (Strom)
Telefon: 0385/58975075

e-werk Sachsenwald GmbH
(Erdgas)
Telefon: 0800/7273737*

Störung Straßenbeleuchtung
e-werk Sachsenwald GmbH
Telefon: 0800/7273737*
strassenbeleuchtung@ewerk-sachsenwald.de

Holsteiner Wasser GmbH
Telefon: 0800/4990444*
Abwasserverband
Telefon: 04104/96357-0
Störungsdienst
Telefon: 04104/96357-57

Abfallwirtschaft Südholstein GmbH
Telefon: 0800/2974001*

Restmüll (schw. Tonne)
14-tägig, Mi. ungerade Woche
06.07., 16.08. und 30.08.2023

Biomüll (braune Tonne)
14-tägig, Mi. gerade Woche
09.08. und 23.08.2023

Gelbe Wertstofftonne
14-tägig, Do., ungerade Woche
03.08., 17.08. und 31.08.2023

Altpapier
jeder 3. Mittwoch/Monat
16.08.2023

Altglas-/Papier-Container
Parkplatz TuS Aumühle-Wohltorf, Sachsenwaldstr. 18
Altbatterien-Sammelbox
Rathaus, Bismarckallee 21
Sperrmüll, Elektro-/Elektronikschrott auf Abruf
Telefon: 0800/2974005*

Bauhof Aumühle/Wohltorf
Leitung: Dennis Kropp
Bergstr. 9, 21521 Aumühle
Telefon: 04104/692296
AW.Bauhofleitung@gmail.com

*kostenlos aus dem dt. Festnetz

Im Notfall

Notruf: 110
Polizeistation Aumühle
Bergstraße 9, 21521 Aumühle
Telefon: 04104/913987-0
Feuer: 112
Freiwillige Feuerwehr Aumühle
Bergstraße 9, 21521 Aumühle
Telefon: 04104/3595
Krankenwagen:
Kreisstelle Bad Oldesloe
Telefon: 04531/81001

Ärztliche Notfallversorgung

Krankenhaus St. Adolf-Stift
Hamburger Str. 41
21465 Reinbek
Johanniter-Krankenhaus
Am Runden Berge 3
21502 Geesthacht

Zahnärztlicher Notfalldienst: www.kzv-rz.de
Augenärztlicher Notdienst
Telefon: 040/662830
Apotheken Notdienst
Telefon: 0800/2282280
Tierärztlicher Notfalldienst
Telefon: 040/434379

Für Sie da:

Frauenberatung Herzogtum Lauenburg
Telefon: 04151/81306

Josef Diers, FA für Kinder- und Jugendmedizin
Bismarckallee 21
Telefon: 04104/6950433
Dr. Gabriele Kochmann-Bertram, FÄtin für Psychosomatische Medizin und Psychotherapie
Bismarckallee 10
Telefon: 04104/4310
hausärztlich-internistische Gemeinschaftspraxis
Dr. Bruno Lamersdorf
Dr. Axel Reich
Bergstraße 31
Telefon: 04104/960143
Katrin Rilli, Zahnärztin
Bergstraße 31
Telefon: 04104/969500

Apotheke am Billenkamp
Große Str. 10
Telefon: 04104/2533
Apotheke Aumühle
Hofriedeallee 22
Telefon: 04104/1665

Feuerwehrbericht Juli 2023

FOTO: © FF AUMÜHLE

Noch deutet lediglich die rote Farbe darauf hin, dass es sich hierbei um unser neues LF10 handelt. – geplante Auslieferung Frühsommer 2024

Der Sachsenwald, mit knapp 70 km² Schleswig-Holsteins größtes zusammenhängendes Waldgebiet, ist besonders in den Sommermonaten ein beliebtes Ausflugsziel für Naturliebhaber und Wanderer. Wie wichtig die Ortskenntnisse unserer Einsatzkräfte im Wald sind, zeigte sich bei einem Einsatz Ende Juni. Wir wurden zu einer Tragehilfe für den Rettungsdienst in den Sachsenwald alarmiert. Eine wandernde Person war umgeknickt und konnte sich nicht mehr selbstständig fortbewegen. Zunächst war der genaue Standort nicht bekannt. Im Verlauf des Einsatzes konnte die Leitstelle jedoch die Position der verletzen Person per Handyortung lokalisieren. Das Ergebnis; sie befand sich am Billewanderweg in der Nähe der A24. Ein Gebiet, das mit Fahrzeugen nur schwer zu erreichen ist. Daher mussten die letzten 500 m von den Feuerwehr- und Rettungsdienstkräften zu Fuß zurückgelegt werden. Nach einer medizinischen Erstversorgung wurde die Person in die Schleifkorbtrage gelegt und zu einer Schneise getragen. Von dort ging es auf der Ladefläche des Pickups der FF Ohe, der in der Zwischenzeit nachalarmiert worden war, bis zu einem Hauptweg, an dem der Rettungswagen stand und dann weiter ins Krankenhaus. – Wussten Sie, dass Ihr Handy automatisch seine Position sendet, sobald die 112 gewählt wird? Das nennt sich AML (Advanced Mobile Location) und wird von allen aktuellen Smartphones & Handys unterstützt, die ein GPS-Modul integriert haben. Die Übermittlung der Daten erfolgt über eine Datenverbindung oder per SMS im Hintergrund und kann nicht eingesehen werden. Bei Smartphones, die Ortungs- und/oder Datendienste deaktiviert haben, werden diese Funktionen für die Zeit des Notrufes automatisch kurz aktiviert. Die Übermittlung des Standortes erfolgt während des Anrufes mehrfach, um die Position zu präzisieren. Dieses System soll helfen, die Einsatzaufnahme und Alarmierung von Rettungsmitteln deutlich zu beschleunigen. Die Positionsdaten sind nur für eine kurze Zeit für die Rettungsleitstellen abrufbar und werden anschließend permanent gelöscht.

Ein Fußballturnier der besonderen Art absolvierte unsere Jugendfeuerwehr. Die JF Gülzow hatte zum 10-jährigen Geburtstag eingeladen und veranstaltete ein Bubble-Soccer Turnier. Dabei schlüpfen die Teilnehmer in riesige mit Luft gefüllte Ballone, sodass nur noch die Beine unten rausgucken. Der besondere Spaß daran ist, dass man sich gegenseitig aus dem Weg „schubsen" kann, ohne Gefahr zu laufen, dass sich jemand beim Hinfallen verletzt. Da es trotzdem eine nicht ganz ungefährliche Art ist, Fußball zu spielen, freute sich die Aumühler Mannschaft, dass alle unverletzt und glücklich den Platz verlassen konnten.

Ein wichtiger Meilenstein wurde bei der Neubeschaffung unseres Löschgruppenfahrzeuges (LF10) erreicht. Nachdem wir in den vergangenen Monaten die Planung der Beladung abgeschlossen hatten, kam nun, 2 Jahre nach der Bestellung, die Nachricht, dass das Fahrgestell beim Aufbauer eingetroffen ist. Das ist die Grundvoraussetzung, damit mit dem Bau des Aufbaues begonnen werden kann. Die Auslieferung soll im Sommer 2024 erfolgen. Wir werden bis dahin hier über den Bauverlauf berichten. – Übrigens, so ein Feuerwehrfahrzeug kauft man nicht „von der Stange". Auch wenn sich viele Fahrzeuge von außen sehr ähnlich sind, was sich im Detail wo hinter welcher Klappe befindet, legen die Feuerwehren für jedes Fahrzeug individuell fest. Daher kommt auch die Bauzeit von 12 Monaten ab Lieferung des Fahrgestelles.

Zu guter Letzt die erfreuliche Nachricht, dass auch dieses Jahr wieder der große Flohmarkt in Aumühle stattfinden wird. Am Sonntag, den **03.09.2023**, aufgrund von Bauarbeiten in der großen Straße, werden die Stände die Bismarckalle und den Berliner Platz am Bismarckturm säumen. Alle Infos dazu gibt es auf der Internetseite floh-markt-sonntag.de.

JOACHIM MIRO
STELLV. WEHRFÜHRER /PRESSEWART

Nachhaltigkeit im Sachsenwald

Unternehmen setzen wichtige Zeichen für die Zukunft

Unser Sachsenwald, eines der wertvollsten Waldgebiete Deutschlands, steht vor großen Herausforderungen im Angesicht des Klimawandels und der fortschreitenden Umweltzerstörung. Im Hinblick auf diese Bedrohungen ist es von entscheidender Bedeutung, dass Unternehmen in der Region und im Umland eine aktive Rolle übernehmen und ihren Beitrag zur Nachhaltigkeit leisten.

Der Wald bietet nicht nur eine einzigartige Naturlandschaft, sondern erfüllt auch wichtige Funktionen für das Ökosystem und die Gesellschaft. Er ist ein wichtiger Lebensraum für zahlreiche Tier- und Pflanzenarten, speichert CO2 und trägt zur regionalen Erholung und Freizeitgestaltung bei. Um sicherzustellen, dass diese Werte für zukünftige Generationen erhalten bleiben, müssen wir gemeinsam handeln.

Unsere Unternehmen hier in der Region spielen eine entscheidende Rolle bei der Förderung der Nachhaltigkeit im Sachsenwald. Sie können ihre betrieblichen Prozesse und Geschäftsmodelle anpassen, um ökologische und soziale Verantwortung zu übernehmen. Dies beinhaltet Maßnahmen wie die Reduzierung von CO2-Emissionen, den Einsatz erneuerbarer Energien, die Förderung des Umweltschutzes und die Unterstützung der lokalen Gemeinschaften.

Aber gerade, wenn man anfängt sich mit Nachhaltigkeit und Nachhaltigkeitsstrategie zu beschäftigen, kann man schnell den Überblick verlieren. Es gibt verschiedenste Herangehensweisen, Pflichten, Zertifizierungen, und dann rollen auch noch Gesetze seitens der EU auf einen zu.

Und deshalb hat Nicole Dahlmann aus Aumühle im Mai 2023 die **casuconi Nachhaltigkeits- und Unternehmensberatung** gegründet. Ihr Ziel ist es Unternehmen dabei zu unterstützen sich nachhaltig aufzustellen und eine ganzheitliche Nachhaltigkeitsstrategie inkl. einem Nachhaltigkeitsbericht, der bald für viele Firmen verpflichtend sein wird, in den Betrieben zu verankern: übersichtlich und machbar.

Jedes Projekt, jede Nachhaltigkeitsstrategie ist dabei etwas Einzigartiges. Kein Unternehmen ist wie das Andere. Daher arbeitet casuconi hoch individuell auf die Bedürfnisse jedes einzelnen Betriebes zugeschnitten.

Die casuconi Vision ist, dass nachhaltiges Wirtschaften nicht unmöglich und teuer sein darf. Es soll auch nicht alles kompliziert werden. Sondern mit Fachkompetenz und Erfahrung werden machbare Lösungen erarbeitet, so dass unser schöner Sachsenwald und die Welt enkeltauglich werden können.

Möchten Sie mehr über casuconi und unternehmerische Nachhaltigkeit erfahren? Dann schauen Sie gerne online vorbei unter: www.casuconi.de

Sehr gerne steht Ihnen Nicole Dahlmann für einen unverbindlichen Austausch auch persönlich zur Verfügung.
casuconi Nachhaltigkeits- und Unternehmensberatung
Nicole Dahlmann
Telefon: 0178 16 60 960 | E-Mail: nicole.dahlmann@casuconi.de

– ANZEIGE –

DRK Aumühle - Dassendorf e.V.
Bürgerstraße 35
21521 Aumühle
Tel.: 04104 / 96 29 462
Mobil: 0176 820 33 868
www.drk-aumuehle.de
drk.ov-aumuehle@gmx.de

Bitte vormerken: Sommerpause vom 07.08.bis 03.09.23

Wiederkehrende Aktivitäten

SPORTPROGRAMM

Stuhlgymnastik am Dienstag und Donnerstag von 10.00 – 11.00 Uhr.
Unsere Seniorengymnastikkurse fördert Beweglichkeit und Ausdauer. Das trägt zur Verbesserung der allgemeinen Gesundheit und damit einer höheren Lebensqualität bei.
Es sind noch Plätze frei

● ● ● ● ●

Yoga am **Dienstag von 16.00 – 17.30 Uhr.**
Frau Duden,die unseren Yoga-Kurs leitet, ist eine sehr erfahrene Yoga-Trainerin mit großem Engagement.
Möchten Sie fitter und kräftiger werden? Möchten Sie sich stressfreier und beweglicher fühlen? Brauchen Sie einfach mehr Zeit für sich? Auf all diese Fragen finden Sie beim Yoga eine Antwort.
Probieren Sie eine Schnupperstunde bei uns. Es sind noch Plätze frei.

● ● ● ● ●

Spiel - Klöntreff für Senioren
Montag von 14:30 Uhr
nach der Sommerpause vom 07.08. bis 03.08.23 starten wir mit Bingo und Bowling durch

Aktuelles

MITTAGSTISCH

Wollen Sie einmal in der Woche nicht selbst kochen? Nutzen Sie die Möglichkeit in gemütlicher Runde ab 12:00 Uhr bei einem netten Gespräch zu Mittag zu essen. Wenn nötig, holen wir Sie von zu Hause ab (auch aus Dassendorf) und bringen Sie wieder zurück.
04.08. Schmorgurke mit Hack

● ● ● ● ●

DRK Stöberstübchen in Aumühle Neue Öffnungszeiten
Dienstag: 14:00 – 17:00 Uhr
Mittwoch: 8:00 – 11:00 Uhr
Donnerstag: 14:00 – 17:00 Uhr
Wir mussten unsere Öffnungszeiten einschränken. Aber wir möchten gerne die Öffnungszeiten unseres Stöberstübchens so beibehalten.

● ● ● ● ●

Ohne Hilfe geht es nicht! Wir suchen deshalb dringend Verstärkung. Wer möchte uns ehrenamtlich unterstützen. Es hilft schon, wenn Sie an einem Vormittag oder Nachmittag Zeit für uns hätten. Die „Arbeit“ ist abwechslungsreich und es ergeben sich immer wieder nette Gespräche.
Das Stöberstübchen nimmt wieder Ihre Spenden entgegen.

Aktuelles

DRK on Tour
Sommerpause

● ● ● ● ●

Helfen Sie unserem DRK

Die Zeiten sind schwerer geworden gerade für unsere Senioren viele haben Angst das sie ihre Rente nicht reicht, darum ist es notwendig und wichtig zu helfen, dass sie mal Urlaub vom Alltag machen können. Sie wissen selbst was Hotels nach Corona kosten, bitte helfen Sie dem DRK-Aumühle-Dassendorf mit einer Spende, damit wir die Kosten Halbieren können. Sie zaubern ein Erholungslächeln auf ihre Gesichter.
(Stichwort Senioren Urlaub)
Kreissparkasse Herzogtum Lauenburg
IBAN: DE22 2305 2750 0109 1008 46
BIC: NOLADE21RZ

● ● ● ● ●

Fahrdienst des DRK

Wer seine Einkäufe nicht mehr aus eigener Kraft erledigen kann, dem hilft das DRK Aumühle-Dassendorf mit dem Einkaufs-Service gern.
Arztfahrten nach Bergedorf / Reinbek Donnerstag / Freitag kaufen wir auch bei Bedarf für Sie ein**. Achtung**: Bitte bis Mittwoch den Einkaufzettel durchgeben. Tel.: 04104 / 96 29 462.

● ● ● ● ●

HERMINTJE LÜHR
Brillen und Contactlinsen
Montag - Freitag 9:00 - 18:00
Samstag 9:00 - 12:30
Telefon (04104) 96 09 09
Bergstraße 31 / Ecke Große Straße • 21521 Aumühle

Malermeisterbetrieb seit 1899
Carl Brandt & Sohn
Inh. Rodger Brandt
Malerarbeiten und Bodenbeläge
Aumühle | Große Straße 24
Tel. 04104 / 22 10
www.malerbrandt.de

Garten-Lesung in der Kirche und "1. White Dinner" unter'm Bismarckturm

Liebe Nachbarschaft!
Corona ist vorbei und wir von KuBA e.V. starten voll durch!

FOTOS: © KUBA

Rückblick:
Am Donnerstag, 29. Juni las Katrin Iskam aus ihrem neuen Buch „Klotzen statt kleckern“ in der Aumühler Kirche vor. In der Kirche? Sollte das nicht im Rathausgarten stattfinden? JA! Aber dann kam der Wetterbericht und der drohte uns mit Regen.
Am Vormittag also stimmten wir uns ab, dass die Lesung doch in der Kirche stattfinden sollte. Das war aus verschiedenen Gründen sinnvoll: es war einfach herrlich kühl dort! Und es gab keine Mücken! Und keinen Regen. Den gab es allerdings auch während der Lesung außerhalb der Kirche nicht ...
Katrin Iskam hat so eine lustige Lesung veranstaltet, dass alle, die nicht dabei waren, wirklich etwas verpasst haben. Sogar die Männer haben gelacht! Ihr Garten ist sehr englisch und sehr schön, ich habe ihn schon „live“ erleben dürfen und habe die Zusage, dass sie im kommenden Jahr wieder bei uns lesen wird. Ihr neues Buch ist schon – nach einer Woche – in der Spiegel-Bestsellerliste für Sachbücher gelandet. Auf Platz 2 nach 7 Tagen ... Ein echter Internet-Star bei uns in Aumühle sozusagen!
Unter @katrinsgarten kann man ihr bei Instagram folgen – es lohnt sich.

Vorausblick:
Am **Sonnabend, 09. September** um 17:30 Uhr findet das "Aumühle schlemmt - 1. White Dinner Aumühle“ statt.
Ein weißer Traum (nämlich wir Alle) unterhalb des Bismarckturms, dazu selbst mitgebrachte, kulinarischen Köstlichkeiten und fröhlichen Gesprächen unter Nachbarschaft und Freunden. Das kann nur ein wunderbarer Abend werden!
Alle Infos und Anmeldung, damit wir besser Tische und Bänke planen können, findet man unter www.kuba-aumuehle.de .

Als weitere Aussichten für die nächsten Monate:
* Es ist ein klassisches Klavierkonzert geplant
* Am 1. Adventswochenende findet der Aumühler Weihnachtsmarkt wieder statt!

Dazu bitten wir Sie/Dich/Euch jetzt schon um Spenden – denn ohne diese können wir ihn nicht stattfinden lassen!
Auch würden wir uns wirklich SEHR freuen, aktive Mitglieder in unserem Verein KuBA e.V. (Kultur und Bildung Aumühle) begrüßen zu können! Wir zusammen für Aumühlerinnern und Aumühler und ihre Freunde!
Es grüßt Sie alle herzlich im Namen vom KuBA Team
KERSTIN KLEENWORTH

KB KOSMETIK
KATJA BRANDT
STAATL. ANERKANNTE KOSMETIKERIN
Dem Alltag entfliehen und abtauchen in eine Quelle der Ruhe.
Große Straße 24 · Aumühle
T: 041 04 - 690 88 40
kbkosmetik@gmx.de
www.kbkosmetik.de

Montessori-Kinderhaus Aumühle e.V

Verabschiedung Schulkinder

Am 14. Juli verabschiedet das Montessori-Kinderhaus Aumühle 21 Kinder, die Ende August in die Schule kommen.
In Kindergesprächen haben wir viele Wünsche der Kinder erfahren, was sie in ihrem letzten Kitajahr bei uns noch erfahren und erleben möchten. Ein großes Thema war das Kennenlernen von Berufen. Viele Eltern haben im Kinderhaus ihren Beruf vorgestellt, wir sind im Dorf gewesen und haben uns von den Geschäften einen Einblick über ihr Berufsfeld geben lassen. Zur Krönung gab es am Ende einen Ausflug nach Hamburg in die Staatsbibliothek, in der uns eine Mutter zu ihrem Arbeitsplatz eingeladen hat. Vor Weihnachten haben die Schulis, so wie wir sie im Kinderhaus nennen, eine Weihnachtsaufführung gegeben und für alle Kekse gebacken. Ein großes Projekt drehte sich um das Werden und Wachsen von Pflanzen und Tieren. Im Besonderen von Schmetterlingen, die dann im Schmetterlingspark besucht und bestaunt wurden. Ein Besuch auf dem Spielplatz in Bergedorf, Eis essen gehen und noch vieles mehr ist in diesem Jahr passiert. Nun müssen wir uns verabschieden und wünschen allen einen guten Start in die Schule. Wir sagen auch Danke an alle Eltern für ihr entgegengebrachtes Vertrauen in uns und Tschüss an alle, die jetzt das Kinderhaus verlassen. EUER MONTI-TEAM

FOTO: © MONTESSORI-KINDERHAUS AUMÜHLE

Montessori-Kinderhaus Aumühle e.V.
Wir suchen ab Mitte August 2023
eine/n sozialpädagogische/n Assistenten/in oder eine/n Erzieher/in
für 39 Wochenstunden.
Über deine Bewerbung freut sich
Alexandra Kreinhöfer – Leitung des Montessori-Kinderhauses Aumühle e.V.
Tel. 04104-961383 - Info@mokinau.de - Ernst-Anton-Str. 27a - 21521 Aumühle
Weitere Informationen gibt es unter www.mokinau.de/stellenangebot

ZONTA
CLUB OF AUMÜHLE-SACHSENWALD
BUILD A BETTER WORLD FOR WOMEN AND GIRLS

Wunscherfüller

FOTOS: © ZONTA CLUB AUMÜHLE-SACHSENWALD E. V.

Am 8. Juni 2023 haben wir vom ZONTA Club Aumühle-Sachsenwald bei herrlichstem Sonnenschein sieben Frauen der Einrichtung „tatwerk reinbek" einen Herzenswunsch erfüllen können.

Das Team vom „tatwerk reinbek" unterstützt, fördert und begleitet Menschen mit einer im Vordergrund stehenden seelischen Beeinträchtigung, die aufgrund ihres Krankheitsbildes momentan nicht, noch nicht oder nicht mehr in der Lage sind, die Herausforderungen des allgemeinen Arbeitsmarktes zu bewältigen. Durch ein vielschichtiges Rehabilitations- und Arbeitsangebot in unterschiedlichen in- und externen Arbeitsbereichen sowie durch die Unterstützung moderner Trainingsangebote können individuelle Kernkompetenzen herausgearbeitet, gefördert und weiterentwickelt werden. Es dient dem Ausgleich, der Entspannung und der Anbahnung neuer sozialer Kontakte. Ziel ist es, die betroffenen Frauen (und Männer) dort zu stabilisieren und sie im Rahmen ihrer persönlichen Fähigkeiten an das Arbeitsleben heranzuführen, ihnen neue Bereiche zu eröffnen, oder sie Schritt für Schritt bei entsprechender Leistungsfähigkeit in den allgemeinen Arbeitsmarkt einzugliedern. Nach dem Motto „ Von und mit Tieren für's Leben lernen" konnten wir zusammen mit Martina Klischat, einer langjährigen Mitarbeiterin vom „tatwerk" und der Ergo-Praktikantin Annalena Hahn, unvergesslich schöne Stunden im Zentrum für tiergestützt Förderung „Lerntiere an der Lohe" verbringen. Verena Neuse und ihr Team bieten dort mithilfe der ungemein freundlichen, nahbaren und lebensfrohen Tiere, beeindruckende tiergestützte Pädagogik sowie Coaching für Jugendliche und Erwachsene an. Diese Form der Therapie kann u.a. das Selbstwertgefühl, die Selbstachtung und das Vertrauen der Frauen fördern – Ziele, die wir von ZONTA unbedingt unterstützen.

Die Begeisterung sowie auch z.T. schüchterne Freude am Beobachten, Berühren und Füttern von Hängebauchschweinen, Hühnern, Ziegen, Riesenkaninchen, Eseln und Pferden war bei allen Anwesenden spürbar. Durch die Interaktion mit Tieren kam ein Gefühl des Friedens, der Gemeinschaft und der Entspannung auf. Nicht die Schwächen sehen, sondern mutig sein, den Fokus auf eigene Stärken legen und einfach mal den Stress im Alltag vergessen, war sicherlich ein Ergebnis dieses überaus heiteren Nachmittags, zu dem die Teilnehmerinnen jeweils ihr ganz eigenes positives feedback gaben: Hier fühle ich mich richtig glücklich! Schön, dass die Pferde so ruhig geblieben sind!

Ich bin so stolz auf mich, dass ich bei den Hühnern so gelassen geblieben bin! Den Hasen beim Karottenmüffeln zuzusehen ist schön! Wir möchten gerne wiederkommen!

Es werden sowohl Praktikums-, als auch feste Arbeitsplätze für die Frauen gesucht (sie werden vom „tatwerk reinbek" begleitet und sind kostenneutral) sowie gerne auch Aufträge z.B. aus den Bereichen der Verpackung/Montage oder Konfektionierung entgegen genommen und gewissenhaft ausgeführt. Angebote und ***Anfragen bitte an: gabriela.will@tatwerk-reinbek.de***

FOTO: © ZONTA CLUB AUMÜHLE-SACHSENWALD E. V.

Großer Respekt für die geleistete Arbeit des **Afghanischen Frauenvereins e.V.**

Während unseres Clubabends in Aumühle am Montag den 20. Juni 2023 hat die Geschäftsführerin des Afghanischen Frauenverein e.V. Frau Ihle einen berührenden Vortrag über die Entwicklung in Afghanistan seit der Machtübernahme der Taliban, verstärkt durch die internationalen Sanktionen, gehalten. Seit dreißig Jahren arbeiten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter des Afghanischen Frauenvereins dafür Geflohene, Hungernde, Verletzte und ausgegrenzte Frauen in ihrer Not zu helfen, sie medizinisch zu versorgen, ihnen Bildung und Ausbildung zu schenken und sie mit sauberem Trinkwasser zu versorgen. Herbert Grönemeyer hat die Schirmherrschaft von Roger Willemsen (Schirmherr 2006 – 2016) übernommen und unterstützt seitdem den Afghanischen Frauenverein e.V. und seine Arbeit, um den Mädchen und Frauen in Afghanistaneine Chance auf die Zukunft zu geben. Alle Anwesenden vom Zontaclub Aumühle-Sachsenwald sowie einige geladene Gäste waren überwältigt von dem Mut und der Kraft des Frauenvereins, der unter Einsatz seines Lebens gezielt Frauen und Kinder in ländlichen Gegenden unterstützt. Die Ziele stehen ganz im Einklang mit unserem Zonta Motto: „Build a better World for Women and Girls". DÉSIRÉE VON PONCET

Autohaus Aumühle
Qualität & Service
– Haupt- und Abgasuntersuchung DEKRA
– Reparatur und Inspektion aller Fabrikate
– An- und Verkauf
– Reifendienst
Jetzt kostenlos Batterie checken lassen!
Große Str. 22 · 21521 Aumühle · Tel. 04104/2182 · Fax -1451

LIONS INTERNATIONAL

Präsidentenwechsel beim Lions Club Hamburg-Sachsenwald

FOTO: © MARIO HARTIG

Die symbolische Übergabe der Gründungsurkunde des Lions Club Hamburg-Sachsenwald aus dem Jahre 1964 erhielt am 1. Juli Nils Stoll. Der scheidende Präsident, Prof. Dr. Ulrich Riller, leitete den Club im vergangenen Lions-Jahr unter dem Thema „Ressourcen" im Hinblick auf unseren Planeten und unsere Gesellschaft. Neben materiellen Ressourcen der Erde, insbesondere deren Extraktion und Handel, wurden Ressourcen von Natur- und Lebensräumen, der Kultur und der Bildung in Form von Vorträgen und Exkursionen thematisiert. Wichtige Aktionen der Clubmitglieder in den vergangenen 12 Monaten waren neben der vielfältigen Förderung von regionalen Projekten auch die Unterstützung der medizinischen Ausbildung in Malawi und Kongo über den „Trust Anaesthesia & Intensive Care", die erfolgreiche Neuauflage der Schmidt Show On Tour in Reinbek und der Beginn von "Löwenstarke Konzerte" im Augustinum Aumühle, wo durch zwei ausverkaufte Konzerte des Jugendsinfonieorchesters und der Big Band der Sachsenwaldschule Reinbek eine finanzielle Unterstützung einer Konzertreise des Orchesters nach Kopenhagen möglich wurde.

Das neue Lions-Jahr von Nils Stoll steht im Zeichen der Vereinbarkeit von Beruf, Familie und Ehrenamt. Insbesondere möchte er die Herausforderungen thematisieren, die die Kombination dieser drei Lebensbereiche mit sich bringt und zeigen, dass diese in den meisten Fällen mehr Privileg, Inspiration und Kraftquelle als Belastung sind. Haben Kinder Einfluss auf die Strategie eines Unternehmens? Können Veränderungen von Schulen in die Standortstrategie eines Landkreises eingreifen? Kann ein Flugzeug CO2-neutraler transportieren als die Bahn? Diese und weitere spannende Fragen sollen im Rahmen von Vorträgen und Exkursionen diskutiert werden. Als CEO eines mittelständischen Betriebes in der Flugzeugbranche wird Nils Stoll auch beleuchten, wie die Industrie- und Handelskammer ein Motor für erfolgreiche Unternehmen ist oder werden kann. Interessierte Personen sind eingeladen, den Club kennenzulernen.

LC HH-SACHSENWALD

GEMEINWOHL ÖKONOMIE Ein Wirtschaftsmodell mit Zukunft
Sachsenwald

Liebe Aumühler*innen,
anlässlich der Kommunalwahl haben wir mit Interesse wahrgenommen, dass alle Parteien in ihren Programmen – mehr oder weniger ausgeprägt – darauf verweisen, dass auch die Kommunalpolitik in Aumühle sich in Zukunft an Zielen der Nachhaltigkeit orientieren soll. Da auch unsere Gespräche mit den Fraktionen der Gemeindevertretung diesen Eindruck bestätigt haben, sind wir sehr motiviert, an unserem Anliegen festzuhalten, dass Aumühle sich verbindlich zu den 17 Nachhaltigkeitszielen der Vereinten Nationen bekennt – so wie es die Nachbargemeinden Börnsen, Escheburg und Reinbek bereits getan haben. Wir möchten deshalb die Resolution „2030-Agenda für Nachhaltige Entwicklung: Nachhaltigkeit auf kommunaler Ebene gestalten" zur Abstimmung in die Gemeindevertretung einbringen. (die Musterresolution finden Sie unter: https://skew.engagement-global.de/musterresolution-agenda-2030.html)

Die Gemeindeordnung Schleswig-Holstein sieht für Anträge von Bürger*innen an ihre Gemeindevertretung vor, dass ihr Anliegen von 5% der Einwohner*innen per Unterschrift unterstützt werden muss. Wir werden mit der Unterschriftensammlung in diesem Monat beginnen und sehen das für uns als gute Möglichkeit, mit vielen von Ihnen darüber ins Gespräch zu kommen, ob sich unsere kommunale Politik zukünftig stärker an den Zielen der Nachhaltigkeit und Ökologie orientieren soll. Wir haben auch deshalb bewusst darauf verzichtet, eine Fraktion zu bitten, die Resolution in die Gemeindevertretung einzubringen, weil es uns wichtig ist, deutlich zu machen, dass diese Initiative eine überparteiliche ist, die hoffentlich auch von vielen Bürgerinnen und Bürgern getragen wird. Falls Sie gerne unterschreiben möchten, aber gerade nicht persönlich angesprochen werden (können), melden Sie sich gerne bei uns – ebenso, wenn Sie uns bei der Unterschriftensammlung aktiv unterstützen möchten.

Wir freuen uns auf die Gespräche und setzen auf Ihre Unterstützung. Die GWÖ Regionalgruppe Sachsenwald

GWOE@SACHSENWALD.ORG

Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Aumühle

Neues vom Waldfriedhof **Bilder für Ausstellung gesucht**

„Früher..." Ein Wort, dass uns bei unserer Arbeit auf dem Friedhof regelmäßig begegnet. Besonders bei Grabverkäufen, wenn die Erinnerungen besonders emotional sind. Oft ist dieses "Früher" schön gewesen, aber auch anstrengend. Man erinnert sich gern daran, auch wenn es weh tut.

Manchmal ist bei diesem "Früher" auch eine Geschichte über den Friedhof dabei. Wir hören davon, wie man mit den Großeltern zum Grab ging. Wie einige einst über den Friedhof spazieren gegangen sind, auf einer Bank sitzend gelesen oder einfach nur einen Moment der Stille genossen haben. Diese Erinnerungen können fröhlich oder traurig sein, aber eines haben sie alle gemeinsam: „Früher, da war es ganz anders hier, ...".

Am 19. September 2023 ist der Tag des Friedhofs. Er steht unter dem Motto: „In Gedenken – in Gedanken." Dieses Gedenken wollen wir dieses Jahr unserem Waldfriedhof Aumühle-Wohltorf zu kommen lassen. ***Wir planen eine etwa einwöchige Ausstellung im Aumühler Gemeindehaus.***

Dafür benötigen wir Unterstützung aus der Gemeinde. In unserem Archiv befindet sich neben alten Plänen auch ein Bild vom 25 März 1911. Die Zeit von 1911 bis zum Jahr 2011 ist jedoch nahezu gar nicht bildlich dokumentiert.

Wir bitten Sie und Euch, uns Bilder für diese Ausstellung zur Verfügung zu stellen. Zeichnungen, Fotos ob digital oder analog, die die Geschichte veranschaulichen.

Bis zum 10. September ist die Abgabe im Kirchenbüro Aumühle oder unter friedhofsverwaltung@kirche-aumuehle.de möglich.

Wir freuen uns über jedes Bild und viele Besucher zur Ausstellung im Gemeindehaus.

IHR FRIEDHOFSTEAM

Fürstin-Ann-Mari-von-Bismarck-Schule

verantwortlich für den Inhalt:
Stefan Platte

Kontakt

Fürstin-Ann-Mari-von-Bismarck-Schule
Schulleitung: Stefan Platte
Ernst-Anton-Str. 27,
21521 Aumühle
Telefon: 15 65, Fax: 17 36
www.grundschule-aumuehle.de

Offene Ganztagsschule Aumühle (OGS):
Stellvertr. Leitung: Alexandra Bloch
Tel.: 04104 / 975 85 70
ogs.aumuehle@drk-betreuungsdienste.de

Termine

Montag, 28.08.:
Erster Schultag nach den Ferien
Mittwoch, 30.08.:
9:00 Uhr:
Einschulungsgottesdienst in der Aumühler Kirche
10:00 Uhr:
Einschulungsfeier, Sporthalle

Grundschulausflug zum Erlebniswald Trappenkamp

Anlässlich unseres 70jährigen Schuljubiläums unternahmen alle Klassen unserer Schule am Freitag, den 7.7. bei schönstem Wetter einen Ausflug in den Erlebniswald Trappenkamp. Ein großer Teil der Kosten für Busfahrt und Eintritt wurde von unserem Schulverein übernommen. Zusätzlich spendete der Schulverein noch Quarkbällchen und Laugengebäck für alle. Nach einem ausgiebigen Frühstück und einer ersten Erkundung der großen Spielplätze gingen alle Klassen zur Greifvogelvorführung. Seekopfadler und Eulenvögel flogen knapp über die Köpfe der Kinder. Anschließend erkundete jede Klasse für sich auf verschiedenen Erlebnispfaden das große Gelände. Nach einem letzten Austoben auf den Spielplätzen fuhren die Klassen mit vielen Eindrücken im Gepäck wieder nach Aumühle. Einigen Klassen und Lehrkräften wird der Ausflug besonders in Erinnerung bleiben, da ein Bus nicht zur Abfahrtszeit erschienen war. Die zweistündige Wartezeit bis zur Ankunft des Busses wurde durch verlängertes Spielen auf den Spielplätzen sowie ein Eis ein wenig versüßt.

Singen und Tanzen auf dem Schulhof

Zum Start in den Sommer versammelten sich alle Klassen zum gemeinsamen „Sommer-Singen" auf dem Schulhof. Bevor es losging, wurde schon zu flotten Latino-Hits getanzt. Zur Gitarrenbegleitung von Frau Schmidt sangen alle Kinder fröhliche Sommerlieder. Besonders bei dem Lied „Die Ferien sind da" stimmten alle kräftig ein. Nach dem Hit „Like ice in the sunshine", zu dem getwistet und getanzt wurde, gab es als Überraschung ein Eis für alle vom Schulverein. Im Herbst werden sich wieder alle Klassen zum musikalischen „Stelldichein" treffen. Natürlich darf unser Schulsong nie in der Liste der Lieder fehlen. Auch beim **Rathausfest am 7. Juli** hießen Kinder der Klasse 3a – ebenfalls begleitet auf der Gitarre von Frau Schmidt - die zahlreichen Besucherinnen und Besucher gesanglich herzlich willkommen. Sie unterhielten das Publikum mit einer bunten Auswahl weiterer Lieder. LINDA SCHMIDT

„Sportlich genommen"

Nachdem wir am Donnerstag, 29.06.2023, die Bundesjugendspiele Leichtathletik für die Kinder unserer dritten und vierten Klassen bei bestem Wetter auf unserem Fritz-Bortz-Sportplatz durchführen konnten, mussten wir es alle am Folgetag bei morgendlichem Stark- und Dauerregen sportlich nehmen und dieses Sportfest für die Kinder der ersten und zweiten Klassen in unserer großen Sporthalle durchführen!
Ob draußen oder drinnen: Motiviert und bester sportlicher Dinge wetteiferten aber alle Kinder, um sportliche Erfolge zu erzielen. Anders als im klassischen Dreikampf (mit den Disziplinen Laufen, Springen und Werfen) erprobte jedes Kind bei dieser neuen Form der „Grundschul-Bundesjugendspiele" an jeweils vier spielerisch-sportlichen Stationen das eigene Können: Sprint, Ausdauer-Transportlauf, Zielwerfen und Springen in Zonen oder in Reifen. Bei der Siegerehrung am darauffolgenden Montag erhielt jedes Kind eine Urkunde für die eigenen sportlichen Erfolge. Die Jahrgangsbesten wurden besonders geehrt. Der Schulverein belohnte die sportlichen Erfolge noch mit einem Eis für jedes Kind. Da freuen wir uns ja noch mehr auf unser Sommer-Sportfest im nächsten Schuljahr! An alle sportlich-helfenden Hände (Eltern, Ehemalige, TuS-Mitglieder...) richtet sich an dieser Stelle noch einmal unser Dank für die tatkräftige Unterstützung!
SANDRA MINNING

FOTOS: © GRUNDSCHULE AUMÜHLE

Aufwärmen

Zonenspringen

Gewinnerinnen & Gewinner einer Ehrenurkunde Jahrgang 1

Save the Date

vhs

inspire

Ihr Volkshochschule Aumühle und Wohltorf e.V. lädt ein zum

Semester Opening

am Sonntag, den 03.09.2023

15.30 - 17.30 Uhr

Thiessches Haus, Alte Allee 1, 21521 Wohltorf

UND AB 15.08.2023...

vhs

UNSERE NEUE WEBSITE IST DA: WWW.VHS-AW.DE
UNSERE NEUE E-MAIL: WISSEN@VHS-AW.DE
TELEFON: 0178 7291716

UNSER HERBSTPROGRAMM IST IN KOOPERATION UNSERER VEREINE AB SOFORT BUCHBAR ÜBER UNSERE NEUE WEBSITE, NÄMLICH MIT EINER INTERNEN VERLINKUNG ZU

WWW.VHS-DASSENDORF.DE

WIR FREUEN UNS AUF SIE!

TuS Aumühle-Wohltorf
von 1910 e.V.

verantwortlich für den Inhalt:
Claudia Riemer

Sachsenwaldstr. 18
21521 Aumühle
Tel. 04104/1623
info@tus-aw.de
www.tus-aw.de

Geschäftsstelle:
Mi.10:00 – 12:00 Uhr
persönlich und
immer per Mail
erreichbar

GESAMTVEREIN
Prävention Sexuelle Gewalt - Sicher und geschützt Sport treiben!

In unserer Satzung erklären wir in der Präambel: "Der TuS Aumühle-Wohltorf lässt sich in seinen Werten von Toleranz, Respekt und Fairness leiten. Er wehrt sich entschieden gegen Extremismus, Rassismus, Antisemitismus und verurteilt jegliche Form von Gewalt, unabhängig davon, ob sie verbaler, körperlicher, seelischer oder sexualisierte Art ist." Um diese wichtigen Leitsätze mit Leben zu füllen, hat der Vorstand unter Norbert Pfeiffer ein Konzept erarbeitet und seit Anfang des Jahres gemeinsam mit einem Team umgesetzt. Details dazu unter www.tus-aw.de. Über Anregungen, Ergänzungen und Fragen freuen wir uns.

HANDBALL
TAW Handball startet in die Saison 2023/2024

Die Handballer des TAW haben sich in den letzten Wochen intensiv auf die neue Saison vorbereitet. Sei es im Training, bei Trainingsspielen oder auf dem ein oder anderen Turnier. Dabei ist auch der Spaß nie zu kurz gekommen. Und die Kinder zwischen 7-14 Jahren freuen sich endlich wieder ein Handballcamp in der letzten Ferienwoche zu absolvieren.
Nun steht die neue Saison vor der Tür und am **09./10. September** starten die Punktspiele. Da sich aktuell noch viel im Spielplan verändert, müsst ihr euch bitte online unter handball4all.de über die ersten Spiele informieren.
Zuvor gibt es für alle Handballfreunde noch ein Highlight in der Aumühler Sporthalle. Am Samstag, den **02.09.2023** findet die Saisoneröffnung 2023/2024 statt. Neben einem Turnier der 1. Damen und einem hochkarätigen Trainingsspiel der 1. Herren werden alle Jugendmannschaften vorgestellt und es gibt ein buntes Rahmenprogramm.
Wir freuen uns, euch alle wieder in der Sporthalle begrüßen zu dürfen!

„Mister Aumühle Open“ in seinem Element

Der TuS Aumühle-Wohltorf trauert um Klaus Nissen

Klaus ist für uns alle unerwartet im Alter von 77 Jahren verstorben. Über Jahrzehnte engagierte er sich besonders in der Handball- und Tennisabteilung.
Neben verschiedenen Vorstandsposten in den beiden Abteilungen war er auch Mitbegründer der Aumühle Open, begleitete und prägte sie und gab diesen lange Jahre ein Gesicht. Viele Jahre lang spielte er hervorragend Handball und Tennis, war bis zu deren Auflösung Mitglied der Landesligamannschaft Tennis Herren 40/50. Unsere Gedanken sind bei seiner Familie. Wir werden Klaus für alle Zeiten ein ehrendes Andenken bewahren!

TENNIS
Ausverkaufte Aumühle Open mit Rekordwarteliste

Vom **27.08. bis 03.09.** finden die 23. Aumühle Open statt - und zum ersten Mal in der Geschichte des Doppelturniers waren wir innerhalb weniger Tage „ausverkauft“, mehr als 50 Paare stehen noch auf der Warteliste. Auch wer nicht mitspielt ist natürlich herzlich willkommen auf der Anlage eine Woche lang Spaß zu haben, tolle Spiele zu erleben, alte Bekanntschaften wieder aufleben zu lassen und neue zu schließen. Details zum Programm und Ablauf wie immer auf social media, www.tus-aw.de und im Fuchsbau. Wir freuen uns auf euch!

FUSSBALL
100. Geburtstag - ein gelungenes Fest für groß und klein
Vielen Dank allen Helferinnen und Helfern, mehr Infos unter www.tus-aw.de

FOTOS: © RENÉ LAHN

PIPPING
IMMOBILIEN

Dechow – Ehemaliges Gutshaus: Traumhaftes EFH in Feldrandlage. Bj. 1930, ca. 201 m² Wohn- u. Nutzfl., 6 Zi., gemütl. Wohnzi., offene Küche m. Zugang zur Terrasse, Diele m. Kamin, 2 V-Bäder, 2 Doppelcarports auf ca. 1.594 m² Grundstück. V: 103 kWh/(m²a), Gas, D. KP € 445.000,–

Reinbek – Einziehen u. Wohlfühlen: Gepflegtes RMH in ruhiger Lage. Bj. 1985, ca. 134 m² Wohnfl., 4 Zi., lichterfüllter Wohn-/Essbereich, großz. EBK, helles Vollbad, G-WC, Spielboden, Loggia, Terrasse, Garten u. Garage auf ca. 263 m² Grundstück. V: 101 kWh/(m²a), Gas, D. KP € 495.000,–

Güster – Ein Traum in Blau: Modernisierter Bungalow mit schönem Garten. Bj. 2004, ca. 175 m² Wohn- u. Nutzfl., 5 Zi, großz. Wohn- und Essbereich mit off. Küche, Giebel, Kamin, D-Bad, V-Bad, Gäste-WC, HWR, Terrasse, Doppelcarport auf ca. 992 m² Grdst. V: 92,6 kWh/(m²a), Gas, C. KP € 545.000,–

Drage – Nachhaltiges Wohnen: Modernes Einfamilienhaus mit großzügigem Garten in idyllischer Lage. Bj. 2002, ca. 121 m² Wohnfl., 4 Zi., großz. Wohn- u. Essbereich mit mod. Kaminofen, zeitlose EBK, D-Bad, V-Bad, West-Terrasse auf ca. 1.332 m² Grundstück. V: 108,8 kWh/(m²a), Gas, D. KP € 585.000,–

Wentorf – Wohnen im Juwel: Charm. ZFH mit vielfältigen Nutzungsmöglichkeiten. Bj. 1912, insg. ca. 189 m² Wohnfl., insg. 7 Zi. EG-Whg mit 3 Zi., EBK, V-Bad, Terrasse u. Garten. DG-Whg mit 4 Zi., EBK, V-Bad, Erker, 2 Balkonen u. Dachboden. Keller u. 2 Garagen auf ca. 599 m² Grdst. B: 239,4 kWh/(m²a), Öl, G. KP € 650.000,–

Reinbek – Waldrandlage: Großz. EFH nahe der Stadtgrenze. Bj. 1954/79 (erweitert), ca. 209 m² Wohnfl., 5 Zi., lichterf. Wohnzi. m. Kamin u. Zugang zur Terrasse, EBK, V-Bad, D-Bad, Gäste-WC, Keller, Doppelgarage, 2 Teiche u. ein Gewächshaus auf ca. 2.202 m² Grdst. B: 193,7 kWh/(m²a), Öl, F. KP € 725.000,–

Wohltorf – für Kapitalanleger: Vermietete EFH in bester Lage. Bj. 1970, ca. 199 m² Wohnfl., 6 Zi., großz. Wohn-/Essber., Bad en suite, V-Bad, D-Bad, G-WC, Ankleidezi., Balkon, Hobbyraum, Keller, Terrasse, Garage auf ca. 2.243 m² Grundstück. B: 181,9 kWh/(m²a), Gas, F. NME (Ist) auf Anfrage. KP € 1.200.000,–

HH-Winterhude – Ein Rohdiamant braucht Schliff: Charmante Familienwohnung mit viel Platz. Bj. 1924, ca. 212 m² Wohnfl., 7 Zi, lichterf. Räumlichkeiten, Holzdielen, elegante Flügeltüren, große Küche, V-Bad, Gäste-WC, 2 Loggien, Balkon, Personenaufzug, Kellerraum. V: 155,0 kWh/(m²a), FW, E. KP € 1.980.000,–

PIPPING Immobilien GmbH · **040 / 40 11 33 6-0** · pipping.de

* Die Flächenangaben sind unverbindlich!

Ev.-Luth. Kirchengemeinde

AUMÜHLE

verantwortlich für den Inhalt:
Der Kirchengemeinderat

Unterwegs

Liebe Aumühlerinnen und Aumühler, liebe Menschen der Sachsenwald-Region,

Feiern - das ist viel mehr als das bloße Fest, als die Sache an sich. Feiern ist eine Lebenshaltung. Feiern ist ein Bekenntnis: Trotz allem, wo mir nicht nach Feiern zumute ist, trotz des vielleicht sogar schlechten Gewissens (denn wie kann ich feiern, wenn es anderen so schlecht geht auf dieser Welt?), trotz allem lasse ich mir das Feiern nicht nehmen. Weil ich das Leben liebe. „Eins kann mir keiner nehmen, und das ist die pure Lust am Leben", so heißt das einmal in einem Feier-Lied.
Und wem ist eigentlich geholfen, wenn ich nicht (mehr) feiere?
Die Lust am Leben nicht verlieren – denn das ist es doch, was die Miesmacher, Terroristen und Kriegstreiber dieser Welt mit uns machen wollen: Unser Denken negativ beeinflussen. Uns hinunterziehen, in depressive Angststimmung. Dass wir so werden wie sie selbst: Ohne Lust am Leben. Tot, bevor wir gestorben sind!
Als der „verlorene Sohn" nach Hause kommt (Lukasevangelium, Kapitel 15), lässt der Vater sich nicht bestimmen von negativen Gefühlen. Da sind keine Vorwürfe. Keine Angstmacherei. Da wird gefeiert. Ein großes Fest. Und dann der Satz: ***„Denn dieser mein Sohn war tot und ist wieder lebendig geworden; er war verloren und ist gefunden worden."*** Lebendig, bevor wir gestorben sind! Deshalb heißt es da auch weiter: ***„Und sie fingen an, fröhlich zu sein."***
Jesus war das Feiern wichtig. Sein erstes Wunder geschah auf einer Hochzeit. Und wenn da nicht gefeiert wird, weiß ich auch nicht. Jesus hat Menschen eingeladen, zum Essen und Trinken. Anscheinend wurde da so ausgelassen gefeiert, dass seine Feinde ihn „Fresser und Weinsäufer" nannten. Und Jesus verglich das Reich Gottes immer mit einem Festmahl.
Ich glaube, er tat das alles, weil er das Leben liebte und wusste: Feiern ist eine Lebenshaltung. Feiern ist ein Bekenntnis. Lebt, bevor ihr gestorben seid! Trotz allem! Lasst euch nicht hinunterziehen von den Miesmachern, Terroristen und Kriegstreibern dieser Welt! Lebt schon hier aus dem Vertrauen auf die andere Welt! Auf die Welt, die diese Welt überwunden hat. Auf mich, der ich diese Welt überwunden habe. Feiert das!
Wir sehen und verstehen uns als christliche Kirchengemeinde in Aumühle in der Nachfolge dieser Lebenshaltung Jesu. Mit unseren gottesdienstlichen Feiern, sowie mit unseren vielfältigen Veranstaltungen wollen wir uns zum Leben bekennen, wollen wir das Leben lieben – und uns das Feiern nicht nehmen lassen.
Und so lade ich Sie ein, zur Feier für Lissabon, am 20. August (s. auch gesonderten Artikel dazu!). Da wird denen geholfen, die nicht soviel Anlass zum Feiern haben. Der Erlös geht in ein Sozialzentrum nach Portugal. Vorher lade ich Sie herzlich ein zum Kraftquellengottesdienst um 11 Uhr, mit parallelem Kindergottesdienst.
Lasst uns feiern und anfangen, fröhlich zu sein.

Feierlich-fröhliche-Sommergrüße
Ihr und Dein

Pastor Christoffer Sach

Gottesdienste

Sommerkirche in der Region

Neunter Sonntag nach Trinitatis
6. August 2023, 11 Uhr
Gottesdienst in Aumühle
Pastor Thorsten Jessen
Sprengelkollekte: Bahnhofsmission HH und HL
Wentorf – Pastor Otto
Hohenhorn – Pastor Moll

Zehnter Sonntag nach Trinitatis
13. August 2023, 11 Uhr
Gottesdienste in
Wohltorf – Pastor Enzenauer
Dassendorf – Pastor Sach & Pastor Otto
Landeskirchenweite Kollekte:
Wahlprojekt der Kirchenleitung
Kein Gottesdienst in Aumühle

Elfter Sonntag nach Trinitatis
20. August 2023, 11 Uhr
Gottesdienst in Aumühle
Kraftquellengottesdienst & Kindergottesdienst
Pastor Christoffer Sach
Kollekte: Proj. Lissabon
Wentorf – Vikar von Lingen
Börnsen – Pastor Jessen

Zwölfter Sonntag nach Trinitatis
27. August 2023, 11 Uhr
Gottesdienste in
Wohltorf – Pastor Sach
Brunstorf – Pastorin Lenz & Pastor Enzenauer
Kein Gottesdienst in Aumühle

Ansverus-Communität

Morgengebet mit Abendmahl in der Kirche und anschließendem Frühstück im Gemeindesaal am Donnerstag, **24. August 2023, um 8 Uhr**

Mitarbeitertag – „fröhliches Miteinander"

Ende Juni sind die Mitarbeitenden der Kirchengemeinde Aumühle zu einem Mitarbeitertag zusammengekommen. „Fröhliches Miteinander", das war unser Motto. Das auch deshalb, weil es - insbesondere nach der langen Corona-Zeit - praktisch kein solches Miteinander mehr gab. Und es sind ja viele neue Gesichter zu uns gekommen. Deshalb war es höchste Zeit, sich endlich auch einmal außerhalb des beruflichen Kontextes zu begegnen. Das Augustinum Aumühle hat uns Obdach gewährt und köstlich verpflegt. Dank an dieser Stelle noch einmal für das herzliche Willkommen. Auf unserem Mitarbeitertag haben wir uns Gedanken gemacht: Wie soll unser Miteinander in der Kirchengemeinde Aumühle sein? Was treibt uns an? Und wie können wir alle miteinander den christlich-fröhlichen Geist bewahren? Karten und Symbole haben uns den Tag über begleitet und geholfen, unsere Gedanken und Gefühle in Worte zu fassen.

CHRISTOFFER SACH

FOTOS: © KIRCHENGEMEINDE AUMÜHLE

Gottesdienst im Augustinum Φ

Freitag 11. August 2023, 17 Uhr
Gottesdienst im Augustinum
Pastor Christoffer Sach

Freitag 18. August 2023, 17 Uhr
Gottesdienst im Augustinum
Pastor Christoffer Sach

Freitag 25. August 2023, 17 Uhr
Gottesdienst im Augustinum
Pastor Christoffer Sach

Gottesdienst im Haus Billtal:

Donnerstag
17. August 2023, 17 Uhr
Gottesdienst im Haus Billtal
Pastor Christoffer Sach

Termine Seniorenkreis:

Dienstag, 8. August und 22. August um 15 Uhr lädt der Seniorenkreis zum geselligen Miteinander, bei Kaffee und Kuchen im Gemeindehaus, ein.

Chronik

Getauft wurde:
Carl-Henrich Götz Wilhelm Jensen,
Antonia Carlotta Alice Jenckel,
Carlo Anton Deisner,
Leopold Niclas Viebranz

Getraut wurde:
Lisa Terada geb. Petri und **Noriyuki Terada**

Unter Gotteswort zur letzten Ruhe geleitet:
Carla Dockendorf geb. Jäkel, 90 Jahre

Pilgertag – Unterwegs am 12. August von 10-15 Uhr

Unterwegs von Aumühle nach Brunstorf, mit Stationen der Besinnung, mit allen Sinnen. Historisches, Spirituelles. Eine gemeinsame Brotzeit auch. Mit Freude, Leichtigkeit und Segen wollen wir gemeinsam unterwegs sein. Am Pilgertag, **12.August, von 10-15 Uhr.**
Melden Sie sich gerne noch schnell an, per Mail unter sach@kirche-aumuehle.de, oder auch per Tel. unter -3050.
Pastor Konrad Otto und ich (Christoffer Sach) freuen uns auf Sie.

Ein Sonntag für Lissabon

Seit 1986 ist unsere Kirchengemeinde freundschaftlich verbunden mit der Kirchengemeinde S. Vicente de Paulo im Slumviertel „Bairro da Serafina" in Lissabon. Diese Freundschaft brachte damals Pastor Georg Laitenberger mit, der zuvor 12 Jahre lang Pastor der deutschen evangelischen Gemeinde in Lissabon gewesen war. Dort, im Bairro, hat Pater Francisco Crespo aus kleinsten Anfängen ein Sozialzentrum aufgebaut mit Altentagesstätte, Hort und Kita, mit Jugendarbeit, Essensausgabe und häuslicher Betreuung der alten Menschen des Viertels. Auch die alte Kirchenbaracke konnte durch eine große, schöne Kirche ersetzt werden. Die Finanzierung war außer durch staatliche Zuschüsse möglich aufgrund vieler privater Spenden, unter anderem von der Aumühler Kirchengemeinde. In über 35 Jahren haben wir inzwischen – umgerechnet – mindestens 130.000 € beigetragen! Jetzt sind keine neuen Gebäude mehr geplant; teuer ist aber die Aufrechterhaltung der gesamten Arbeit einschließlich der Instandhaltung der Gebäude. Weil die minimalen Renten der Menschen im Bairro und die staatlichen Zuschüsse nicht ausreichen, sind Spenden weiterhin dringend notwendig. Am **20.08.2023** wollen wir, zusammen mit Freunden aus den Gemeinden der Region, einen Lissabon-Sonntag feiern! Nach dem Gottesdienst laden wir ein zu einem rustikalen Mahl mit „Caldo Verde", der beliebten portugiesischen Suppe, mitgegrillten Sardinen und portugiesischem Wein und Bier! Spenden für das Bairro sind dabei natürlich hoch willkommen. Kommen Sie zahlreich, wir freuen uns auf Sie!

CLAUDIA MARESCH (KGR) FÜR DEN FRIEDHOFSAUSSCHUSS

Baracken in den 70ern

Die neue Kirche

Kita und Hort

Das neue Altenpflegeheim

Spendenkonten der Kirchengemeinde Aumühle:

KSK Herzogtum Lauenburg, BIC: NOLADE21RZB
Für allgemeine Spenden für die Kirchengemeinde, sowie Kirchenmusik und alle weiteren Projekte und Spendenaktionen: DE 87 2305 2750 0086 0480 14
Förderverein Kirche in Aumühle e.V.: DE76 2305 2750 0081 8032 98
Für den Förderverein des Ev. Kindergartens Aumühle „Die Igelbären e.V.:
Commerzbank Reinbek, DE75 2004 0000 0262 2744 00
Ein herzliches Dankeschön an alle Spender. Bitte denken Sie bei der Überweisung daran, den Verwendungszweck und evtl. auch Ihre Adresse für eine Spendenbescheinigung mit anzugeben.

Kontakt Gemeinde

Evangelisch-Lutherische Kirche in Aumühle
Börnsener Straße 25
Telefon: 04104/3059
Fax: 04104/80768
www.kirche-aumuehle.de

Pastor Christoffer Sach
Telefon: 04104/3050

Kirchenbüro und Friedhofsverwaltung, Karin Ziel
Telefon: 04104/30 59
Mo, Di, Do und Fr.
10:00 – 12:00 Uhr
Di und Do von 14:00 – 16:00 Uhr
mittwochs geschlossen
kirchenbuero@kirche-aumuehle.de

Kirchenmusik Susanne Bornholdt
Telefon: 04104/96 37 07
bornholdt@kirche-aumuehle.de

Vorsitzende des Kirchengemeinderates Beatrix Jenckel
Telefon: 04104/46 56
jenckel@kirche-aumuehle.de

Friedhofswartin Dominique Polomski
Telefon: 0151/509 015 02

Projekt Bauwagen, Jugend Wohlmuehle Lisa Feil
lisa@jugend-wohlmuehle.de

Ev. Krippe und Kindergarten Aumühle
Telefon: 04104/51 74
kindergarten@kirche-aumuehle.de

Michael Oldag
Vorsitzender des Friedhofsausschusses
oldag@kirche-wohltorf.de

Christa Knigge-Hartig
Küsterin
04104-9758781

Bericht über die Mitgliederversammlung

FÖRDERVEREIN Kirche in Aumühle

Am 29. Juni 2023 fand im Gemeindehaus die zweite ordentliche Mitgliederversammlung des noch jungen Fördervereins Kirche in Aumühle e.V. statt. Musikalisch eingerahmt durch Stücke von Haydn und Beethoven, die von Susanne Bornholdt am Flügel und Andra Heesch an der Bratsche vorgetragen wurden, berichteten Dr. Johann Wagner und Dr. Hinrich Jenckel als Vertreter des Vorstands sowie Caroline Krauel und Desirée von Poncet als Vertreterinnen des Beirats vor knapp 30 anwesenden Mitgliedern über die Arbeit des Vereins.

Der erst vor gut einem Jahr ins Leben gerufene gemeinnützige Förderverein hat es sich zum Ziel gesetzt, die kirchliche Arbeit in Aumühle und der Region zu unterstützen. Im Vordergrund steht dabei die finanzielle Unterstützung der Aumühler Kirchenmusik unter der Leitung von Susanne Bornholdt. Denn die Finanzierung der Kirchenmusik ist aufgrund der Kürzung von Sonderzuweisungen für die Aumühler Kirchengemeinde, des generellen Rückgangs der Kirchensteuereinnahmen und des allgemeinen Kostenanstiegs zunehmend gefährdet. Umso erfreulicher ist, dass der Förderverein bereits mehr als 100 Mitglieder zählt und zum Ende des Jahres 2022 bereits mehr als 8.000 Euro an Mitgliedsbeiträgen und zusätzlich Spenden von deutlich mehr als 20.000 Euro verzeichnen konnte (Letzteres allerdings vor allem dank einer großzügigen und zweckgebundenen Einzelspende für die Anschaffung einer neuen Akustikanlage). Das zeigt einmal mehr, dass die Aumühler Kirchengemeinde eine lebendige Gemeinde ist, die von ihren Mitgliedern getragen wird und zu Recht als einer der Leuchttürme im Kirchenkreis Lübeck-Lauenburg gilt.

Dennoch sind Gemeinde und Förderverein darauf angewiesen, dass das Beitrags- und Spendenvolumen in den nächsten Jahren weiter zunimmt. Denn allein der schrittweise Wegfall der bislang für die Mitfinanzierung der Kirchenmusikerstelle eingesetzten Sonderzuweisung von 28.000 Euro pro Jahr lässt eine Finanzierungslücke entstehen, die durch das derzeitige Beitragsaufkommen nur zu einem Drittel geschlossen werden kann.

In der Aussprache im Rahmen der Mitgliederversammlung stand denn auch das Anliegen im Mittelpunkt, unter den Bürgerinnen und Bürgern Aumühles noch mehr Bewusstsein für diese Herausforderungen zu wecken, und es wurden Vorschläge für zusätzliche Fundraisingaktivitäten gemacht. Eine schöne Möglichkeit, den Förderverein sowohl finanziell als auch im Hinblick auf seine Bekanntheit zu unterstützen, bilden etwa Spendenaufrufe anlässlich von Geburtstagsfeiern oder Jubiläen, wie sie von einzelnen Mitgliedern dankenswerterweise bereits mit beachtlichem Erfolg gestartet wurden.

Alle Unterstützer, aber auch alle, die bisher noch keinen Kontakt zum Förderverein hatten, sind herzlich eingeladen, sich den Abend des 12. Oktober 2023 vorzumerken. An diesem Abend wird der Förderverein eine hochkarätig besetzte Podiumsdiskussion zum Thema „Das Leben ohne Musik ist ein Irrtum" (Nietzsche) veranstalten. Als Moderator der Veranstaltung konnte der Förderverein den Kulturbeauftragten des Rats der EKD, Herrn Dr. Johann Hinrich Claussen, gewinnen. Die weiteren Einzelheiten der Veranstaltung werden auf der Website des Fördervereins und im Sachsenwalder rechtzeitig bekanntgegeben werden.

Der Förderverein ist übrigens nicht nur für Kirchenmitglieder offen, sondern auch für all jene, die die Kirche als Mitglieder verloren oder nie gewonnen hat, denen eines aber trotzdem wichtig ist – nämlich, dass die Kirche im Dorf bleibt.

Mehr über den Förderverein erfahren Sie auf der Website www.kirche-aumuehle.de/gemeinde/foerderverein.html.

VORSTAND UND BEIRAT DES FÖRDERVEREINS KIRCHE IN AUMÜHLE E.V.

Aumühler Kirchenmusik · Leitung: Susanne Bornholdt

Nacht der Kirchenmusik in der Region Sachsenwald

Allen kleinen und Die Kirchenmusiker:innen Susanne Bornholdt, Fabio Campello, Karen Haardt und Andrea Wiese laden zu einem regionalen Musikereignis am Samstag, **den 16. September** ein. Konzerte in Aumühle, Brunstorf, Wentorf und Wohltorf mit unterschiedlichen Schwerpunkten: Herzlich willkommen!

16:00 Uhr | Kirche Aumühle
Börnsener Str. 25, 21521 Aumühle
ORGELMUSIK:
Werke von Hensel, Mendelssohn und Andreé
Susanne Bornholdt – Orgel
www.kirche-aumuehle.de

17:15 Uhr | Kirche Wohltorf
Kirchberg 1, 21521 Wohltorf
CHORKONZERT
Ralf Grössler: Mass of Joy
Vocal- und Instrumentalsolisten
Bigband-Bläser der HfMuK Hamburg
Streicherensemble Fiedler-Muth
Nicolai-Chor Mölln,
Wohltorfer Kantorei
Leitung: Thimo Neumann, Andrea Wiese
Eintritt: 27,- /24,- €
(Erm. Schüler, Studenten)
VV ab 5.9. in den Aumühler Apotheken
www.kirchenmusik-wohltorf.de

19:00 Uhr | Kirche Brunstorf
Kirchweg 11, 21524 Brunstorf
KLAVIERMUSIK
Werke von Beethoven, Scriabin, Rachmaninoff
Malte Henrik Gohr, Klavier
www.kirche-brunstorf.de

20:30 Uhr | Martin-Luther-Kirche
Reinbeker Weg 27, 21465 Wentorf
KAMMERMUSIK
Werke von Mozart, Schubert, Faure, Milhaud u.a., Klezmer
trio variabile
Nele B. Nelle, Klarinette
Dorothea Fiedler-Muth, Violine
Karen Haardt, Klavier
www.kirche-wentorf.de

Wenn nicht anders angeben, ist der Eintritt frei. Wir bitten um Spenden.

FOTO: © SUSANNE BORNHOLDT

31.08.
16:30 Uhr
Andachtsraum
Augustinum Aumühle

Volksliedersingen

Wo man singt, da lass Dich nieder,
böse Menschen haben keine Lieder.

Singen ist die Sprache des Herzens. Wer singt, wiegt sich im leisen Takt zur Musik. Wir wollen gemeinsam alte, vertraute Weisen und Lieder singen. Familien mit und ohne Kinder, Alleinstehende – alle sind eingeladen. „Hoch auf dem gelben Wagen", vom wandernden Müller oder der klappernden Mühle – Sie kennen diese Lieder! Das Volksliedersingen ist ein offenes 30minütiges Angebot für den ganzen Ort, um sich zu begegnen und voneinander zu lernen: damit Tradition und ein Stück Kulturgut weitergegeben werden. Sind Sie dabei?

LEITUNG: SUSANNE BORNHOLDT

Höreinladung: Sommerpodcast. Segnet, weil ihr dazu berufen seid

Der Sommerpodcast ist Online. Einige Kinder des Kinderchores tragen Lieder aus ihrem Repertoire dazu bei, in denen es (auch) um Segen / Segnen geht. Viel Freude beim Hören im Liegestuhl, auf Balkonien, im Strandkorb, am Tonteich oder im abgelegenen Ferien-domizil!
https://soundcloud.com/kirche-aumuehle oder über die Webseite der Kirchengemeinde.

CHOR-TERMINE

Allen kleinen und großen Sängerinnen und Sängern wünsche ich einen herrlichen Sommer und freue mich auf das gemeinsame Singen nach den Ferien. Neue Sängerinnen und Sänger sind in allen Gruppen willkommen!

Kinderchor I (für Kinder 5-8 Jahre),
dienstags, 17:15 – 18:00 Uhr.
Ab 29.8.

Kinderchor II (ab 8 Jahre),
freitags, 15:00 – 16:15 Uhr.
Ab 8.9.
(Zusatzprobe am Sa, 2.9.)

Kantorei Aumühle (bis 75 Jahre),
mittwochs, 20:15 – 21:30 Uhr.
Ab 30.8.

Morgenkantorei,
mittwochs, 10:30 – 11:45 Uhr.
Ab 30.8.

Gemeinde
WOHLTORF

verantwortlich für den Inhalt:
Der Bürgermeister

Liebe Wohltorferinnen! Liebe Wohltorfer!

Nun ist es soweit – ich schreibe meinen ersten Bürgermeister(in)brief.

Es hat ein wenig gedauert, aber inzwischen habe ich es realisiert. Ich bin Ihre neue Bürgermeisterin und unendlich dankbar für das Vertrauen. Aber ich habe auch Respekt vor dieser Aufgabe.

Die Gemeindevertretung hat mich in ihrer konstituierenden Sitzung am 14. Juni 2023 einstimmig zu ihrer Vorsitzenden gewählt, gleichzeitig beinhaltet dies das Amt der Bürgermeisterin. Auch wenn teilweise aus der örtlichen Presse Informationen zu mir entnommen werden konnten, möchte ich mich Ihnen trotzdem kurz vorstellen.

Ich bin 44 Jahre alt, verheiratet und habe eine Tochter. Hauptberuflich bin ich Verwaltungsbeamtin bei der Gemeinde Wentorf bei Hamburg. Dort bin ich als Sachgebietsleiterin für die Bereiche Schule, Kultur, Kinder und Jugendliche verantwortlich. Diesen Beruf übe ich seit 1997 aus, 2002 führte mich dann mein Weg nach Wentorf b. Hbg. und seit 2009 bin ich in der jetzigen Position tätig. Davor lagen meine Schwerpunkte u. a. im Bereich Gewerbe- und Ordnungsamt, aber auch Kassenwesen und Vollstreckung.

Privat hat mich meine Reise 2005 nach Wohltorf geführt – meine neue Heimat, in der ich mich sehr wohl fühle. Nun darf ich mich auch noch intensiver für Wohltorf engagieren, über das Ehrenamt im Förderverein FF Wohltorf hinaus.

Ja - auf uns warten große Herausforderungen und noch größere Projekte. Aber ich bin mir sicher: gemeinsam werden wir das meistern. Es liegt eine spannende Zeit vor mir.

Derzeit versuche ich mich in die laufenden Geschäfte und Projekte einzuarbeiten und eine künftige Struktur für die Ausübung meines Amtes zu entwickeln. Aufgrund meiner Berufstätigkeit werde ich mich anders organisieren und somit aber auch die Bürgermeistertätigkeiten teilweise anders, wie bisher, ausführen. Mein persönlicher Anspruch ist jedoch, das, was geht, auch zu ermöglichen.

Die Öffnungszeiten im Thies'schen Haus bleiben erst einmal bestehen. Auch wenn ich persönlich nicht immer vor Ort bin, so ist das Büro besetzt. Ich strebe eine Bürgermeistersprechstunde an, die dann eher in den Abendstunden stattfinden wird.

Um Verständnis muss ich an dieser Stelle aber auch bitten. Manche Anliegen werden ein wenig Zeit in Anspruch nehmen, bei der Fülle an Aufgaben lassen sich leider nicht alle Dinge sofort erledigen. Das heißt aber nicht, dass ich Ihre Anliegen nicht ernst nehme.

Ich durfte schon bei einigen Veranstaltungen teilnehmen, z. B. beim Jubiläumsfest des DRK OV Wohltorf und auch beim TuS Aumühle-Wohltorf. Es waren tolle Veranstaltungen, die aber auch gezeigt haben: Was würden wir nur ohne ehrenamtliches Engagement tun?! Egal in welchem Bereich – wir brauchen mehr von Ihnen/euch! DANKE!

Nun zu einigen aktuellen Themen:

Am 08.07.2023 durfte ich den Umzug durch's Dorf der Grundschule im Rahmen des Vogelschießens begleiten – 6 Jahre nach meinem letzten Vogelschießen als Mutter. Bei strahlendem Sonnenschein war es eine rundum gelungene Veranstaltung.

In der letzten Gemeindevertretersitzung am 11.07.2023 wurden die bestehenden Arbeitsgruppen zu den Bauprojekten Kindertagesstätte, Turnhalle und Feuerwehrgerätehaus bestätigt und mit Mitgliedern aus allen Fraktionen besetzt. Die Leitungen der Arbeitsgruppen mit Günter Nickel, Stefan Bärenz und Yvonne Hogrefe wurden ebenfalls bestätigt. Für den zeitintensiven Einsatz und das Engagement bin ich sehr dankbar, denn alle drei Großprojekte sind eine Herausforderung.

Zur anstehenden Baumaßnahme der K18 – Haidrath werden alle aktuellen Informationen und Sachstände auf der Wohltorfer Homepage veröffentlicht. Die Baumaßnahmen werden im Zeitraum August bis Dezember 2023 erfolgen. Im Zuge dieser Sanierungsmaßnahme werden wir auch kleine bauliche Änderungen im Kreuzungsbereich Haidrath/Kirchberg vornehmen lassen, um hier die Verkehrssituation etwas übersichtlicher und dadurch auch sicherer gestalten zu können. Wie diese genau aussehen, wird in den kommenden Wochen festgelegt.

Nun bleibt mir noch, Ihnen weiterhin einen schönen Sommer sowie eine tolle Urlaubs- bzw. Ferienzeit zu wünschen. Genießen Sie das Wetter und erholen Sie sich dabei gut!

Herzliche Grüße
Ihre
Bürgermeisterin

Kontakt

Gemeinde Wohltorf
Bürgermeisterin
Susann Kröger
Thiessches Haus, Alte Allee 1
Telefon: 04104/96 260 52
Sekretariat: 04104/96 260 53
bgm-wohltorf@
amt-hohe-elbgeest.de

Sprechzeiten:
Di. und Fr. 9 –12 Uhr und nach Vereinbarung

Schiedsamt
Markus Kuhn
Telefon: 04104/919183
Jörn Kahlmann
Telefon: 04104/960066

Grundschule Wohltorf
Alter Knick 22
Telefon: 04104/2680

Ev. Kindertagesstätte Wohltorf
Alter Knick 27
Telefon: 04104/2594

Gemeinde-Bücherei
Thiessches Haus, Alte Allee 1
Telefon: 04104/962 47 81
Öffnungszeiten:
Di. 16 –18 Uhr

VHS der Sachsenwaldgemeinden Aumühle und Wohltorf e.V.,
Bergstraße 9,
Tel. 0178/7291716
Öffnungszeiten:
Mo. 15:30 –17:30 Uhr,
Do. 8 –10 Uhr

Öffentliche Ausschuss-Sitzungen
siehe amtliche Schaukästen oder unter www.wohltorf.de

05.09.
19:30 Uhr

nächste Sitzung der Gemeindevertretung Wohltorf

Grundschule Wohltorf (Aula)
Öffentliche Sitzung mit Einwohnerfragestunde

Humor ist die Medizin, die am wenigsten kostet und am leichtesten einzunehmen ist.

Und wenn Sie eine Immobilie zu verkaufen haben, würden wir uns über einen Anruf sehr freuen und Sie kostenlos beraten. Fallen Sie bitte nicht auf die kostenlosen Internet-Schätzungen herein, sondern entscheiden Sie sich für einen Makler vor Ort.

KRIECH IMMOBILIEN
☎ 040 / 710 38 05
Schönningstedter Str. 22
21465 Reinbek
info@kriech.de
www.kriech.de

Seit über 40 Jahren Ihr Immobilienpartner in Ihrer Nachbarschaft für Vermietung und Verkauf
ivd

HANSA Haus- & Gebäudetechnik GmbH
IHR FACHMANN IN SACHEN HEIZSYSTEME AUS DEM SACHSENWALDE
Kurzer Kamp 2 | 21521 Wohltorf
Tel.: 04104 699 80 58 | info@hansa-haustechnik.de
HANSA Haus & Gebäudetechnik GmbH
Sanitär | Heizung | Lüftung
WOLF BOSCH Vaillant VIESSMANN Buderus

Die Wählervereinigung stellt sich neu auf

Es ist ein wichtiger Meilenstein in der Geschichte Wohltorfs und auch in der der Wählervereinigung Wohltorf. Die Gemeindevertretung hat mit Susann Kröger zum ersten Mal eine Bürgermeisterin gewählt. Wohltorf trägt einen wichtigen Schritt in Richtung einer gleichberechtigten Gesellschaft mit und zeigt, dass Frauen in der Politik erfolgreich sind und Ihre Beteiligung wertgeschätzt wird.

Die Wählervereinigung Wohltorf hat zudem Kerstin Hölter zur neuen Fraktionsvorsitzenden gewählt. Verena Bönicke-Rama bleibt unsere stellvertretende Fraktionsvorsitzende und Yvonne Hogrefe die Vorsitzende der WW. Die Vielfalt der Perspektiven und Erfahrungen, die Frauen mitbringen, ist für eine ausgewogene Politik unerlässlich. Aber auch die Erfahrungen und das Wissen, dass durch jahrelange ehrenamtliche Tätigkeit aufgebaut wurde. Unsere alten und neuen Gemeindevertreter Gerald Dürlich und Rainer Kording sowie Markus Kuhn, Bernd Stuhlmacher, Nicolaus Stinnes und Hauke Haut als bürgerliche Mitglieder vertreten die WW tatkräftig in den Ausschüssen. Zudem möchten wir unser neues Mitglied, Herrn Sönke Hölter, vorstellen, der mit seiner Erfahrung aus dem Bereich Finanzen und Steuern die WW zukünftig im Finanzausschuss vertreten wird.

Wenn Sie uns kennenlernen wollen, mit uns sprechen oder auch diskutieren möchten, laden wir Sie herzlich zu unserer nächsten Veranstaltung **„Snacken und Schnacken mit der WW“ am Mittwoch, den 20. September im Thies‘schen Haus** ein!

WW Wählervereinigung Wohltorf

Wir wünschen Susann Kröger und Kerstin Hölter viel Erfolg in ihren neuen Positionen und hoffen, dass Ihre Amtszeit von positiven Veränderungen und Fortschritten geprägt sein wird!

Ihre WW

ww-wohltorf.de

v.l.n.r.: Rainer Kording, Yvonne Hogrefe, Verena Bönicke-Rama, Gerald Dürlich, Bernd Stuhlmacher, Hauke Haut, Markus Kuhn, Susann Kröger, Sönke Hölter, Kerstin Hölter, Nicolaus Stinnes

Mitteilungen aus der Wohltorfer Politik

Im März diesen Jahres haben wir entlang der Alten Allee vier Apfelbäume gepflanzt. Da wir sehr viel positive Resonanz hierfür erhalten haben, ist es unser Ziel, einen kleinen Obstbaumlehrpfad zu schaffen und weitere Obstsorten anzupflanzen. Obstbäume liefern nicht nur frische, gesunde Früchte, sondern tragen auch zur Verbesserung der Luftqualität, zur Förderung der Artenvielfalt und zur Schaffung eines naturnahen Lebensraums bei. Wir möchten Sie einladen, Teil dieser Initiative zu werden und mit uns gemeinsam Obstbäume zu pflanzen. Sie können uns helfen, indem Sie etwas spenden. Jeder Betrag, egal ob groß oder klein, ist wertvoll und wird direkt für den Kauf der Obstbäume verwendet. Zudem werden wir jeden eingegangenen Spendenbetrag verdoppeln. Oder kommen Sie vorbei und nehmen aktiv daran teil. Engagierte Freiwillige sind immer herzlich willkommen und bringen Sie Ihre Familie und Freunde mit. Und was halten Sie davon, wenn wir zusammen im Herbst Frühlingszwiebeln einsetzen? Haben Sie Ideen und Vorschläge, wo wir diese pflanzen können?

Mit Ihrer Unterstützung können wir eine grünere und nachhaltigere Gemeinde schaffen und Wohltorf zu einem Ort machen, der uns allen Freude bereitet und einen wertvollen Beitrag hinterlässt.

Bei Fragen, Ideen oder weiteren Informationen können Sie uns gerne kontaktieren! Alle Informationen sowie unsere Kontendaten finden Sie auf unserer Homepage unter ww-wohltorf.de!

IHRE YVONNE HOGREFE

Winke – winke

Zehn Jahre – und ein Ende! Mit Ablauf der Wahlzeit 2018-2023 habe ich mich aus persönlichen Gründen aus Gemeindevertretung (GV) und deren Ausschüssen zurückgezogen. Aber wir haben in unserer GRÜNEN Fraktion weiterhin Frauen und Männer mit hochmotiviertem Engagement und exzellentem Fachwissen, so dass ich keine große Lücke hinterlasse (meine Kolleg*innen mögen das anders sehen ...).

Ein kleiner Rückblick: Als Amtsausschussmitglied war ich 10 Jahre lang stellvertretender Hauptausschussvorsitzender und z.B. aktiv eingebunden in die damalige Auswahl der jetzt scheidenden Amtsdirektorin Frau Lehmann. 1. stellvertretender Bürgermeister wurde ich gleich nach dem erstmaligen Einzug der GRÜNEN in die GV. Besonders erinnere ich mich an die mehrmonatige Vertretungszeit für den seinerzeit erkrankten Herrn Birkner, u. a. mit dem Scheitern des Ausbaus (Generalinstandsetzung) der Straße Alter Knick. In der Wahlperiode bis 2018 habe ich als Wegeausschussvorsitzender mich fast allein für weitere Tempo-30-Zonen in Wohnbereichen eingesetzt, jetzt wird dies „von allen" angestrebt. Zuletzt habe ich den Bauausschussvorsitz „geschmissen", weil einmal mühselig und kleinteilig getroffene Entscheidungen auf einer nächsten Sitzung einfach über den Haufen geworfen wurden. Trotz allem: Insgesamt hat's (meist) Spaß gemacht, Themen einzubringen und vorwärts zu treiben. Unser Ziel war stets, unser dörfliches, grünes Wohltorf zu erhalten. Dies wünsche ich „allen" bei den zukünftigen Entscheidungen zu berücksichtigen. WOLF-DIETRICH LENTZ
SPRECHER VORSTAND
ORTSVERBAND SACHSENWALD

Heckenhöhe

Der Bauausschuss (BA) musste sich neulich mit dem wahnsinnig spannenden Thema Einfriedungen beschäftigen, einem Überbleibsel der letzten Wahlperiode. Das betrifft vor allem die Höhe von Mauern, Toren und Hecken zur Straße. Das Thema wurde bereits im letzten Jahr beraten, weil nach einer Änderung der Schleswig-Holsteinischen Landesbauordnung nunmehr Mauern und geschlossene Tore bis zu einer Höhe von 2 Metern zulässig wären, was der damalige BA für unschön und regelungsbedürftig hielt. Im Gespräch waren immerhin Heckenhöhen von 1,2-1,4 Metern, weil man doch dann so schön in die Grundstücke blicken könne. Beschlossen wurde jetzt: Hecken dürfen weiterhin in den Himmel wachsen, ohne Begrenzung, Ich habe gemessen: etliche Hecken in Wohltorf sind mehr als 3 m hoch, den Eigentümern gefallen die offensichtlich (mir auch).

Mauern zur Straße dürfen maximal 1 m hoch sein, Tore 1,5 m, beides finde ich persönlich eher klein. Für bestehende Mauern gibt es wohl Bestandsschutz. Zukünftig sind Gabionen (mit Steinen gefüllte Metallgitter) und blickdichte Tore verboten, die haben keinem BA-Mitglied gefallen. In der Breite sollen wir alle ordentlich schneiden, damit Fußgänger und Radfahrer genug Platz haben.

Für Hecken und Zäune zum Nachbarn ist weiterhin das Schleswig-Holsteinische Nachbarrechtsgesetz zuständig, Zäune dürfen max. 1,2m hoch sein, aber Nachbarn dürfen anderes vereinbaren. Vielleicht wollen unsere Gremien zukünftig etwas weniger Regulierung versuchen?

WOLFGANG BENSEL

In Wohltorf tut sich viel

Unsere Bürgermeisterin ist einstimmig gewählt, die Ausschüsse sind besetzt und die Mitglieder der drei Arbeitsgruppen für den Neubau der Turnhalle, der Kita am Kirchberg sowie des Feuerwehrgerätehauses bestimmt. Am Kirchberg sehen wir den Rohbau. Abriss und Neubau der Turnhalle folgen. Den Standort für das neue Feuerwehrgerätehaus (wahrscheinlich hinter dem Thiesschen Haus) werden wir endgültig festlegen, sobald das Gutachten zur Möglichkeit eines gemeinsamen Feuerwehrhauses mit Aumühle vorliegt. Der neue Bauausschuss hat den Entwurf für eine Einfriedungssatzung verabschiedet. Wie in dem vom früheren Bauausschuss erarbeiteten Entwurf sollen straßenseitige Einfriedungen eine Höhe von 1.50 m nicht überschreiten dürfen und sind geschlossene Einfriedungen nur bis zu einer Höhe von 1 m erlaubt. Stabmattenzäune sind zulässig, aber nicht in Kombination mit Sichtschutzelementen. Die in dem alten Entwurf vorgesehene Begrenzung der Höhe straßenseitiger Hecken auf 2 m entfällt. Hoffen wir, dass unser schönes Wohltorf nicht hinter immer höheren Straßenhecken verschwindet. Die in alten Bebauungsplänen vorgesehenen Höhenbeschränkungen gelten übrigens weiter. Wir können mehr für die Schönheit unseres Wohltorfs tun. Schwarze Fassaden z. B. passen nicht in unseren Ort. Unser Ortskernentwicklungskonzept wartet. Etliche B-Pläne wollen wir vorantreiben, um Wohltorf für alle, auch für die mit kleinerem Geldbeutel, behutsam fortzuentwickeln. Und den Klimaschutz (Wärmeplanung) dürfen wir nicht vergessen. Packen wir es an.

DR. ROLF GESTEFELD

Verantwortlich für den Inhalt siehe Impressum S. 67

Kuckuck

Vox populi Wohltorf – überparteilich, kritisch, wohlgesonnen.

Der 2020 gegründete **Wohltorfer Grünen Chat** erfreute sich einst großer Beliebtheit. Allerdings wurden die ausgetauschten Argumente zunehmend kontroverser und manchmal emotional. Für die Macher des Chats war das schwer auszuhalten. Als am 16. Mai ein Videobeitrag aus einer parlamentarische Expertenanhörung zur Klimapolitik gepostet wurde, reichte es ihnen: der Chat wurde ausgesetzt. Was war passiert? Der Post zeigte eine Wortmeldung des Sachverständigen Ulrich van Suntum, der sich faktenbasiert kritisch zum Klimakurs der Ampelkoalition äußerte. Dass er dazu noch ein ehemaliges Mitglied und Kommunalkandidat der AfD war, reichte den Chatmachern, um die sofortige Löschung des Beitrags zu fordern. Das verweigerte der Urheber. Tags darauf wurde der Chat ausgesetzt; man wolle nachdenken, wie es weitergeht, hieß es. Als **der Grüne Kanal** drei Wochen später den Betrieb wieder aufnahm, waren öffentliche Beiträge abgeschaltet. Ein kritischer Diskurs ist seither nicht länger erwünscht. Das erinnert an das Grüne Gesetzgebungsvorhaben in Berlin, das das BVerfG gestoppt hat. Auch dort wollte man die Parteipolitik vor Kritik schützen. Bei den Bürgern wächst derweil der Unmut über einen „Grünen Puritanismus", der Ideologie über unliebsame Meinungsvielfalt stellt. Fatal dabei ist, dass die politischen Ränder von dieser mangelnden Diskursfähigkeit am meisten profitieren. Im Kommunalwahlkampf warben die Grünen noch mit ihrer Bereitschaft zur Verantwortung. Doch Ver**Antwort**ung, die keine Kritik erlaubt ist keine, denn sie bleibt Antworten schuldig. Im wahrsten Sinne des Wortes.

IHR MICHAEL ILLIES
KUCKUCK.WOHLTORF@GMAIL.COM

– ANZEIGE –

Jugendtreff
Aumühle-Wohltorf

Die Offene Kinder- und Jugendarbeit erwartet euch immer mittwochs und freitags im Sport- und Jugendheim (Sachsenwaldstraße 18, Aumühle) in der alten Hausmeisterwohnung.

Jeden Mittwoch können alle kommen, die schon 7 Jahre alt sind und freitags sind alle Jugendlichen ab 12 Jahren herzlich willkommen.

Simone McNally (Tel. 0160-8473915) freut sich auf euch mit tollen Angeboten, die auf unserer Website www.amt-hohe-elbgeest.de unter dem Punkt "Leben bei uns" nachzulesen sind. Kommt vorbei und fühlt euch wohl, redet mit und gestaltet eure Jugend in Aumühle und Wohltorf mit.

Ihre Tischlerei für Wohltorf und Umgebung – Seit 1899
Zum Glück gibt´s Tischlerei Hinz
Fenster und Türen
Möbel nach Maß
Reparaturarbeiten
Innen- und Dachausbau
Fahrzeugausbau
Entwurf und Planung
Tischlermeister Roland Hinz · Dorfstraße 24 · 21521 Wohltorf
Tel. 04104/21 56 · Fax 04104/7770 · tischler.hinz@t-online.de

Elektrotechnik Meisterbetrieb
Michael Lüneburg
Haidrath 33a
21521 Wohltorf
Planung & Ausführung
in allen Bereichen der modernen Elektroinstallation:
Neubau & Altbausanierung, Renovierung, EDV & Netzwerke, Telekommunikationsanlagen, TV & Satanlagen, Alarmanlagen, Beleuchtung, Rolladen & Toranlagen, Klingel & Sprechanlagen, Wartung, E-Check, Photovoltaik, EIB
Elektrotechnik Michael Lüneburg | Tel. 04104 91 99 89 | info@lueneburg-elektrotechnik.de

Ihr Bau- und Sanierungsprofi
in der Region Sachsenwald
20 JAHRE seit 2001
STAPELFELDT BAUUNTERNEHMUNG

Sanierung und Umbau
Denkmalschutz
Individueller Neubau
Persönliche Beratung
Telefon: 0 41 52 - 83 72 72
www.stapelfeldt-bau.de

Aumühle: Exklusive DHH in Waldrandlage

Modernisiertes Familienrefugium mit Sauna, 4 Zimmern (ca. 153 m² Wfl.) zzgl. 44 m² Vollkeller auf großem Grundstück (ca. 950 m²). B: 128 kWh/(m²a), Gas, Bj. 1985, D.

Kaufpreis: € 895.000,-

Aumühle: Endlich Platz für Alle

EFH zur persönlichen Entfaltung (ca. 175 m²) mit Teilkeller und Garage auf großem, sonnigen Grundstück mit 1.507 m² in bevorzugter Lage. B: 514 kWh/(m²a), Gas, Bj. 1951/78, H.

Kaufpreis: € 859.000,-

Rahlstedt: zeitloser Klassiker

Repräsentatives EFH mit 3 Zimmern, wohnlichem Vollkeller und Doppelgarage auf liebevoll angelegtem Grundstück B: 89,7 kWh/(m²a), Gas, Bj. 2000, C.

Kaufpreis: € 829.000,-

Reinbek: Alles auf einer Ebene

Bungalow mit ca. 130 m² Wohnfläche und 4 Zimmern auf großem Südgrundstück (ca. 942 m²) in ruhiger Wohnstraße von Reinbek-Stadt. B: 223 kWh/(m²a), Öl, Bj. 1971, G.

Kaufpreis: € 595.000,-

Dassendorf: Einzelhaus mit vielen Optionen

Massiv gebautes Haus (ca. 170 m² Wfl.) mit zwei kombinierbaren Wohnungen, Keller, D-Garage auf großem Grundstück (905 m²) in Sackgassenlage. B: 172,3 kWh/(m²a), Öl, Bj. 1971, F.

Kaufpreis: € 525.000,-

Aumühle: Für Altbauliebhaber

Ca. 170 m² große Maisonettewohnung (1. OG/DG) in einer herrschaftlichen Villa aus der Gründerzeit. 2 PKW-Stellplätze inklusive. V: 258,2 kWh/(m²a), Gas, Bj. 1910, H.

Kaufpreis: € 495.000,-

Wentorf: Traumhafter Weitblick inklusive

Top geschnittene 4-Zimmer-Wohnung mit großer Sonnenterrasse in ruhiger und doch zentraler Sackgassenlage. TG-Stellplatz optional für € 15.000,-. V: 99,12 kWh/(m²a), Gas, Bj. 1982, C.

Kaufpreis: € 495.000,-

Wohltorf: Gartenparadies mit Häuschen

Gemütliches Refugium (ca. 85 m²) mit Vollkeller auf traumhaft angelegtem, ca. 690 m² großen Süd/West-Grundstück in zentraler Ortslage. B: 213,3 kWh/(m²a), Gas, Bj. 1958, G.

Kaufpreis: € 475.000,-

Kuddewörde: Rarität

Beschaulich gelegenes Baugrundstück mit ca. 2.931 m² mitten im Dorf mit Billezugang – ohne abzureißenden Altbestand. Kurzfristig verfügbar.

Kaufpreis: : € 475.000,-

Dassendorf: Rohdiamant zur Selbstentfaltung

Einseitig angebautes EFH mit Sanierungsbedarf und ca. 130 m² Wfl. auf Südgrundstück (ca. 1.250 m²) in gefragter Waldsiedlung. B: 221,7 kWh/(m²a), Gas, Bj. 1962, G.

Kaufpreis: € 429.000,-

Wentorf: Ruhig und doch zentral

Helle 2,5-Zimmer-Wohnung (ca. 71 m² Wfl.) mit großer Terrasse, kleinem Gartenanteil und Stellplatz in gepflegter Wohnanlage. V: 111,5 kWh/(m²a), Gas, Bj. 1997, D.

Kaufpreis: € 325.000,-

Reinbek: Einfach Koffer packen und einziehen

Moderne 3-Zimmer-Wohnung mit Westloggia, drei Zimmern, ca. 90 m² Wfl. inkl. Stellplatz in gepflegter Wohnanlage mit Fahrstuhl. V: 83 kWh/(m²a), Fernwärme, Bj. 1971, C.

Kaufpreis: € 319.000,-

Bei Störungen

e-werk Sachsenwald GmbH
Störung Strom und Erdgas
Telefon: 0800/7273737*
Störung Straßenbeleuchtung
Telefon: 0800/7273737*
strassenbeleuchtung@ewerk-sachsenwald.de

Holsteiner Wasser GmbH
Telefon: 0800/4990444*
Abwasserverband
Telefon: 04104/96357-0
Störungsdienst
Telefon: 04104/96357-57

Abfallwirtschaft Südholstein AWSH

Abfallwirtschaft Südholstein GmbH
Telefon: 0800/2974001*

Restmüll (schw. Tonne)
14-tägig, Mi. ungerade Woche
02.08., 16.08. und 30.08.2023

Biomüll (braune Tonne)
14-tägig, Mi. gerade Woche
09.08. und 23.08.2023

Gelbe Wertstofftonne
14-tägig, Do., ungerade Woche
03.08., 17.08. und 31.08.2023

Altpapier
jeder 3. Donnerstag/Monat
17.08.2023

Altglas-Container
Altkleider-Container
Gutenbergstraße
Altbatterien-Sammelbox
Penny-Markt, Große Str. 34
Grundschule Wohltorf
Sperrmüll, Elektro-/Elektronikschrott auf Abruf
Telefon: 0800/297 40 05*

Bauhof Aumühle/Wohltorf
Leitung: Dennis Kropp
Bergstr. 9, 21521 Aumühle
Telefon: 04104/69 22 96
AW.Bauhofleitung@gmail.com

*kostenlos aus dem dt. Festnetz

Übungsdienste, Vogelschießen und ...

FOTOS: © FF WOHLTORF

Schon mit der Waldbrandübung im Juni haben wir gezeigt, dass eine Zusammenarbeit aller Feuerwehren unerlässlich ist. Diese Zusammenarbeit findet auch auf unseren Übungsdiensten statt, denn im Ernstfall werden wir gerade tagsüber oft gemeinsam alarmiert, um sofort mit ausreichend Personal an die Einsatzstelle zu kommen.

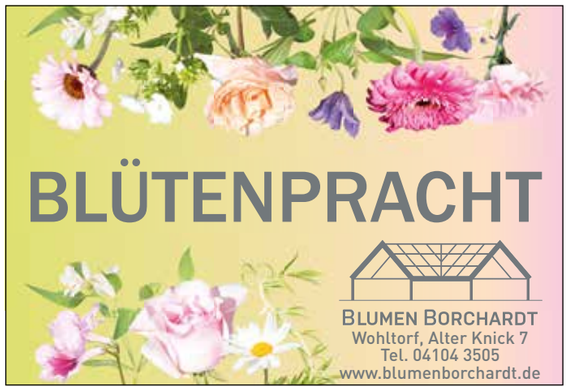
Am 22. Juni fand eine gemeinsame Übung mit der Feuerwehr Aumühle statt. Neben der Brandbekämpfung ist die Feuerwehr auch für die technische Hilfeleistung zuständig. In der gemeinsamen Übung wurde ein Verkehrsunfall mit eingeklemmten Personen simuliert. Bei derartigen Einsätzen mit klemmenden Personen werden immer mehrere Feuerwehren alarmiert, denn die meisten Feuerwehren verfügen nur über einen Rettungssatz (schwere Schere und Spreitzer) zum Öffnen von Fahrzeugen. Damit keine Versorgungslücken entstehen, falls dieses technische Gerät einmal ausfällt, wird immer eine Redundanz mit alarmiert. Kommt auch diese zum Einsatz wird ein weiterer Rettungssatz nachalarmiert. Diese Zusammenarbeit muss intensiv geübt werden, da das Zusammenspiel mehrerer Feuerwehren im Einsatzfall reibungslos funktionieren muss. Erfolgreich wurden die Verletzten Personen (Rettungspuppen) durch die Feuerwehren befreit und versorgt.

Eine Woche vor den Ferien fand auch dieses Jahr das traditionelle Vogelschießen der Grundschule statt. Die Feuerwehr Wohltorf hat hierfür wieder für das leibliche Wohl gesorgt. Neben Grillwurst und Getränken war gerade bei den sommerlichen Temperaturen das Eis der Renner. Einige Sorten waren auch schnell vergriffen. Neben den Übungsdiensten und Einsätzen (Aufgaben nach dem Brandschutzgesetz) ist die Feuerwehr Wohltorf eben auch ein Kulturträger und unterstützt die gemeindlichen Veranstaltungen mit allen Kräften.

Wo wir gerade bei Veranstaltungen sind, der Förderverein der Freiwilligen Feuerwehr Wohltorf e.V. plant nach ihrem erfolgreichen Bücherflohmarkt auch schon die nächste Veranstaltung. Allein der Name ist schon vielversprechend. Am **26. August 2023** soll ein „Blaulicht-Kinderfest" auf dem Dorfplatz am Dorfteich stattfinden. Also Save the Date. Weitere Details folgen auf unserer Homepage unter www.feuerwehr-wohltorf.de und auf Instagram und Facebook.

Zum Schluss möchte ich nun doch noch meine Verwunderung zum Ausdruck bringen. In den vergangenen Ausgaben des Sachsenwalders zwitschert ein Vogel immer wieder etwas gegen die geplanten Neubauten der Feuerwehrgerätehäuser für die Gemeinden Wohltorf und Aumühle. Inhaltlich werde ich nicht in dieser und auch in den folgenden Ausgaben darauf eingehen, aber dass der Autor bisher keinen Kontakt zu den Feuerwehren (insbesondere den Wehrführungen) aufgenommen hat, finde ich schon sehr befremdlich, zumal ich nicht davon ausgehe, dass dieser über die jahrelange fundierte Ausbildung der Wehrführungen verfügt.

24/7 FÜR DEINE SICHERHEIT – FEUERWEHR WOHLTORF
SASCHA KRÖGER, WEHRFÜHRER



Im Notfall

Notruf: 110
Polizeistation Aumühle
Bergstraße 9, 21521 Aumühle
Telefon: 04104/913987-0
Feuer: 112
Freiwillige Feuerwehr Wohltorf
Am Brink 5, 21521 Wohltorf
Wehrführer Sascha Kröger
Telefon: 04104/2411
Krankenwagen:
Kreisstelle Bad Oldesloe
Telefon: 04531/81 001

Ärztliche Notfallversorgung

Krankenhaus St. Adolf-Stift
Hamburger Str. 41
21465 Reinbek
Johanniter-Krankenhaus
Am Runden Berge 3
21502 Geesthacht

Zahnärztlicher Notfalldienst:
www.kzv-rz.de
Augenärztlicher Notdienst
Telefon: 040/662830
Apotheken Notdienst
Telefon: 0800/2282280
Tierärztlicher Notfalldienst
Telefon: 040/434379

Für Sie da:

Frauenberatung Herzogtum Lauenburg
Telefon: 04151/81306

Dr. Jan Kratzke,
Zahnarzt
Große Str. 30
Telefon: 04104/5525

SPENDEN:

Durch rasant steigenden Kosten und die dadurch angespannte Lage benötigen wir Ihre Untersstützung, um unsere ehrenamtliche Arbeit vor Ort weiterhin kostengünstig anbieten zu können. Danke! Kreissparkasse Herzogtum Lauenburg, DE83 2305 2750 0109 4001 57.

KONTAKT:

Hans-Hermann Benn (1. Vors.)
Tel. 04104/29 48,
Bärbel Leppin Tel. 04104-40 66,
drk-ov-wohltorf@t-online.de

Deutsches Rotes Kreuz — Ortsverein Wohltorf

Aktivitäten im Juli

„MENSCHEN HELFEN, GESELLSCHAFT GESTALTEN"

Alle aktuellen Angebote auch unter: **https://www.drk-wohltorf.de** oder monatlich auf unserer Seite im „der Sachsenwalder".

ERSTE HILFE KURSE

JETZT ANMELDEN

- Es findet im Thies'schen Haus am **26.08.2023 von 09:00-17:00 Uhr ein ERSTE HILFE KURS** – auch für Führerscheinanforderungen – statt. (50,- EUR pro Teilnehmer, ohne Verköstigung, bitte bringen Sie sich einen Pausensnack mit.)
- Nach den Ferien findet am Samstag, den **09.09.2023 von 09:00-13:00 Uhr** der **ERSTE HILFE KURS im Umgang mit Kindern** im Thies'schen Haus statt. (30,- EUR pro Teilnehmer.) Angesprochen sollen sich Großeltern und Eltern fühlen – um Notfälle mit Kindern versorgen zu können: Ein Sturz vom Baum, Verbrühung mit heißem Kaffee oder verschluckte Kleinteile. Wenn Kinder die Welt erkunden, passieren manchmal Unfälle. Damit Unfälle gar nicht erst passieren, werden Ihnen im Kurs außerdem besondere Gefahrenquellen für Kinder aufgezeigt und vorbeugende Maßnahmen nahegebracht. Anmeldungen bitte an: Hans-Herrmann Benn, Tel: 04104 2948 oder e-mail: drk-ov-wohltorf@t-online.de

PILATES-KURS FÜR ANFÄNGER

JETZT NEU

Neu ab 12.09.2023: Jeden Dienstag von 11:45-12:45 Uhr im Thies'schen Haus. Pilates kräftigt und stabilisiert das Körperzentrum, fördert eine gute Haltung, gibt Ihrem Körper Kraft und Flexibilität und tankt die Energiereserven auf. Muskelverspannungen werden gelöst und das Körperbewusstsein verbessert sich. Anmeldung bei Frau Duden **Tel. 040/73 09 83 18**

DRK SINGKREIS

Singen ist gut für uns! Und Singen macht Spaß – vor allem in der Gemeinschaft! Der Spaß soll im Vordergrund stehen – uns geht es nicht um Leistung, sondern darum, mit Gleichgesinnten monatlich eine entspannte und aufmunternde Stunde zu verbringen. Zu diesem Zweck treffen wir uns mit allen Interessierten, auch DRK Nicht-Mitgliedern, um bekannte Lieder verschiedener Richtungen anzustimmen. **Jeden dritten Dienstag, 15:00 – 16:00 Uhr, im Thies'schen Haus, Alte Allee 1, Wohltorf.** Nächster Termin: **15.08.2023**
Ansprechpartnerinnen: Gerda Juuls **Tel. 04104/44 76** oder Gisela Lindemann **Tel. 04104/49 78**

SENIORENFRÜHSTÜCK

Jeden 1. Mittwoch/Monat; nächster Termin: **2.08.2023 9:30 – 11:00 Uhr** im Thies'schen Haus. Anmeldung bei Frau Rustenbach **Tel. 04104/74 01**

SITZGYMNASTIK

Jeden Donnerstag 15:30 – 16:30 Uhr im Thies'schen Haus. Auskunft gibt Frau Bohnhoff **Tel. 01578/761 38 83** oder Frau Stöber **Tel. 04104/57 32**

SPIELE-NACHMITTAG

Jeden 2. Dienstag/Monat, nächster Termin: **18.08.2023 ab 15:00 Uhr** im Thies'schen Haus, bei Kaffee, Kuchen und Klönen. Nachfragen bei Herrn Benn **Tel. 04104/29 48**

YOGA-KURS

Jeden Dienstag von 10:00 – 11:30 Uhr im Thies'schen Haus. Yoga Übungen verbessern die Standfestigkeit, die Beweglichkeit und stärken den Rücken. Anmeldung bei Frau Duden **Tel. 040/73 09 83 18**

QI GONG UND ENTSPANNUNG MIT SABINE:

Jeden **Donnerstag von 17:00 bis 18:15 Uhr** im Thies'schen Haus. Nachfragen und Anmeldung bitte bei Sabine Bohnhoff erfragen. **Tel. 01578/761 38 83**

GESUND UND AKTIV IM ALTER DURCH TANZEN FÜR 60 PLUS

Jeden Montag von 15:00 – 16:30 Uhr im Gemeindesaal Aumühle
Im Moment Tänze, die in der Reihe oder einzeln im Block getanzt werden und Tänzerische Gymnastik (z.B.Seniorengerechtes Linedance, Freies Tanzen, Polka, Walzer etc.). Tanzen ist die ideale Möglichkeit, sich bis ins hohe Alter körperliche und geistige Fitness und Lebensfreude zu erhalten. Für die Teilnehmer ist das gesellige Miteinander genauso wichtig wie die körperliche Betätigung. Übungsleiterinnen im Wechsel sind jeden Montag Frau Claudia Duden und Frau Gabriele Bartz. Anmeldung und Auskunft: Frau Rustenbach **Tel. 04104/74 01**

verantwortlich für den Inhalt:
Andrea Scheel

Kontakt

Grundschule Wohltorf
Schulleitung: Andrea Scheel
Alter Knick 22
21521 Wohltorf
Telefon 26 80
www.grundschule-wohltorf.de
grundschule.wohltorf@Schule.LandSH.de

Offene Ganztagsschule Wohltorf
Koordinatorin
Tanja Heppner
Telefon 04151/887 96 96

Termin

bis 25.08. Sommerferien

30.08. Einschulung
09:00 Uhr Gottesdienst in der Kirche
10:00 Uhr Schulfeier in der Turnhalle

Kooperationspartner Schule-Verein

Ein ganz besonderes DANKESCHÖN an die Sportvereine in unserer Schulumgebung. Als Kooperationspartner haben die Vereine für die Schülerinnen und Schüler der 3. und 4. Klassen mit qualifizierten Trainern besonders attraktive Sport-AGs angeboten: Hannes Messinger vom TTK leitete die Hockey-AG auf dem Minispielfeld der Schule.
Die Handball-AG wurde von Joy Peters vom TuS Aumühle-Wohltorf angeboten. Auf dem Golfplatz des Wentorfer Golf Clubs übte der PGA-Pro William Winters mit den Kindern die ersten Schläge. Alle Kinder zeigten große Begeisterung und lernten in den AG-Stunden eine neue Sportart kennen, die sie möglicherweise auch weiterhin im Verein ausüben werden.

FOTOS: © GRUNDSCHULE WOHLTORF

Bundesjugendspiele

Auf dem Sportplatz in Aumühle erlebten die Schülerinnen und Schüler bei strahlendem Sommerwetter spannende Bundesjugendspiele.Die Kinder aus Klasse 1 bestritten einen Parcours mit leichtathletischen Bewegungsaufgaben, die Klassen 2, 3 und 4 den leichtathletischen Wettkampf mit 50m-Lauf, Weitsprung und Schlagballwurf. Die Stimmung bei allen Zuschauern steigerte sich noch, als Läufer/Innen beim 400m- und 800m-Lauf ihre Runden drehten. Der besondere Höhepunkt waren, wie immer, die Klassenstaffeln. Obwohl Stoppuhren, Maßbänder, Punktewertung und Urkunden eingesetzt waren, hatten die Kinder sehr viel SPASS!!!
Der Jubel über die eigene Leistung, das Anfeuern der Klassenkameraden/Innen und das gemeinschaftliche Sportfest auf einem großen Sportplatz ist für alle ein ganz besonderes Erlebnis! Jedes Kind freute sich über eine Urkunde und das Eis am Schluss als Preis für seine persönliche Bestleistung. Louisa aus der Klasse 3 und Moritz aus der Klasse 4 konnten sich voller Stolz bei der Siegerehrung zusätzlich über einen Pokal als Punktbeste/r freuen.

Bundesjugendspiele

HEILIG-GEIST-KIRCHE WOHLTORF

verantwortlich für den Inhalt:
Der Kirchengemeinderat

Wir haben über das Älterwerden geredet. Das ist nicht nur ein Thema für Menschen ab 80. Darüber kann man auch reden, wenn man Anfang oder Mitte 40 ist, aber nach dem Sprint zur gleich abfahrenden S-Bahn schnaufend darüber nachdenkt, ob man nicht doch wieder die seit langem passive Mitgliedschaft im Fitnessclub aktivieren sollte.

Diesmal allerdings war nicht das altersbedingte Zipperlein der Anlass unseres Gespräches, sondern eine Suchaktion. Für ein neues Projekt musste ich einige offizielle Dokumente zusammenstellen. Ich ging also in meiner sehr individuellen Ordnung auf die Suche und kam dabei auch an alten Zeugnissen und Urkunden vorbei:
Abitur 1998! Ich blickte auf das glänzende Wappen von Mecklenburg-Vorpommern, das mein Abi-Zeugnis ziert, und studierte die aufgelisteten Bewertungspunkte, die ich in Mathe, Deutsch und anderen schulischen Disziplinen gesammelt hatte. Erinnerungen tauchten auf. An meinen Mathelehrer, den Meister des Tafelbildes. An meine Deutschlehrerin, die mir nie eine Eins gegeben hat und deren Sprechstimme immer um die Tonhöhe Fis kreiste. Das hatte ich damals mit Hilfe einer Stimmgabel herausgefunden. Meine Güte, ist das alles lange her!
Ich fand meine Bescheinigungen über Lehrveranstaltungen von der Uni, die aus einer Zeit stammen, als man diese Dinge noch abheftete und sie nicht irgendwohin speicherte. Ich fand meine Berufungsurkunden, zum Vikar und zum Pastor. Ich fand meine Ordinationsurkunde. Und ich dachte: „Hach! Man sollte viel öfter seine Dokumente durchsehen."
Denn das war kein wehmütig gedachtes Hach! Kein „Früher war alles besser-" und auch kein „Die-guten-alten-Zeiten-Hach."
Es war ein entspanntes Hach, von mir, einem Menschen, der wahrscheinlich in der Mitte seines Lebens steht und dabei denkt: „Das alles hast Du tatsächlich schon geschafft!" Ein gutes Gefühl war das. Und es war das entspannte Hach eines Menschen, der bemerkt, wie schön es ist, dass sich die Bedeutung der Dinge mit zunehmendem Alter wandelt. Für die Schulnoten, die damals fast die Welt bedeuteten, interessiert sich nämlich heute niemand mehr. Ich finde, das ist sehr beruhigend. Dinge ändern sich eben, wenn man älter wird. Auch zum Guten. Und was einmal wichtig war, ist plötzlich nicht der Rede wert.
Die Umkehrung aber ist genauso richtig. So stand ich auf dem Bergedorfer Altstadtfest und schaute einem Fahrbetrieb dabei zu, wie es Menschen durch die Luft kreisen ließ. Sie schrien dabei, ob aus Spaß oder gegen die Übelkeit, war für mich nicht zu erkennen. Ich dachte nur: Ich bin zu alt dafür.
Da hörte ich plötzlich mitten in dem Rummel meinen Namen. Ein junger Mann löste sich von einer Gruppe anderer jungen Menschen, die gerade fröhlich zusammensaßen, und kam auf mich zu. Er war ein ehemaliger Konfirmand. Das heißt nein, das stimmt nicht ganz. Er hatte damals den Konfikurs begonnen, aber dann abgebrochen. „Ich glaube, das ist nichts für mich.", hatte er mir gesagt. „Mit dem Glauben kann ich nicht so viel anfangen." Wir hatten seinerzeit ein gutes Gespräch. Ich konnte ihn gut verstehen und fand seine Entscheidung sehr verantwortungsvoll. Damals hatten wir uns höflich voneinander verabschiedet. Nun stand er wieder vor mir. Zufällig und freudig. Er erzählte von seinem Abitur, davon dass er jetzt reisen will und dann arbeiten. Dann sagte er plötzlich: „Ich habe inzwischen oft daran gedacht, mich mal zu melden. Denn ich merke..." Er machte eine kleine Pause. „Ich merke etwas fehlt mir. Damals war ich vielleicht zu jung."
Dinge ändern sich eben mit dem Älterwerden. Ehemals Uninteressantes wird plötzlich interessant. Und umgekehrt. Wie beruhigend. Und wie schön, dass wir älter werden.

Die beim Haus des Herrn eingepflanzt sind, werden in den Höfen unseres Gottes wachsen. Noch im hohen Alter tragen sie Frucht. Voller Saft und Kraft werden sie sein. (Psalm 92)

Ihr Pastor

René Enzenauer

Gottesdienste im August

Sommerkirche "Kraftorte":
Sonntag, 30. Juli, 11 Uhr
in Wohltorf
mit Pastor Konrad Otto
in Brunstorf
mit Pastor Thomas Moll

Sommerkirche „Kraftorte": Das Meer
Sonntag, 6. August, 11 Uh
in Aumühle
mit Pastor Thorsten Jessen
in Wentorf
mit Pastor Konrad Otto
in Hohenhorn
mit Pastor Thomas Moll
in Wohltorf kein Gottesdienst

Sommerkirche „Kraftorte": Die Berge
Sonntag, 13. August, 11 Uhr
in Wohltorf
mit Pastor René Enzenauer
in Dassendorf
mit Pastor Christoffer Sach und Pastor Konrad Otto

Gottesdienst im Haus Billtal
Donnerstag,
17. August, 17 Uhr
Pastor Christoffer Sach

Sommerkirche „Kraftorte": Das Feld
Sonntag, 20. August, 11 Uhr
in Aumühle
mit Pastor Christoffer Sach
in Wentorf
mit Vikar Moritz von Lingen
in Börnsen
mit Pastor Thorsten Jessen
in Wohltorf kein Gottesdienst

Sommerkirche „Kraftorte": Die Stadt
Sonntag, 27. August, 11 Uhr
in Wohltorf
mit Pastor Christoffer Sach
in Brunstorf
mit Pastorin Ulrike Lenz und Pastor René Enzenauer

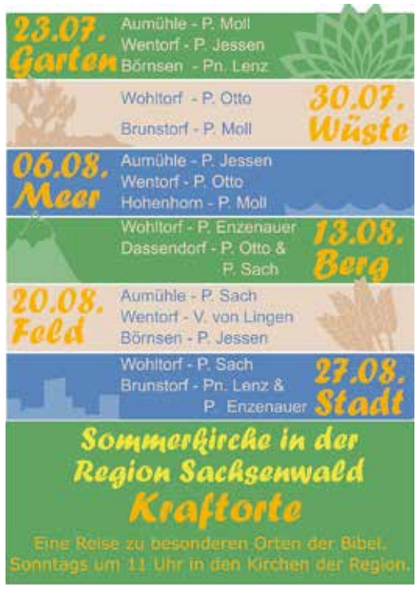
Kontak-Tee

Der regelmäßige Morgentreff zum Kennenlernen, zwanglosen Plaudern und Gedankenaustausch an jedem ersten Donnerstag im Monat.Unsere nächsten Termine sind am **03.08.2023** und **07.09.2023** jeweils um **10 Uhr** im Wohltorfer Pastorat, Kirchberg 5 b. Es freuen sich auf Ihr Kommen Gisela Kriese und Bärbel von Busch.
Bitte vormerken: am **07.09.2023** macht KontakTee eine Ausfahrt nach Lauenburg. Abfahrt um 11:00 Uhr vom Kirchberg.

Kraftorte – eine regionale Gottesdienstreihe im Sommer

Gerade in den Sommerferien, aber nicht nur dann, zieht es viele von uns an besondere Orte, an denen man Kraft tanken, Unbekanntes entdecken und die Seele baumeln lassen kann.
Solche besonderen Orte gibt es natürlich auch im Buch der Bücher, denen wir uns in unserer Sommerkirchenreihe „Kraftorte" widmen.

Im Juli sind wir mit dem Garten und der Wüste gestartet. Nun, an den Sonntagen im August, geht es weiter mit dem Meer, den Bergen, dem Feld und der Stadt.
Und damit man die Kraftorte nicht nur in der Bibel entdeckt, sondern auch bei uns in der Kirchenregion Sachsenwald, verteilen sich die Gottesdienste so auf alle fünf Gemeinden unserer Region, dass in jeder Gemeinde in den Sommerferien insgesamt dreimal Gottesdienst gefeiert wird. Die Pastores touren dabei fröhlich durch die Gemeinden.



Und ein Schmankerl gibt es noch: Alle Sommerkirchen-Gottesdienste beginnen um 11 Uhr. So kann man in Ruhe frühstücken und dann mit dem Fahrrad oder dem Auto an den Kraftort seiner Wahl fahren: nach Aumühle, Börnsen oder Hohenhorn, Brunstorf, Wentorf oder ins schöne Wohltorf. Und dann heißt es: Gott ist da. Und wir sind da. Und das genügt!

LUV - Alles beginnt mit der Sehnsucht - Ein Workshop für Sinnsuchende

LUV ist ein Workshop entwickelt für offene Menschen, Sinnsuchende und spirituell Interessierte zwischen 20-35 Jahren.
AufeinerReisemitsechsEtappenbeleuchtetder LUV-Workshop unsere Erfahrungen, unsere Einzigartigkeit, unsere Sehnsucht. Unsere Identität wird wahrnehmbar und wandelbar, wenn wir uns bewusst machen, welche Geschichte wir von uns erzählen.

Vikar Moritz von Lingen aus Wentorf freut sich darauf, den LUV-Workshop gemeinsam mit seiner Frau Hanna von Lingen (Vikarin in Curslack) nun auch in unsere Region bringen zu dürfen.

LUV beginnt am **07. September** und findet sechs Donnerstage von 20:00 Uhr bis 22:00 Uhr statt. Am **17.08.2023** um 20:00 Uhr laden wir für weitere Informationen zu einem „unverbindlichen Vorabcall" auf ZOOM ein.

Den Link gibt es auf Anfrage unter moritzvlingen@kirche-wentorf.de an. Weitere Informationen: www.luv-workshop.de
Wir freuen uns auf Dich!
HANNA UND MORITZ

Wir im Sachsenwald: Regionale Nacht der Kirchenmusik

Auch 2023 gibt es ein gemeinsames Projekt der Kirchenmusiker*innen der Region Sachsenwald: Anknüpfend an die Hamburger „Nacht der Kirchen" finden am Samstag, **16. September 2023** mit der „Regionalen Nacht der Kirchenmusik" eine Reihe von Veranstaltungen in den Kirchen unserer Region statt, die Ihnen die Vielfalt unserer Kirchenmusik präsentieren. Nähere Infos finden Sie auf Seite 28 und unter www.kirchenmusik-wohltorf.de

Kontakt Gemeinde

Heilig-Geist-Kirche Wohltorf
Kirchberg 5, 21521 Wohltorf
www.kirche-wohltorf.de
Pastor René Enzenauer
Tel. 962 98 93
pastor.enzenauer@kirche-wohltorf.de

Vors. des Kirchengemeinderates: Henning von Stechow
Tel. 0157/737 128 66
stechow@kirche-wohltorf.de

Kirchenbüro: Sandra Ziel
Tel. 22 83, Fax 80 976
kirchenbuero@kirche-wohltorf.de
Di. + Do. 10 – 12 Uhr,
Mi. 16 – 18 Uhr

Kirchenmusik:
KMD Andrea Wiese,
Tel. 0151/743 69 757
wiese@kirche-wohltorf.de

Organisation Küsterdienst:
Axel Potthoff
Tel. 0172/425 86 10

Kindergarten Alter Knick:
Max Alpert (Ltg.)
Tel. 25 94
kita@ev-kita-wohltorf.de

Projekt Bauwagen, Jugend Wohlmuehle: Lisa Feil
lisa@jugend-wohlmuehle.de

Spendenkonto der Kirchengemeinde:
KSK Herzogtum Lauenburg
DE95 2305 2750 0109 4414 57
NOLADE21RZB

Kirchengemeinderatssitzung

Die nächste Kirchengemeinderatssitzung findet am
Mittwoch, 13. September 2023 um 19:30 Uhr
im Pastorat statt. Sollten Sie Anfragen haben oder Anregungen einbringen wollen, wenden Sie sich bitte über kirchenbuero@kirche-wohltorf.de an unser Kirchenbüro.

Sa. **12.08.**
18:00 Uhr

VATER & SOHN
Musik für zwei Bassinstrumente

Hermann Hickethier (Vater), Gambe
Tilman Coers (Sohn), Barockcello

Werke von Abel, Telemann, Simpson u.a.
Eintritt 15,- € | erm. 10,- € | Kinder frei
Infos im Artikel „Vater&Sohn"

TERMIN vormerken!

Sa. **02.09.**
18:00 Uhr

SUONI DORATI
„Goldene Klänge" für Sopran, Trompete und Orgel

Trio „Suoni Dorati" spielt Werke von Albinoni, Bach, Elgar, Dvorak u.a.
Eintritt 15,- € | erm. 10,- € | Kinder frei

Weitere Termine und Infos unter www.kirchenmusik-wohltorf.de

Drei frische Tage

... hatten die Mädchen und Jungs der Kurrende Wohltorf auf ihrer Chorfreizeit Anfang Juli in Scharbeutz. Fröhliche Gemeinschaft, frische Ostseeluft – und viel Singen! „... da singen wir ja dann 16 Stunden!" stellte ein Kurrende-Mädchen bei der Durchsicht der Tagesablauf-Tabelle mit großen Augen fest. Da hatte sie sich dann aber doch verrechnet :) Gaaanz so viel war´s nicht. Spiel(e), Basteln, Strandleben und Minigolf sorgten für Abwechslung. Schön war´s in jedem Fall. Danke allen, die die Fahrt ermöglicht und begleitet haben!

Vater & Sohn
Zum 300. Geburtstag des Komponisten Carl Friedrich Abel

Mitten in den Sommerferien, am Samstag, **12. August 2023**, 18:00 Uhr, gibt es in der Heilig-Geist-Kirche, Wohltorf, eine musikalische Kostbarkeit, ein klangliches Kleinod, zu hören: Musik für zwei Bassinstrumente von dem barocken „Jubilar" C. F. Abel und Komponisten aus seinem Umfeld. Carl Friedrich Abel war der Sohn des Gambenvirtuosen Christian Ferdinand Abel, der bis 1748 eine Stellung als Premium Musicus der Köthener Hofkapelle unter der Leitung Johann Sebastian Bachs innehatte. Es wird angenommen, dass Vater Abel seinen Sohn zur musikalischen Ausbildung an die Thomasschule nach Leipzig schickte, wo Bach 1723 die Stelle des Thomaskantor angenommen hatte. Beide Familien waren eng miteinander verwoben. Die Werke des Abends kombinieren den sonoren Klang des Cellos mit dem „silbrigen" der Gambe und lassen beide Instrumente zu einer einzigartigen, besonderen Klangfarbe verschmelzen.
Hermann Hickethier ist ein gefragter Gambist und Dozent. Zurzeit arbeitet er mit verschiedenen Ensembles, z.B. als Mitglied im Bell´arte Salzburg und dem Marais Consort, einem der führenden Gamben-Consorts weltweit. Hören Sie ihn, gemeinsam mit seinem Sohn Tilman Coers am Barockvioloncello, und entdecken Sie eine neue Klangwelt und die Musik eines (zu Un)recht unbekannten Komponisten.
Eintritt 15,- Euro (erm. 10,- Euro)

Joy! Vorfreude auf das gemeinsame Projekt! Der Möllner Kantor Thimo Neumann (1.v.r.) bei einer Probe unserer Kantorei.

Drei-Zwei-Eins: MASS OF JOY am Samstag, 16.09.2023, 17:15 Uhr

Der Countdown läuft: Bereits eine Woche nach den Sommerferien, am **Di., 5.9.**, beginnt der Vorverkauf für die Wohltorfer Aufführung von Ralf Grösslers „MASS OF JOY", einem mitreißenden Cross-Over-Mix von Musikstilen von Gospel bis Gregorianik. „Mix" auch beim Text: Der klassische lateinische Messtext wird ergänzt durch englische und deutsche Texte, die die Freude am Glauben in den Vordergrund stellen - „gladness and joy will overtake us"! Das „Sanctus" mal Hüft-schwingend? Warum nicht! Und nochmal „Mix": Die Chöre aus Wohltorf und Mölln haben sich für dieses Projekt zusammengetan, pflegen die gute Nachbarschaft innerhalb unserer Propstei. Dazu: klassische Streichinstrumente mit einer Combo und Bigband-Bläsern – „mix it up"!

Glücklich im Billtal

Wer es nicht schon wusste und vielleicht sogar selbst erfahren hat... der merkte es beim Besuch der Kinderkantorei Wohltorf im Seniorenheim Billtal: Singen macht glücklich! Die Lebensjahre der Erwachsenen schrumpften gefühlt zusammen und alle sangen sich gemeinsam die Mühsal des heißen Tages und vielleicht auch des Lebens für einen Moment von der Seele. Danke allen, die dabei waren!

FOTOS: © ANDREA WIESE

WIR LEGEN WERT AUF SAUBERE INNENRAUMLUFT – ZU JEDER ZEIT.

airco well®

Allergikerfreundlich Qualitätsgeprüft ECARF

Prima Klima!

Wann wurde die Klimaanlage Ihres Fahrzeugs zum letzten Mal desinfiziert?
Eine regelmäßige Reinigung reduziert die Schadstoffbelastung und bietet Bakterien und Schimmelbefall keine Chance.

Mit einer professionellen Reinigung des Klimaanlagen-Verdampfers und der Pollenfilter-Umgebung mit „airco well" ist das gar kein Problem.

Genießen Sie auch in Zukunft eine klare, angenehme Atmosphäre in Ihrem Wagen.

BEI UNS FÜR 120 €

Alle Hersteller. Alle Modelle. Jetzt Termin buchen. Angebot zzgl. Material.

B&E GRUPPE

B&E Auto Nova GmbH
Biedenkamp 27 | 21509 Glinde
Telefon: 040/ 711 828 0
Mail: Glinde@be-automobile.de

Die B&E Gruppe. Ihr Volvo Partner in Norderstedt | Glinde | Ahrensburg | Kiel | Schiffdorf-Spaden | **www.be-automobile.de**

Wir nehmen Abschied von

Prof. Angelika Wagner (Ph.D.)

Trägerin des Bundesverdienstkreuzes 1. Klasse

15.7.1944 - 9.7.2023

Angelika Wagner war seit Beginn der 1970er Jahre ZONTA-Mitglied und Mitgründerin des ZONTA Clubs Aumühle Sachsenwald e.V..

Wir verlieren mit ihr eine ZONTA-Freundin, deren Wirken das Leben vieler Frauen positiv beeinflusst hat.

Wir danken dir für deine konstruktive und liebevolle Unterstützung.

ZONTA CLUB OF AUMÜHLE-SACHSENWALD
BUILD A BETTER WORLD FOR WOMEN AND GIRLS

Deine Freundinnen vom ZONTA Club Aumühle-Sachsenwald e.V.

Ambulanter Hospizdienst Reinbek e.V.

Wir begleiten schwerkranke und sterbende Menschen in der eigenen Wohnung oder im Pflegeheim.

Wir haben Zeit zum Reden und Zuhören.

Auch die Angehörigen möchten wir in der schweren Zeit mit dem Sterbenden und in ihrer Trauer begleiten.

Unser Dienst ist kostenfrei.

Niels-Stensen-Weg 3 · 21465 Reinbek · Tel. 040 / 78 08 98 60
kontakt@hospizdienst-reinbek.de · www.hospizdienst-reinbek.de

trauer lichtung
Bestattungen in Frauenhänden

Claudia Bartholdi
Alte Holstenstraße 84
21029 Hamburg
040 / 724 724 9

Hauptstraße 38i
22885 Barsbüttel
040 / 67 999 884

Tag und Nacht

DAUER GRAB PFLEGE
Leben braucht Erinnerung

Friedhofsgärtnerei
Seifert
Inh. Cord Seifert
Telefon
04152 - 84 79 63
www.dauergrabpflege-schleswig-holstein.de

HÜTTMANN BESTATTUNGEN
KLAUS-DIETER HÜTTMANN
Große Straße 17
21521 Aumühle
www.bestattungen-huettmann.de
Tel. (04104) 21 02

040-76 75 86 15 · 04104-80 791 · Tag und Nacht
Susanne Stubbe-Leverenz
Gerhard Leverenz
Bestattungen
Kröppelshagen · Wohltorfer Weg 21c
www.bestattungen-g-leverenz.de

OLLROGGE KLEINERT
REINBEK

Reinbek, Bahnhofstr. 7 - Rademacherkate
In diesen historischen Räumlichkeiten beraten wir Sie im Trauerfall und in Fragen rund um die Bestattungsvorsorge, mit der Sie zu Lebzeiten alles regeln können. Sie erreichen uns telefonisch
Tag & Nacht (040) 7 21 30 12

Gehört zum Leben seit 1912

SUSANNE GEIßEL
BestattungsHilfe mit Herz

Am Museum 1
21521 Aumühle
Tel. 04104 - 963 63 63

Wenn Menschen – Menschen brauchen

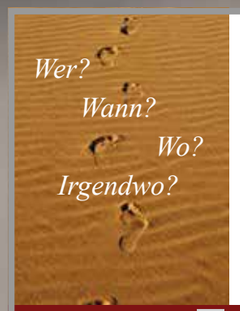
www.bestattungen-geissel.de

EWIGFORST SACHSENWALD

Der Urnenwaldfriedhof in Kröppelshagen-Fahrendorf

Als naturverbundener Mensch kann man sich in unserer Region wahrscheinlich keine schönere Art der Beisetzung vorstellen als eine Urnenbestattung im wunderschönen Sachsenwald. Auf ewig verbunden mit der Natur – unter 100 Jahre alten Buchen und Eichen. Einzelplatz oder Familienbaum erhältlich.
Informationen kostenfrei unter Tel.: **0800 664 6946**

www.Ewigforst.de · Nächste Führung am 19. August 2023 um 11.00 Uhr



Eine anonyme Bestattung ist keine Würdigung für den Menschen. Wir informieren Sie gerne über Alternativen.

Sorgen Sie zur rechten Zeit vor.

Richardt & Co
Familie Papke

Zentralruf 24 Std. (04104) 3611

www.bestattungen-richardt.de

Bestattungsinstitut seit 1877

Tontaubenklub Sachsenwald e.V.

verantwortlich für den Inhalt:
Nicolaus Bley

Kontakt

TTK Tontaubenklub Sachsenwald e. V.
Am Tonteich 33 | 21521 Wohltorf
Telefon: 04104/58 16
info@ttk-sachsenwald.de
www.ttk-sachsenwald.de

Termine 2023

Im digitalen TTK Kalender finden Sie alle Termine aus Tennis, Hockey, Bridge und dem Klubleben, einsehbar über den Link:
https://kalender.digital/a52621fb95333a759b4d

Tennis:

Die Jugend des TTK war mal wieder erfolgreich bei den Hamburger Meisterschaften, Gratulation an Euch alle, wir sind stolz auf Euch!

Die beiden Finalisten der U12-Konkurrenz: Maximilian Rink (2.Platz) und der Hamburger Meister Julius Feldmann

U9-Konkurrenz: Philippa Knälmann wird 4. bei den Mädchen und Otto Stürken holt sich den Vizemeister-Titel bei den Jungs

Max Anton wird 3. in der U12-Konkurrenz

Hockey:

Zum 46. Mal veranstaltete die Hockey-Abteilung am 9. Juli das berühmte **„Kleine Anhockeln"**, ein Jugendhockeyturnier, an dem 20 Mannschaften aus dem Großraum Hamburg der Altersklasse unter zehn teilnahmen. Sportlich und fair wurde um den ersten Platz gekämpft und am Ende fühlten sich irgendwie alle als Sieger. Und nebst der Pokale gab es auch Trinkflaschen, Frisbees und Süßigkeitentüten, die die Kinder am Ende des Tages mitnehmen durften – voller Erfolg! Eine Hüpfburg sowie der Eiswagen können bei einem solchen Turnier natürlich nicht fehlen, und für die Erwachsenen stand ein Coffee- Bike zur Verfügung, so dass jeder bestens versorgt war! Zwei Tage später, am 11. Juli, hatte der Klub dann noch eine interne Veranstaltung, das **„Welcome Holiday Turnier"**: erneut waren die Kinder und Jugendlichen am Start, 160 an der Zahl. Um sich auf die nahenden Sommerferien einzustimmen, bekamen die Mannschaften wunderbare Namen wie Kreta, Mallorca, Kroatien, Sylt, Portugal, Fehmarn, Alpen, Karibik und Italien, und sie setzen sich zusammen aus Mädchen und Jungen unterschiedlicher Altersklassen – mehr Teamspirit geht nicht!

FOTOS: © TONTAUBENKLUB SACHSENWALD E.V.

Wir suchen eine/n Trainer/in für die Ballschule

Unsere Ballschule am Tonteich sucht nach **einer/m motivierten Trainer/in für unsere Tonteichküken (3-4 Jahre alt)** mit Beginn nach den Sommerferien.

Möchtet ihr uns dabei unterstützen, unseren Kleinsten mit viel Freude und Engagement die ersten Erfahrungen mit dem Ball näher zu bringen? Unsere Küken wollen Sportspiele mit und ohne Ball erlernen und dabei viel Spaß an der Bewegung haben.
Wenn ihr praktische Erfahrung aus dem Bereich Sport (als Spieler oder Trainer) und/oder Erfahrung mit Kindern habt, freuen wir uns, von euch zu hören. **Meldet euch bitte unter folgender E-Mail-Adresse: info@ballschule-tonteich.de**

Ballschule am Tonteich

Die **Ballschule am Tonteich** freut sich nach den Ferien auf neue und alte Gesichter

Die Frühsommerkurse neigen sich dem Ende zu, wir blicken auf ereignisreiche Wochen zurück. Unsere Tonteichküken (3-4J.) haben viele tolle Bewegungsspiele mit und ohne Ball erlernt und hatten eine Menge Spaß dabei. Unsere Hockeyspatzen (5-6J.) können nun mit dem Schläger umgehen und treffen das Tor immer häufiger. Auch die Tennisspatzen (5-6J.) bringen die Bälle größtenteils über´s Netz, man kann schon einige Ballwechsel beobachten. Die Anmeldung und Zeiten für die Kurse nach den S-H-Sommerferien sind nun auf unserer Website freigeschaltet, wir freuen uns auf zahlreiche Anmeldungen!
Wir freuen uns auf euch!

Kontakt

Am Tonteich 33 | 21521 Wohltorf
Tel: +49 178 4587666
info@ballschule-tonteich.de

Aktuelle Kurstermine:

Wir starten die nächsten **Küken-/Spatzenkurse ab 28.08.2023.**
Meldet euch gerne über unsere Website an:
www.ballschule-tonteich.de

BOYSEN ZIMMEREI

TRADITION TRIFFT MODERNE.

Überzeugen auch Sie sich von unserer Kreativität und Perfektion!
Uns vereint seit nunmehr fast 70 Jahren bewährtes Handwerk mit innovativer Technik. Wir erschaffen maßgeschneiderte Holzbauwerke, die den Fokus auf langfristige und nachhaltige Energieeinsparung legen und dabei höchsten Ansprüchen gerecht werden. Kontaktieren Sie uns für eine persönliche Beratung!

BOYSEN ZIMMEREI GMBH & CO. KG
Jens & Jorne Boysen

Klaus-Groth-Str. 7 21465 Reinbek Tel.: 040/727 78 30 www.boysen-zimmerei.de

TAXI

AUTORUF SACHSENWALD

Aumühle · Wohltorf · Dassendorf
und Umgebung
Taxi-, Kranken-, Boten- und Kurierfahrten,
Einkaufservice
T. Zapf · Bürgerstraße 3 · 21521 Aumühle

24 Std.-Ruf:
04104
25 18
77 77

Saison*Special* 2023:
Schnupper*Mitgliedschaft*

Der *Juwel* im Norden

1. Jahr für nur 799 €*

- **oder monatlich 70,- €**
- **unbegrenztes Golfspiel auf der 27-Loch-Anlage in Brunstorf**
  Gut Waldhof, Golfpark Prenden und Soltau. 5 x p.a.
- gegen Zahlung einer Jahresgebühr von € 29,90 **kostenfreies oder rabattiertes Spielrecht auf 64 Anlagen** (Stand 1.8.2022)
  weitere Informationen: www.mein-golfclub.de

*zzgl. 108,- € e.V. inkl. Verbandsabgaben

GOLF & COUNTRY CLUB BRUNSTORF

GOLF & COUNTRY CLUB BRUNSTORF **www.golfclub-brunstorf.de**
Bundesstraße 55 · 21524 Brunstorf · **Fon + 49 4151 86 78 78**

Gemeinde

DASSENDORF

verantwortlich für den Inhalt:
Die Bürgermeisterin

Liebe Dassendorferinnen, liebe Dassendorfer,

ich freue mich darüber, in der konstituierenden Sitzung der Gemeindevertretung am 20. Juni erneut zur Bürgermeisterin der Gemeinde Dassendorf gewählt worden zu sein. Mein 1. Stellvertreter ist Dr. Albrecht Sakmann (CDU), da die SPD auf die ihr zustehende Besetzung dieses Amtes zugunsten der CDU verzichtet hatte. Wolfgang Bober (WIR) wurde zum 2. stellvertretenden Bürgermeister gewählt.
In den nächsten fünf Jahren stehen wegweisende Projekte für die Gemeinde an mit einer neuen Kita, den Sport-Liegenschaften, einem Wärmekonzept, der Fortschreibung des Ortsentwicklungskonzeptes (Gewerbeansiedlung, Sicherung eines Standorts für eine Feuerwehr), Photovoltaik auf öffentlichen Gebäuden und manchem mehr. Die 17 Mitglieder der Gemeindevertretung, von denen acht in dieser Wahlperiode neu hinzugekommen sind, und weitere bürgerliche Mitglieder in den Ausschüssen sind nun aufgerufen, sich gemeinsam zum Wohle der Gemeinde in den jeweiligen Gremien an die Arbeit zu machen.

Wie erfolgreiche Teamarbeit gelingen kann, zeigt uns die Jugendfeuerwehr: Beim Landesentscheid am 24. Juni in Harrislee belegte sie den herausragenden 2. Platz und haben sich damit für den Bundesentscheid Anfang September in Burglengenfeld (Bayern) qualifiziert. Herzlichen Glückwunsch!

Auch im Bereich des Sports gab es etwas zu feiern: In einem Festakt wurde am 8. Juli das 75-jährige Bestehen der TuS Dassendorf begangen, bevor im September öffentlich groß gefeiert wird.

Die DassendorfAPP hat beim Wettbewerb „Land und Leute – Dörfer im digitalen Aufbruch" der Wüstenrot-Stiftung unter 200 Einsendungen aus Deutschland, Österreich und der Schweiz den 7. Platz belegt. Das Preisgeld von 2.500 Euro steht nun für die Weiterentwicklung der APP zur Verfügung. Herzlichen Dank an Wolfgang Bober, der dieses Projekt ehrenamtlich begleitet.

Am **Sonntag, den 27. August um 11 Uhr** lädt der Kulturkreis Dassendorf zum traditionellen Jazz-Frühschoppen bei freiem Eintritt auf den Christa-Höppner-Platz ein. Mit den „Sundown Skifflers" beginnt der Start in die neue Saison.

Zahlreiche Baumaßnahmen auf den Straßen rund um Dassendorf machen momentan das Durchkommen nicht leicht. Auch innerorts werden in den Sommerferien einige Arbeiten an Stromversorgungsleitungen, Sielen und Oberflächenentwässerung ausgeführt, um die Infrastruktur auf guten Stand zu halten. Ich bitte dafür – auch im Namen der ausführenden Firmen – um Verständnis.

Ferienzeit und laue Sommerabende auf der Terrasse hat der August genauso zu bieten, wie den Start in die Ausbildung und ins neue Kita- oder Schuljahr. Ob Entspannung oder Neuanfang: Ich wünsche Ihnen und Ihren Familien einen schönen August.

Ihre Bürgermeisterin

Martina Falkenberg

Kontakt

Gemeinde Dassendorf
Bürgermeisterin
Martina Falkenberg
Christa-Höppner-Platz 1
Telefon: 0151/50463557
Sprechzeit nach Vereinbarung
Sekretariat: 04104/990122
bgm-dassendorf@
amt-hohe-elbgeest.de

Schiedsamt Bernhard Fürst
Telefon: 0152/01533077
Bernhard.Fuerst@
Schiedsmann.de
Hans-Jürgen Lange
Stellv. Schiedsmann
Telefon: 04104/963 88 92
hj.lange@swissdisplay.de

Alfried-Otto-Grundschule
Leitung: Sonja Bauer
Bornweg 18
Telefon: 04104/69090
grundschule.dassendorf@
schule.landsh.de

Offene Ganztagsschule
Leitung und Koordination:
Sylvia Keding
Bornweg 18
Öffnungszeiten Büro:
Mo.– Fr.: 11:00– 14:00 Uhr
Telefon: 0175/2200489
OffenerGanztag.Dassendorf@
AWO-SH.de

Kommunaler Kindergarten
„Spatzennest"
Wendelweg 1
Telefon: 04104/5862
spatzennest.kita@gmx.de

Ev. Kindergarten
Bornweg 30
Telefon: 04104/5204
kindergarten@kirche-brunstorf.de

Gemeinde-Bücherei
Ltg. Carmen Alwardt
Am Wendel 2
Öffnungszeiten:
Mo.: 16:00 – 18:00 Uhr
Do.: 10:00 – 12:00 Uhr
Telefon: 04104/9629910

Vhs Dassendorf, Büro
Petra Ebel
Am Wendel 2a
Öffnungszeiten:
Mo.: 10 – 11 Uhr, Di.: 17 – 18 Uhr
Telefon: 04104/699146
service@vhs-dassendorf.de
www.vhs-dassendorf.de

Bericht der Bürgermeisterin

MARTINA FALKENBERG

Bauarbeiten im Ecksweg
Im Ecksweg werden derzeit Arbeiten an der Oberflächenentwässerung und der Fahrbahn durchgeführt. Während dieser Zeit ist der Einfahrtbereich Kreuzhornweg nicht passierbar. Eine Umleitung mit Ampellösung über Kreuzhornweg, Müssenweg und Flachstumweg ist eingerichtet. Die Anliegerinnen und Anlieger wurden rechtzeitig über diese Maßnahme per Wurfsendung informiert. Die Arbeiten haben Mitte Juli begonnen und sollen Anfang August abgeschlossen sein.
Containerwohnanlage August-Siemsen-Straße
Die vom Amt Hohe Elbgeest geplante Containerwohnanlage für die Unterbringung von bis zu 48 Menschen verzögert sich weiter. Bisher war geplant, dass das Amt von einem Investor eine fertig erstellte Container-Wohnanlage anmietet. Das Amt Hohe Elbgeest hat mittlerweile mitgeteilt, dass der Vorhabenträger das Vorgehen so nicht weiter verfolgt.
Das Amt wird vorbehaltlich der Beschlussfassung der Gremien des Amtes nur noch das Grundstück anmieten und die Container-Wohnanalage selbst errichten. Ein Pachtvertrag für das Grundstück liegt derzeit nach Auskunft der Amtsverwaltung noch nicht vor. Die beschlossene Vereinbarung zwischen Amt Hohe Elbgeest und der Gemeinde Dassendorf, die genauere Modalitäten regelt (wie die maximale Anzahl Unterzubringender, die Schaffung eines Gemeinschaftsraumes, die Betreuung durch das Amt Hohe Elbgeest) wurde ungeachtet des neuen Sachstandes mittlerweile unterzeichnet.
Stromanschluss öffentliche E-Ladesäule
Mittlerweile ist die E-Ladesäule am Sperberweg (öffentlicher Parkplatz vor dem Amt Hohe Elbgeest) errichtet worden. Die Schleswig-Holstein Netz AG hat die Anschlüsse jedoch noch nicht als fertiggestellt freigegeben, so dass das e-werk-Sachsenwald die Zähler noch nicht montieren kann. Erst dann kann die Anlage zur Nutzung freigegeben werden. Das Amt Hohe Elbgeest wirkt darauf hin, dass dies so schnell wie möglich erfolgen kann.
Kommunale Wärmeplanung
Die Vorbereitung einer Beantragung von Fördermitteln für eine kommunale Wärmeplanung wurde von der Bürgermeisterin über das Amt Hohe Elbgeest veranlasst. Bei Förderantragstellung bis zum 31. Dezember 2023 gilt eine erhöhte Förderquote von 90 Prozent. Ein solches Wärmekonzept ist für kleinere Gemeinden wie Dassendorf freiwillig. In der nächsten Gemeindevertretersitzung im September soll über die Förderantragstellung beraten werden.
Photovoltaik
Hinsichtlich eines Freiflächenkonzeptes werden derzeit erste Gespräche mit einem Projektentwickler geführt.
Photovoltaik auf öffentlichen Gebäuden: Die vom Amt beauftragte Firma hat leider amtsweit keine aussagekräftigen Ergebnisse geliefert. Der Firma wurde daher gekündigt. Derzeit wird das Projekt von Seiten der Gemeinde und der Verwaltung neu gestartet. Die Verwaltung hat der Gemeinde dafür die bisher erstellten Unterlagen zur Verfügung gestellt.
Planung eines weiteren Kita-Standortes
Das Interessebekundungsverfahren für Träger wurde am 13. Juni gestartet. Die Unterlagen wurden an mögliche Träger versendet und auf der Website des Amtes und der Gemeinden Dassendorf und Hohenhorn veröffentlicht. Die Ausschreibung endet am 31. Oktober 2023.
Skaterpark/Jugendfläche
An Skater-Objekten sind Schäden aufgetreten. Eine Gewährleistungssicherheit wurde einbehalten. Die Anlage wurde von der DEKRA geprüft und weiterhin freigegeben. Die Reparatur- und Abschlussarbeiten sind beauftragt.

Bitte vormerken:
Ü70-Kaffeetafel mit Musik am 24. September

Am **Sonntag, 24. September um 14:30 Uhr** lädt die Gemeinde Dassendorf in den Multifunktionssaal zur diesjährigen „Ü70-Kaffeetafel" mit musikalischer Umrahmung ein. Darüber informieren wir in der September-Ausgabe von „Der Sachsenwalder" alle Dassendorferinnen und Dassendorfer ab dem 70. Geburtstag.
Im vergangenen Jahr war es bei allen Beteiligten gut angekommen, den gemeinsamen Nachmittag auf Einladung der Gemeinde Dassendorf von der Vorweihnachtszeit auf den September vorzuverlegen und damit in eine Jahreszeit mit hellerem Nach-Hause-Kommen, ohne Glatteisgefahr und mit ausgelassenem Liedgut. Ich freue mich auf Sie!
IHRE BÜRGERMEISTERIN MARTINA FALKENBERG

Bürgermeisterin Falkenberg und Akkordeonspieler Werner Krzenzck werden das Rahmenprogramm begleiten.

FOTO: © GEMEINDE DASSENDORF

Mit uns zum Traumhaus:
individuell – zum Festpreis.
Fey
Ausführung sämtlicher Maurer-, Beton- und Sanierungsarbeiten
seit 1964
Meisterhaft
Bauunternehmen GmbH
21521 Dassendorf • Steinberg 7 • Telefon: 04104/34 46

THIELE
ENERGIESPARTECHNIK DASSENDORF
– Meisterbetrieb seit 1985 –
Heizungsbau • Sanitärtechnik
Wir sind für Sie da:
04104/73 36
Quellenweg 7 a · 21521 Dassendorf · Thiele-Dassendorf@t-online.de

Bürgermeisterin Falkenberg tritt ihre 4. Amtszeit an

FOTOS: © GEMEINDE DASSENDORF

17 Mitglieder der neuen Gemeindevertretung bestimmen in den kommenden fünf Jahren die Geschicke Dassendorfs in der kommunalen Selbstverwaltung.

Am 20. Juni fand die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung (GV) in Dassendorf statt. In der ersten Sitzung nach der Kommunalwahl erfolgte die Wahl der Bürgermeister/-innen, der Ausschüsse und deren Vorsitzenden. In der Kommunalwahl am 14. Mai erhielt die Wählergemeinschaft WIR 55,6%, SPD 26,1% und CDU 18,2% der abgegebenen Stimmen. Die Wahlbeteiligung lag überdurchschnittlich bei 62,8%. Damit stellt die WIR-Fraktion zehn Gemeindevertreter/-innen, vier die SPD und drei die CDU. Insgesamt acht Gemeindevertreter/-innen übernahmen zum ersten Mal dieses Ehrenamt.

Zunächst stand die **Verabschiedung von insgesamt acht GV-Mitgliedern** aus der Amtszeit 2018 bis 2023 auf der Tagesordnung, da sie der neuen GV nicht mehr angehören. Anschließend übernahm Wilfried Falkenberg als dienstältestes Mitglied der Gemeindevertretung die Sitzungsleitung und nahm die Fraktionsmeldungen entgegen.

Die Wählergemeinschaft WIR meldete alle zehn gewählten Kandidat/-innen zur Fraktion an. Dr. Heike Gawor ist die neue WIR-Fraktionsvorsitzende. Die SPD teilte mit, dass Glenn Roß sein Mandat nicht annimmt und auf seinen Sitz in der Gemeindevertretung verzichtet. Dafür rückt über die SPD-Liste David Zielosko nach. SPD-Fraktionsvorsitzender ist Jürgen Fuchs. Die CDU meldete alle drei gewählten Kandidat/-innen zur Fraktion an, deren Vorsitz Dr. Albrecht Sakmann übernimmt.

Anschließend begann das **Wahlverfahren für das Amt der oder des Bürgermeisters/-in**. In diesem Verfahren kann jedes Mitglied der GV Vorschläge machen und mehrere Kandidaten/-innen können sich zur Wahl stellen. Die WIR-Fraktion schlug Martina Falkenberg vor. Weitere Vorschläge gab es nicht. Im geheimen Wahlverfahren, das die CDU beantragte, stimmten 12 GVler für Martina Falkenberg, fünf enthielten sich (Anm: Nein-Stimmen gibt es in diesen Wahlverfahren nicht)

Damit wurde **Martina Falkenberg unter großem Applaus erneut zur Bürgermeisterin der Gemeinde Dassendorf gewählt** und geht in ihre vierte Amtszeit seit 2008.

„Ich freue mich, dass ich wieder zur Bürgermeisterin gewählt worden bin und danke vor allem meiner Familie, die mich immer unterstützt hat. Ich übe dieses Ehrenamt gerne aus, ich leite gerne Sitzungen und bin gerne verantwortlich für immerhin 20 Mitarbeitenden in Bauhof oder Kita." Auch die Zusammenarbeit mit den gemeindlichen Gremien oder den Vereinen sei ihr wichtig, so Bürgermeisterin Falkenberg weiter. Dabei steht die Freiwillige Feuerwehr für sie an erster Stelle aufgrund deren großer Bedeutung für die gesamte Gemeinde. „Es ist aber auch wichtig zu beachten, dass die kommunale Selbstverwaltung keine gesetzgebende Funktion hat, es keine Opposition in der Gemeindevertretung gibt. Alle sind in der GV aufgefordert, das beste für unseren Ort herauszuholen." Dabei müsse das Alltagsgeschäft ebenso am Laufen gehalten werden wie Projekte, die die Zukunft der Gemeinde bestimmen werden. „Mit dem Beschluss in der GV „die Bürgermeisterin wird beauftragt" geht die Arbeit ja erst los. Fördermittel müssen beantragt werden, Absprachen getroffen, Verträge abgeschlossen, Gesetze und Verordnungen beachtet werden." Inzwischen ist das Ehrenamt der Bürgermeisterin oder des Bürgermeisters in vielen Gemeinden ein Full-Time-Job geworden.

Damit übernahm Bürgermeisterin Martina Falkenberg wieder die Sitzungsleitung. Für die **Wahl des/ der 1. stellvertretenden Bürgermeister/-in** geht es nach den sogenannten Zugriffsrechten. Da die WIR-Fraktion die Bürgermeisterin stellt, geht das Zugriffsrecht auf das Amt des 1. stellvertretenden Bürgermeister an die SPD-Fraktion. Die SPD-Fraktion teilte mit, dass sie auf das Zugriffsrecht verzichtet und dieses an eine andere, bisher nicht berücksichtigte Fraktion abgibt. Dafür kam nur noch die CDU in Frage, die nun ihren Vorsitzenden Dr. Albrecht Sakmann vorschlug. Die WIR-Fraktion beantragte geheime Wahl. Dabei erhielt Dr. Sakmann neun Ja-Stimmen und acht Enthaltungen. (Anm: Nein-Stimmen gibt es in diesen Wahlverfahren nicht). Damit ist Dr. Sakmann neuer 1. stellvertretender Bürgermeister der Gemeinde Dassendorf.

Bei der **Wahl des/ der 2. stellvertretenden Bürgermeister/-in** geht das Zugriffsrecht in der Reihenfolge weiter an die WIR-Fraktion, die Wolfgang Bober für das Amt vorschlug. In offener Abstimmung stimmten alle 17 GVler mit „Ja". Damit wurde Wolfgang Bober einstimmig zum 2. stellvertretenden Bürgermeister der Gemeinde Dassendorf gewählt.

Anschließend wurden **alle Ausschüsse neu besetzt,** die Mitglieder und Vorsitze gewählt. In den Ausschüssen sind jeweils vier Mitglieder von der WIR-Fraktion, zwei von der SPD und ein Mitglied der CDU.

Nach dem „Wahlmarathon" endete die Sitzung mit einem gemütlichen Umtrunk im Freien und es gab Gelegenheit zu ersten Diskussionen und Fotos.

Die nächste Sitzung der neuen Gemeindevertretung findet am **05. September um 19:30 Uhr** im Multifunktionssaal statt.

(SNOW)

Bürgermeisterin Martina Falkenberg und Wilfried Falkenberg bei der Ernennung zur Bürgermeisterin.

Alle Gemeindevertreter/-innen wurden per Handschlag auf ihr Amt verpflichtet, hier Dietmar Koos (WIR).

Dr. Albrecht Sakmann ist 1. stellvertretender Bürgermeister.

Wolfgang Bober (WIR) ist 2. stellvertretender Bürgermeister.

Verabschiedung langjähriger Kommunalpolitiker/-innen

Zu Sitzungsbeginn der konstituierenden Gemeindevertretersitzung wurden die bisherigen Gemeindevertreter/-innen von Bürgermeisterin Martina Falkenberg aus ihrem Ehrenamt verabschiedet, das sie teilweise jahrelange innehatten. Die Bürgermeisterin sprach ihnen im Namen der Dassendorfer/-innen den Dank für ihren ehrenamtlichen Einsatz zum Wohle der Gemeinde aus und überreichte einen Bildband.

FOTO: © GEMEINDE DASSENDORF

Verabschiedet als Gemeindevertreter/-in wurden (von links) Marina Lamottke, Brigitte Rehkopf, Walter von Below, Rolf Demme, Jürgen Halsinger, Ulrich Hars, Thomas Markert. Nicht dabei war Hauke Weber.

Ausschüsse Gemeinde Dassendorf 2023 – 2028

Stand 20. Juni 2023

Finanzausschuss		
Vorsitz	WIR	Bober, Wolfgang
Stv. Vorsitz	WIR	Falkenberg, Martina
Mitglied	WIR	Leddin, Lena
Mitglied	WIR	Bock, Andrea
Mitglied	SPD	Zielosko, David
Mitglied	SPD	Fey, Dieter (bM)
Mitglied	CDU	Röske, Dietmar (bM)

Ausschuss für Bildung und Soziales		
Vorsitz	CDU	Dr. Sakmann, Albrecht
Stv. Vorsitz	SPD	Brunnert, Maret
Mitglied	WIR	Koos, Dietmar
Mitglied	WIR	Albrecht, Christian
Mitglied	WIR	Leddin, Lena
Mitglied	WIR	Bock, Andrea
Mitglied	SPD	Lewinski, Lukasz (bM)

Bauausschuss		
Vorsitz	SPD	Fuchs, Jürgen
Stv. Vorsitz	SPD	Fey, Dieter (bM)
Mitglied	WIR	Falkenberg, Martina
Mitglied	WIR	Bober, Wolfgang
Mitglied	WIR	Falkenberg, Wilfried
Mitglied	WIR	Dr. Gawor, Heike
Mitglied	CDU	Hammerschmidt, Olaf (bM)

Ausschuss für Umwelt und Sicherheit		
Vorsitz	WIR	Albrecht, Christian
Stv. Vorsitz	WIR	Koos, Dietmar
Mitglied	WIR	Dr. Rehkopf, Jörg (bM)
Mitglied	WIR	Marr, Birte
Mitglied	SPD	Zielosko, David
Mitglied	SPD	Fey, Rebekka (bM)
Mitglied	CDU	Dr. Sakmann, Albrecht

Kulturausschuss		
Vorsitz	WIR	Rehkopf, Brigitte (bM)
Stv. Vorsitz	WIR	Dr. Gawor, Heike
Mitglied	WIR	Falkenberg, Martina
Mitglied	WIR	Dr. Rehkopf, Jörg (bM)
Mitglied	SPD	Rohrbach, Hendrik (bM)
Mitglied	SPD	Brunnert, Maret
Mitglied	CDU	Dr. Sakmann, Albrecht

Planungsausschuss		
Vorsitz	WIR	Halsinger, Jürgen (bM)
Stv. Vorsitz	WIR	Hofmann, Sebastian (bM)
Mitglied	WIR	Marr, Birte
Mitglied	WIR	Lüdemann, Alexa
Mitglied	SPD	Brunnert, Maret
Mitglied	SPD	Dassau, Carsten
Mitglied	CDU	Louwien, Nils

(bM) = Bürgerliches Mitglied, alle anderen sind Gemeindevertreter/-innen in Dassendorf

Bei Störungen

SH-Netz: Störungen bei Gas und Strom
melden rund um die Uhr unter 04106/6489090

Störung Straßenbeleuchtung e-werk Sachsenwald GmbH
Telefon: 0800/72 73 73 7*
strassenbeleuchtung@ewerk-sachsenwald.de

Holsteiner Wasser GmbH
Telefon: 0800/4990444
Abwasser
Hamburg Wasser
Telefon: 040/7888-33333

Schäden im öffentlichen Bereich
Bauamt: 04104/990-604

Gemeindearbeiter
Hr. Knoop: 0151/ 51879724
Schulhausmeister
Hr. Klein: 0151/10077717

Abfallwirtschaft Südholstein

Abfallwirtschaft Südholstein GmbH
Telefon: 0800/2974001*

Restmüll (schw. Tonne)
Fr. 4.8., 18.8.

Biomüll (braune Tonne)
Di. 1.8., 15.8., 29.8.

Gelbe Wertstoff-Tonne
Do. 3.8., 17.8., 31.8.

Altpapier
Mi. 9.8.

Sperrmüll, Elektro-/Elektronikschrott auf Abruf
Telefon: 0800/297 40 05*
www.awsh.de
(Abfallwirtschaft Südholstein)
*kostenlos aus dem dt. Festnetz

Mitteilungen aus den Dassendorfer Fraktionen

Mit Elan in die neue Legislaturperiode

Im Anschluss an die Kommunalwahl fanden bereits einige konstituierende Sitzungen statt. In den kommenden Wochen und Monaten werden die gewählten Vertreterinnen und Vertreter ihre Arbeit in den verschiedenen Ausschüssen und Gremien aufnehmen und über wichtige Themen diskutieren und entscheiden.
Nach der Sommerpause beginnt die kommunalpolitische Arbeit wieder mit vollem Elan. Die WIR Fraktion freut sich auf die spannenden und wichtigen Aufgaben für Dassendorf. Wer die Sommerferien zu Hause verbringt, den erwarten vielerlei Freizeitangebote, wie beispielsweise die Anfang April eröffnete Skater-/Jugendfläche.

Zu den Stammgästen zählen auch Maris-Viktoria Gschwill (Foto) und ihre Freunde. Wenn es nicht zu heiß ist, treffen sie sich fast täglich dort – außer am Wochenende, denn da ist es meistens sehr voll. Besonders gut finden die Jugendlichen, dass es verschiedene Rampen mit unterschiedlichen Schwierigkeitsgraden gibt. Sie haben seit April schon viel gelernt: „Man kann sich richtig hocharbeiten", sagt Maris-Viktoria, „ein Workshop oder Kurs mit Anleitung wäre auch super!" Und wenn es regnet, spielen sie dort gerne Basketball. Also, wer Lust hat, schaut gerne einmal vorbei – Spaß ist vorprogrammiert. In diesem Sinne wünschen WIR allen wunderschöne Sommerferien!

DR. HEIKE GAWOR
WIR-FRAKTIONSVORSITZENDE

Liebe Dassendorferinnen und Dassendorfer,

die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung hat stattgefunden und nach der Sommerpause beginnt die Arbeit in den Ausschüssen und in der Gemeindevertretung.
Die Veranstaltungen sind in den meisten Tagesordnungspunkten öffentlich und Sie sind herzlich eingeladen teilzunehmen; vielleicht auch nur zu einzelnen Themen, die Sie besonders interessieren.
Da uns in der SPD das Thema Energie und Nachhaltigkeit besonders beschäftigt, haben wir schon angekündigt, dass wir einen zusätzlichen Ausschuss, den Energie-Ausschuss, beantragen werden.
Wir finden es wichtig, dass dieses Thema vorangetrieben wird. Von anderen Gemeindevertretern haben wir die Rückmeldung erhalten, dass wir keine Experten zum Thema haben und dass unsere Energie-Infrastruktur bisher zu wenig belastbar für etwa größere Einspeisungen durch Solarenergie wäre. Das sind für uns keine Argumente gegen den Ausschuss.
Die meisten Mitglieder der Gemeindeversammlung haben in vielen Bereichen wenig Fachkenntnis und sind auf Expert*innen-Meinungen angewiesen. Wir möchten uns vorbereiten auf eine Versorgung mit alternativen Energien, Expert*innenrunden initiieren und Möglichkeiten auskundschaften.
So sind wir gut vorbereitet, wenn die Infrastruktur angepasst ist und können mit unserem Wissen ggf. Förderanträge stellen. Gern wollen wir dazu Ihre Meinung erfahren. Kontaktieren Sie uns!
ortsverein@spd-dassendorf.de

Mit freundlichen Grüßen
IHRE SPD DASSENDORF

Liebe Dassendorferinnen und Dassendorfer,

die konstituierende Sitzung der Gemeindevertretung am 20.06.2023 verlief erfreulich. Ohne kontroverse Diskussionen wurden alle Tagesordnungspunkte zügig abgearbeitet. So wurden auch die Vorsitzenden der verschiedenen Ausschüsse neu gewählt. Der Vorsitz des Ausschusses für Umwelt und Sicherheit wird nun von der WIR-Fraktion wahrgenommen. Vielleicht besteht nun die Chance, dass dringend erforderliche Verbesserungen der Sicherheit im Straßenverkehr für Fahrradfahrer und Fußgänger in Angriff genommen werden. Bisher zeigte die WIR-Fraktion wenig Ambitionen, die Bemühungen der CDU in dieser Hinsicht zu unterstützen. Bekanntlich wird auf dem „Dassendorfer Ring" erheblich zu schnell gefahren. Dies ist ausreichend dokumentiert. Besonders kritisch ist die Situation auf dem Bornweg, im Müssenweg und bei den Kurven an der Waldwiese. Hier sollte endlich Tempo 30 eingeführt werden. Speziell bei den Kurven an der Waldwiese ist die Situation für die Fahrradfahrer besonders kritisch. Hier sollte der Bau eines separaten Fahrradweges in Erwägung gezogen werden. Die Verbesserung der Parkplatzsituation im Müssenweg steht bekanntlich ebenfalls schon seit langer Zeit auf der Agenda. Hier werden speziell am Wochenende oft sogar die Gehwege zugeparkt, sodass die Fußgänger auf die Straße ausweichen müssen. Auch hier besteht Handlungsbedarf. Wir hoffen auf Konsens in der Gemeindevertretung.

Für die CDU
DR. A. SAKMANN

Verantwortlich für den Inhalt siehe Impressum S. 67

Stromnetz-Sanierung in den Sommerferien

Strom ist die Energiequelle, die in Zukunft noch mehr an Bedeutung gewinnen wird. Darum ist es wichtig, dass die Strom-Infrastruktur leistungsfähig bleibt. Im Bereich der Bundesstraße B207, der Landesstraße L314 Mühlenweg, Sperberweg, Querweg und Dubberskamp wird die Schleswig-Holstein Netz als Betreiberin das örtliche Stromnetz sanieren. Angesetzt ist hierfür der Zeitraum vom 17. Juli bis 31. August.
Die meisten Arbeiten finden im Bereich der Gehwege statt. Schulwege und Bushaltestellen bleiben weiterhin ordnungsgemäß nutzbar, die Gehwegeinschränkungen werden so gering wie möglich gehalten.
Im Bereich der B207 kommt es zwischen Dassendorf und Kröppelshagen zeitweise zu einer halbseitigen Sperrung mit Regelung durch Lichtsignalanlage im Bereich zwischen der Einmündung Kreuzhornweg und Querweg. Ab dem Dassendorfer Kreuz wird der Verkehr dann schon schrittweise auf 30 km/h reduziert. Dieses ist der einzige Bereich, in dem auch die Fahrbahn von der Sanierung betroffen ist. Hierfür sind zwei bis drei Wochen eingeplant.

AMT HOHE ELBGEEST, ORDNUNGSAMT

Die Markierungen zeigen die betroffenen Sanierungsbereiche.

GRAFIK: © GEMEINDE DASSENDORF

Frühschoppen in Dassendorf: Es geht wieder los

Frühschoppen Open Air mit den "Sundown Skifflers"
Sonntag, 27. August
von 11 bis 13 Uhr
Christa-Höppner-Platz
Der Eintritt ist frei!

Endlich ist es wieder soweit, die Veranstaltungen mit dem Kulturkreis gehen wieder los.
Die Sundown Skifflers sind die erfolgreichste Skiffle-Rock-Band des Nordens! Die in Bremerhaven 1991 gegründete Band, hat es in kürzester Zeit geschafft, gern gesehene Gäste auf Stadt- und Musikfesten zu werden. Auch bei Jazzfrühschoppen oder bei Konzerten in Kulturvereinen sind sie ein Stimmungsgarant. Sie präsentieren neben traditionellen Skiffle-Stücken bekannte Oldies der 60er und 70er Jahre auch in plattdeutscher Sprache, musikalisch neu definiert, mit Waschbrett, Piano, Gitarre, E-Bass und mehrstimmigen Gesang. Eine lockere Moderation sorgt für gute Stimmung auf und vor der Bühne. 2023 freuen sich die sechs Musiker auf viele fröhliche Konzerte bei ihrer Jubiläumstour Teil 3.
Es erwartet uns ein fröhlicher, humorvoller Vormittag, mit toller Musik und hoffentlich schönem Wetter! Für Getränke und einen kleinen Imbiss ist gesorgt.

Weitere Veranstaltungen des Dassendorfer Kulturkreises zum Vormerken:

22. September	„Boogie House"
27. Oktober	„Suzie and the Fireballs"
24. November	„Danijella"
02. Dezember	Weihnachtsmärchen „Frau Holle"
15. Dezember	„Die Zimtschnecken"

HELGA HÖHNS, KULTURKREIS DASSENDORF

Seit nun10 Jahren aktiv in Dassendorf, danke für Ihr Vertrauen und weiter geht´s!

BILLMAYER
Immobilien & Konzepte
Bornweg 1, 21521 Dassendorf
Telefon: +49 (0)4104.96 29 847
ub@billmayer-immobilien.de
www.billmayer-immobilien.de
Verkauf - Vermietung
Kostenfreie Bewertung

Weitere Kontakte

Dassendorfer Chorgemeinschaft e.V.
Helga Höhns
Telefon: 0159/02163785

Kulturkreis Dassendorf
Tel.: 0178 6140790
kulturkreis-dassendorf@web.de
www.kulturkreis-dassendorf.de

Seniorenbeirat Dassendorf
Hans-Jürgen Holtemeyer
Telefon: 04104/9688520
Ursula Holtemeyer
Telefon: 04104/9688520
Ingrid Meurs
Telefon: 04104/9688240
Christina Stephan
Telefon: 04104/6110

AWO OV Dassendorf
Walter Peters
awo.dassendorf1946@gmail.com
Telefon: 04104/1308

DRK OV Aumühle-Dassendorf
Adelheid Kunde
Telefon: 04104/96 29 462

Willkommen in Dassendorf e.V.
Vorsitzender Olof Masch
Telefon: 04104/1576
fluechtlinge-dassendorf@web.de

Kontaktdaten Parteien/Wählergemeinschaften

CDU
Rolf Demme
Vorsitzender
Telefon: 04104/6330
rddemme@gmail.com

SPD
Hendrik Rohrbach
Vorsitzender
Telefon: 0160/96821097
HR@SPD-Dassendorf.de

WIR für Dassendorf
Wilfried Falkenberg
Vorsitzender
Telefon: 04104/3712
kontakt@wir-dassendorf.de

2. Hof-Flohmarkt in Dassendorf
Bitte notieren: 17. September von 10 bis 15 Uhr

Der Herbst naht und Ihre Keller und Dachböden sind immer noch voll? Die Dassendorf-APP lädt zum zweiten Dassendorfer Hofflohmarkt ein. Am **Sonntag, 17. September von 10 bis 15 Uhr** soll es losgehen. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.
Alles wird über unsere „Dassendorf-APP" begleitet. Daher melden Sie sich, damit wir Ihren Stand in den virtuellen Hofflohmarktplan eintragen können. Dieser wird in der Dassendorf-APP abrufbar sein. So kann jede/-r sehen, in welcher Straße was los ist. Auch von unterwegs direkt auf dem Handy. So weiß man genau, in welchen Straßen Stände stehen und kann gezielt einen tollen Spaziergang oder eine Fahrradtour durchs Dorf machen und vielleicht den einen oder anderen Schatz ergattern. Das Auto sollte möglichst zuhause stehen bleiben.

Bauen Sie Ihren Stand unter Ihrem Carport oder vor Ihrem Gartentor auf. Dabei ist zu beachten, dass weder die Straße noch öffentlicher Parkraum genutzt wird. Jede/-r handelt eigenverantwortlich. Vielleicht gibt es ja ein paar schöne Ideen, die Sie vor Ort umsetzen. Und ein paar Luftballons am Carport signalisieren, dass bei Ihnen was los ist. Vielleicht haben Sie auch eine Idee für die ganze Strasse?
Wir werden in der „Dassendorf-APP" regelmäßig aktuell berichten. Dies finden Sie in der APP unter „Gemeinde & Service". Zusätzlich gibt es in der APP im „MobileChat" einen „Hofflohmarkt-Chat". Hier können Sie Fragen und Anregungen mitteilen. Zusätzlich werden wir auch noch analog werben mit Plakaten und Flyern.

Sie möchten mitmachen? Melden Sie Ihren Stand unter Angabe von Straße und Hausnummer sowie ggf. eine Kurzinfo zu ihren angebotenen Waren per Mail:
info@dassendorf-app.de .
Den kompletten Übersichtsplan können Sie am Abend vor dem Hofflohmarkt über die Dassendorf-App abrufen.

WOLFGANG BOBER, PROJEKT DASSENDORF-APP

Dassendorf App prämiert

Unser DassendorfApp wurde vor vier Jahren als einen ersten Weg in die Digitalisierung des Dorfes geschaffen. Nunmehr ist sie seit gut 20 Monaten online. Auch viele andere Dörfer haben Ideen zur Digitalisierung. Überall macht man sich dazu Gedanken. Dabei ist Dorf nicht gleich Dorf. Wir leben direkt an der Metropole Hamburg und andere Dörfer sind weit weg von größeren Städten.
Dazu hat die „Wüstenrot-Stiftung" einen Wettbewerb zur zukünftigen Entwicklung von kleinen Gemeinden ins Leben gerufen. Mit ihrem nunmehr **5. Wettbewerb „Land und Leute - Dörfer im digitalen Aufbruch"** suchte die Wüstenrot-Stiftung nach neuen Wohn-, Arbeits- und Kreativ-Orten auf dem Land. Knapp 200 Einsendungen aus Deutschland, Österreich und der Schweiz zeigen, wie Landbewohner/-innen mit Tatkraft und Ideenreichtum digitale Möglichkeiten nutzen.
Unter diesen 200 Einsendungen war auch die DassendorfApp. Zunächst ging es ins Halbfinale unter die besten 25. Es wurden alle „Halbfinalisten" in den drei deutschsprachigen Ländern persönlich besucht. Dazu war eine Delegation der Wüstenrot-Stiftung auch in Dassendorf.
Anschließend kam die Nachricht, dass die **DassendorfApp im Finale der Top 18** ist. Damit verbunden war eine Einladung zur Preisverleihung in Apolda (Thüringen). Die Kleinstadt zwischen Erfurt und Jena war Ausrichterin des StadtLandForums der IBA Thüringen, zu der zahlreiche Studenten*innen zusammengekommen waren.

Im „Eiermannbau" fand die Preisverleihung statt und es waren 15 von 18 Projekten persönlich vor Ort. Selbst aus Österreich und der Schweiz waren die Gäste angereist. Und so wurde jedes Finalprojekt vorgestellt und es gab Gelegenheit, kurz zum Projekt etwas zu erläutern. Es waren wirklich tolle und innovative Projekte dabei. Nicht alles passt in jedes Dorf, aber wie kreativ Menschen auf den Dörfern sind, war schon imposant. Und alles ehrenamtlich!!

FOTO: © PRIVAT

Wolfgang Bober (Mitte) bei der Preisverleihung in Thüringen.

Und dann wurde es spannend. Wie man Preisverleihungen aus dem Fernsehen so kennt. **Auf Platz 7 dann die DassendorfApp!** Es gab eine Anerkennungsurkunde und ein Preisgeld in Höhe von 2.500 Euro für das Projekt. Das Geld wird zur Weiterentwicklung genutzt. Nun hat nicht nur die TUS unser Dorf deutschlandweit im DFB-Pokal bekannt gemacht, sondern mit der App sind wir quasi sogar international....
Am Abend gab es auf der Dachterrasse ein munteres Beisammensein und es erfolgte ein reger Austausch unter den Projektteilnehmer/-innen. Man kam mit vielen anderen Menschen zu dem Thema zusammen und auch über Kommunalpolitik in anderen Bundesländern und Ideen wurde sich ausgetauscht.
Gewonnen hat die digitale Plattform „Tischlein deck dich" aus Oberösterreich, die viele regionale Anbieter/-innen zusammenführt für einen Bestellvorgang. Und alles wird dann zentral geliefert. Zugleich entwickelte sich dadurch ein Treffpunkt im Dorf.
Weitere Informationen in der DassendorfApp. Wenn Sie Interesse zu den weiteren digitalen Projekten haben, dann finden Sie diese unter: https://digitaleraufbruch.land-und-leute.org/

WOLFGANG BOBER
PROJEKTLEITER DASSENDORFAPP

Marco Woller
Malermeister
• Moderne Raumgestaltung • Fassaden
• Airless spritzen • Bodenbeläge
Bundesstraße 31a • 21521 Dassendorf
Telefon: 04104 - 918 93 27 • Handy: 0171 - 612 13 81
E-Mail: info@malermeister-woller.de • www.malermeister-woller.de

OMT KÜCHEN www.omt-kuechen.de

Küchen produziert in 7 Tagen
OMT KÜCHEN
in Dassendorf
Küchen
zu Werkspreisen
Haupthaus Dassendorf: August-Siemsen-Straße 2, 21521 Dassendorf, Tel.: 04104 - 91 89 60

Im Notfall

Notruf: 110

Polizei Geesthacht
Markt 11
Jens Naundorf
Telefon: 04152/8003118
Sprechstunde Di. 15 – 17 Uhr,
Dassendorf, Sperberweg 4.

Feuer: 112

Freiwillige Feuerwehr Dassendorf
Am Brink 1, Dassendorf
Gerätehaus: 04104/4890
Wehrführer Björn Zeuner
Telefon: 04104/9689027

Krankenwagen
Kreisstelle Bad Oldesloe
Telefon: 04531/81001

Ärztliche Notfallversorgung

Ärztlicher Bereitschaftsdienst:
Telefon: 116 117

Krankenhaus St. Adolf-Stift
Hamburger Str. 41
21465 Reinbek,
Telefon: 040/72800

Johanniter-Krankenhaus
Am Runden Berge 3
21502 Geesthacht
Telefon: 04152/1790

Zahnärztlicher Notfalldienst:
www.kzv-rz.de

Augenärztlicher Notdienst
Telefon: 040/662830

Apotheken Notdienst
Telefon: 0800/2282280

Tierärztlicher Notfalldienst
Telefon: 040/434379

Für Sie da

Frauenberatung Herzogtum Lauenburg
Telefon: 04151/81306

Praxisgemeinschaft Inken Wulf
Allgemeinmedizinerin
und Heike Förster
Allgemeinmedizinerin u.
Fachärztin für Innere Medizin
Falkenring 1
Telefon: 04104/97970

Bernhard Keding
Zahnarzt
Falkenring 1
Telefon: 04104/80914

Die Falken-Apotheke
Falkenring 1
Telefon: 04104/91140

Wo sind unsere neuen Kolleg*innen?

Uns findet man mit den Kindern zwischen Tuschgläsern und Farbtöpfen, in Wald und Wiese, auf dem Bauteppich und der Turnmatte, hinter Bilderbuchstapeln und Fachbüchern, inmitten von Seifenblasen und Klangschalen, an Kochtöpfen und Keksblechen, im Gespräch mit Gott und der Welt.

Die Ev.-Luth. Kirchengemeinde Brunstorf sucht für ihren Ev. Kindergarten in Brunstorf/ Dassendorf zum 1. August 2023 ein/e Erzieher/-in in Voll- oder Teilzeit.

Wir bieten aufgeweckte Kinder, eine gute personelle Besetzung, ein engagiertes und fröhliches Team, eine interessierte Elternschaft, Bezahlung nach KAT, qualifizierte Fort- und Weiterbildung, Gitarrenunterricht im Rahmen der Arbeitszeit.

Ev.-Luth. Kindertagesstätte Dassendorf · Brunstorf

Wir wünschen uns aufgeschlossene und teamfähige Mitarbeiter/-innen, eine wertschätzende und kooperative Haltung, Offenheit für die religionspädagogische Arbeit.

Bitte bewerben Sie sich bei dem Ev. Kindergarten Dassendorf, Bornweg 30 b, 21521 Dassendorf oder per E-Mail: kindergarten@kirche-brunstorf.de, Rückfragen bitte an Birgit Westensee oder Sonja Troll Tel.: 04104/5204.

Schwerbehinderte und Gleichgestellte nach SGB IX werden in besonderem Maße aufgefordert, eine Bewerbung einzureichen.

KITA-LEITUNG, EV. KINDERGARTEN DASSENDORF

Unsere Ausfahrt nach Nordstrand

AWO

An einem Samstag Mitte Juni ging es für Mitglieder und Nichtmitglieder der AWO im vollbesetzten großen Bus nach Nordstrand zum Scholle essen. Im Restaurant „England", das extra nur für uns geöffnet hatte, gab es die Spezialität „Sandscholle". Das Besondere: Der Fisch wird gegrillt. Dazu gab es wahlweise Kartoffeln mit Buttersoße oder Kartoffelsalat und für die Nicht-Fischesser Schnitzel. Die Meisten haben aber die Scholle gegessen. Anschließend wurden wir mit dem Bus zum Norderhafen an den Fähranleger gefahren und erfuhren viel Interessantes durch unseren Busfahrer. Die Fähren fahren regelmäßig nach Pellworm, Föhr oder Amrum.

Wieder zurück in Nordstrand gab es im Café mit Schwips, dem „Pharisäerhof", Eierlikörtorte, Kaffee oder wieder Brot für unsere Diabetiker. Die Tortenstücke waren extrem groß und extrem lecker!

Die Rückfahrt verging durch Unterhaltung und Infos wie im Fluge. Dennoch hat die gesamte Ausfahrt 12 Stunden gedauert. Alle kehrten glücklich, aber auch ein bisschen müde wieder nach Hause zurück.

Bitte vormerken: Am 9. September ist die nächste Ausfahrt. Die Einladungen dazu werden rechtzeitig verteilt.

BÄRBEL SAHLMANN, AWO DASSENDORF

FOTO: © AWO DASSENDORF

Die AWO-Tagesfahrten führen immer wieder zu interessanten Zielen – sowohl kulinarisch als auch kulturell.

AWO Landesverband Schleswig-Holstein e.V.

Familienfest
am 2. September
12 – 17 Uhr
beim Amtsgebäude
Dassendorf
Christa-Höppner-Platz

Organisator ist die AWO Dassendorf
unterstützt durch
Feuerwehr, DRK, Chor, Schule, Kirche, Stahmer, Clasen

Parkmöglichkeiten sind auf dem
Feuerwehrplatz am Bornweg vorhanden

Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde Brunstorf

Pastor Konrad Otto
pastor.otto@
kirche-brunstorf.de
Tel.: 04151/ 89 44 07

Kirchenbüro: 04151/33 26,
kirchenbuero@kirche-
brunstorf.de

Sie sind herzlich eingeladen zu unseren Gottesdiensten und Andachten!

Do., 3. August 18:30 Uhr
Friedensgebet,
Elisabeth-Kirche Brunstorf

Sa., 12. August
Ein Pilgertag im Sachsenwald
Pilgern zwischen Aumühle
und Brunstorf mit Pastor Sach
und Pastor Otto, nähere
Informationen und Anmeldung
bis zum 29.07.2023 im
Kirchenbüro (04151 / 3326)

So., 13. August 11:00 Uhr
Sommerkirche in der Region
mit Pastor Sach und Pastor
Otto in der Versöhnungskirche
Dassendorf

Do., 17. August 18:30 Uhr
Zeit für Stille, Versöhnungs-
kirche Dassendorf

So., 27. August 11:00 Uhr
Sommerkirche in der Region
mit Pastorin Lenz und Pastor
Enzenauer in der Elisa-
beth-Kirche Brunstorf

M., 30. August
8:00 bis 10:00 Uhr
Einschulungsgottesdienste
vor der Versöhnungskirche
Dassendorf

Kinderkirche, Jugendgruppe und Frauengruppe

Sommerpause

Liebe Dassendorferinnen und Dassendorfer,

Florenz, 10:00 Uhr morgens. Das Thermometer steht bereits bei 34 Grad im Schatten. Das wäre halb so schlimm, stünden wir nicht in der prallen Sonne an, um den Dom zu besichtigen. Eigentlich hatten wir genau das vermeiden wollen und eine Tour gebucht, dabei aber nicht mit der bewundernswerten Huzpe des Veranstalters gerechnet, der uns auf 9:30 Uhr bestellt hat, um... mit uns gemeinsam Schlange zu stehen, ehe der Dom um 10:15 Uhr öffnen wird. Beschwerden lässt er nicht gelten: Das sei ja schon alles Teil der Tour. Also trotzen wir gemeinsam der Sonne und lauschen unserem bemerkenswert ahnungslosen Guide, wie er fröhlich Päpste durcheinanderwürfelt. Für Abwechslung sorgen allein die Krankenwagen, die direkt neben uns aufgereiht sind, und alle paar Minuten mit Blaulicht losdonnern, weil die Hitze irgendwo einen weiteren Touristen in die Knie gezwungen hat. Immerhin das Kind in seiner schattigen Karre ist also gut unterhalten. "Tut tuut. Tatütata!"

Städteurlaub. Warum tun wir uns das eigentlich immer wieder an? Zu viele Sehenswürdigkeiten, zu viele Gewaltmärsche, zu wenig Erholung und vor allem zu viele blöde Touristen, von denen wir selbst welche sind. Und das, wo wir wissen: Kraft schöpfen wir im Grünen, nicht in fremden Städten. Sogar mit biblischer Gewähr. Nicht umsonst war das Paradies ein Garten.
Aber Städteurlaub, das ist auch ein Versprechen, eine süße Illusion. Seht her, so könnte die Welt sein! Das Flair der Gassen, die Qualität des Kaffees, Kunst und Kultur von einer Schönheit, die in ihrer Tiefe fast schmerzt. All das vereint an einem Ort, einem Traumort. Denn die Stadt, in die wir eintauchen, sie gibt es so natürlich nicht. Die alltäglichen Schicksale ihrer Menschen bleiben für uns hinter Türen und Fenstern verborgen. Genauso wie die Schönheit der Bauten ihre oft genug brutale Entstehungsgeschichte überdeckt. Aber diese Geschichte liegt weit genug in der Vergangenheit, dass wir uns einem Traum von Harmonie und Perfektion hingeben können. So könnte die Welt sein. Und zumindest in unserer Erinnerung werden wir für ein paar Tage Teil dieser Welt gewesen sein, wenn unser Gedächtnis die Hitze herausgefiltert hat und nur noch die Höhepunkte bewahrt.
Erinnerung an Höhepunkte bewahrt auch der Dom, vor dem wir stehen. Nicht Höhepunkte der Vergangenheit, Höhepunkte der Zukunft.

Als das schwere Portal sich endlich auftut, um uns aus der Gluthitze zu erlösen, kommt es uns geradezu vor wie die Paradiespforte. Und tatsächlich haben die Baumeister des Mittelalters ja diese Wirkung mit ihren Kathedralen erzielen wollen. Wer in ihnen steht, steht körperlich noch im irdischen Dom, seelisch bereits in der Himmelsstadt. Die Geschichte der Bibel mag in einem Garten beginnen. Das Bild des ewigen Lebens ist die Stadt als Ort der Gemeinschaft. "Und ich sah die heilige Stadt von Gott aus dem Himmel herabkommen. Und er wird bei ihnen wohnen und abwischen alle Tränen von ihren Augen." (Offenbarung 21). Unsere Sehnsucht nach Schönheit gestillt, aber unsere Schicksale nicht mehr voreinander verborgen. Und auch verdrängen müssen wir nichts mehr. Seht, so wird unsere Welt sein! Stadturlaub. Schön eigentlich.
Ihr Pastor Konrad Otto

An "Kraftorte" entführen wir Sie auch im August. Imaginär in der Sommerkirche, in Wirklichkeit am Pilgertag im Sachsenwald (12. August, Anmeldung im Kirchenbüro). Herzliche Einladung!

Dassendorf aktuell
VHS Dassendorf

Das Herbstprogramm lockt mit Kursvielfalt und Kultur

Liebe Interessent*innen und Freund*innen der VHS-Dassendorf, im August starten neue und interessante Kurse unseres Herbstprogramms. Wir freuen uns, wenn Sie mit dabei sind.Sie können ab sofort online in unserem Kursprogramm stöbern und auch gleich rund um die Uhr ONLINE buchen. **Nähere Informationen gibt es unter www.vhs-dassendorf.de, können erfragt werden per Mail an service@vhs-dassendorf.de oder telefonisch unter 04104/ 699 146.**
Seit 1972 gibt es die ehrenamtliche geführte Volkshochschule VHS Dassendorf e.V.. Mehr als 20 Jahren leitet der inzwischen pensionierte Schulleiter Andreas Hartung die VHS als Bildungseinrichtung für Erwachsene, Kinder und seit 2015 mit einem umfassenden Sprachkursangebot für Flüchtlinge.
Die VHS Dassendorf war vor einigen Jahren einer der ersten Anbieter eines **Theaterbusses**, der kulturinteressierte Dassendorfer*innen und Gäste aus dem Umland in Zusammenarbeit mit InKultur aus Hamburg den komfortablen Theaterbesuch in der Hansestadt mit Busanreise ermöglicht. In diesem Herbst können erneut die beliebten Fahrten angeboten werden. Die erste der vier Fahrten führt am 20. September zu dem Musical „Sister Act" in das Altonaer First Stage Theater, weiter geht es mit einem klassischen Konzert in der Elbphilharmonie am 17. Oktober. Die Hamburger Kammerspiele und das Ernst-Deutsch-Theater werden ebenfalls bequem mit dem Bus ab Dassendorf, Kröppelshagen, Wentorf oder Bergedorf/ Mohnhof angesteuert. Anmeldungen sind noch bis 17. August möglich.
Seit November 2021 gehört der **VHS-Frauen-Chor „Fun und Klang"** unter Leitung von Karina Feld aus Schwarzenbek zum abwechslungsreichen Kursangebot. Neue Mitsängerinnen sind willkommen. Los geht es am 28. August, Anmeldungen sind auch hier online möglich.
Kreisweites VHS-Kursheft wird verteilt
Immer wieder lassen sich der Vorstand mit Andreas Hartung an der Spitze und die VHS-Geschäftsführerin Petra Ebel neue interessante Kurse oder Einzeltermine einfallen, um Teilnehmenden jeden Alters für lebenslange Bildung oder kulturelle Angebote zu begeistern. Im September wird das Heft mit den kreisweiten Herbst-Kursen an die Haushalte verteilt oder liegt in den Ortschaften aus.
Besonders beliebt sind die **EDV-Kurse** im modern ausgestatteten Computerraum in der Grundschule am Bornweg. VHS-Vorstand Andreas Hartung achtet als EDV-Kenner darauf, dass immer die aktuellen Office-Programm auf den leistungsfähigen Computern installiert sind. Auch im Unterricht werden moderne Medien eingesetzt, um die bildungshungrigen Teilnehmer*innen zu unterstützen.
Um als relativ kleine Dassendorfer VHS ein modernes und attraktives Angebot aufrechterhalten zu können, sind nicht nur Ideen, Teilnehmende, Räume oder finanzielle Mittel nötig. Andreas Hartung ist außerdem auf der **Suche nach qualifizierten und engagierten Dozent*innen**, die mittels Übungsleiter*innen-Pauschale (steuer- und abgabefrei bis 3.000 Euro im Jahr) entlohnt werden und spannende Kursangebote zusammen mit dem VHS-Vorstand und der Geschäftsführung umsetzen wollen.
In der VHS-Geschäftsstelle nimmt Petra Ebel Anmeldungen und Fragen zum Programm entgegen.
Immer aktuell stehen alle Kursangebote auf der Homepage der VHS unter www.vhs-dassendorf.de oder monatlich in „Der Sachsenwalder" www.der-sachsenwalder.de .
Die Kontaktaufnahme zur Volkshochschule Dassendorf e.V., Am Wendel 2a, 21521 Dassendorf ist möglich unter Telefon 04104 / 699 146 oder per Mail an service@vhs-dassendorf.de.
SUSANNE NOWACKI, 2. VORSITZENDE VHS DASSENDORF

Liebe Seniorinnen und Senioren,

traut Euch: Wir freuen uns über jedes neue Gesicht bei unseren Aktivitäten!
Stuhlgymnastik: Donnerstag, 3., 10., 24. und 31. August
von 11:00 bis 11:45 Uhr, Kostenbeitrag: 2 Euro
Seniorenfrühstück: Donnerstag, 17. August
von 10:00 bis 12:00 Uhr, Kostenbeitrag: 4 Euro
jeweils im Multifunktionssaal, Christa-Höppner-Platz 1

Tagesausflüge:
16. August nach Undeloh – Kostenbeitrag: 45 Euro (incl. Mittagessen + Kutschfahrt) Nach einer gemütlichen Fahrt durch die Heide erreichen wir Undeloh, wo wir zu einer Kutschfahrt durch die blühende Heide starten. Nach der Rückkehr nehmen wir ein gemeinsames Mittagessen im Undeloher Hof ein. So gestärkt geht es weiter in den Heidegarten in Schneverdingen, wo wir in einem Rondell etwa 200 verschiedene Heidesorten bestaunen können. Anmeldung / Anmeldeschluss ist am 6. August bei mir unter 04104 968 85 20.
27. September nach Hohenfelde – Kostenbeitrag: 45 Euro (incl. Mittagessen)Wir besuchen die Straußenfarm in Hohenfelde. Hier haben wir bei einer Führung Gelegenheit, etwas über die größten Vögel der Welt zu erfahren. Nach der gemeinsamen Führung nehmen wir dort unser gemeinsames Mittagessen ein. Es gibt Straußenbraten mit Gemüse und Salzkartoffeln. Danach haben Sie noch etwas Zeit, sich umzusehen und eventuell die kleinen Strauße zu bewundern.
Anmeldung / Anmeldeschluss ist am 27. August bei mir unter 04104 968 85 20, bei dem Seniorenfrühstück oder der Stuhlgymnastik.
Wir freuen uns auf zahlreiche Anmeldungen!
Genießen Sie den Sommer und bleiben Sie gesund.
IHR UND EUER HANS-JÜRGEN HOLTEMEYER, SENIORENBEIRAT

TüftelEi Landesentscheid in Rendsburg: Wir waren dabei!

Am 6. Juni fand in Rendsburg der TüftelEi Landesentscheid statt. Von unseren fünf talentierten Kindern der TüftelEi-Arbeitsgemeinschaft konnten leider nur zwei an der Veranstaltung teilnehmen. Die übrigen zwei Jungen und ein Mädchen befanden sich zu dieser Zeit auf Klassenfahrt. Monatelang hatte die AG mit Hilfe von Herrn Albus und Frau Rottgardt hart für den Wettbewerb trainiert und ihr selbstgebautes Gefährt zum Transportieren von einem Ei bis zur Perfektion optimiert. Doch für die beiden Grundschüler war der Tag des Landesentscheids nicht von Glück geprägt. Im entscheidenden Moment, als es darum ging, ihr Fahrzeug mit Hilfe eines Antriebs so weit wie möglich fahren zu lassen, brach der Stab unter der Spannung ab. Die Jurymitglieder waren sichtlich bestürzt über den unglücklichen Vorfall. Dennoch ermutigten sie die beiden jungen Tüftler, nicht den Mut zu verlieren und das Beste aus der Situation zu machen.

Wir sind sehr stolz auf Constantin und Maja, die uns in diesem Jahr beim TüftelEi Landesentscheid vertreten haben. Obwohl der TüftelEi Landesentscheid für die Grundschule aus Dassendorf nicht den erhofften Erfolg brachte, war die Veranstaltung dennoch eine wertvolle Erfahrung für alle Beteiligten. Die jungen Tüftlerinnen und Tüftler hatten die Möglichkeit, ihre Fähigkeiten, ihr Know-how und ihre Kreativität unter Beweis zu stellen. Außerdem konnten sie wertvolle Kontakte zu anderen Schülerinnen, Schülern und Akteuren im Bereich des Forschens und Tüftelns knüpfen.

Der Landesentscheid in Rendsburg war Teil eines größeren Projekts, das dazu

Die Grundschule ist stolz auf Constantin und Maja, die beim TüftelEi Landesentscheid Dassendorf gut vertreten haben.

Obwohl es dieses Mal nicht für einen Sieg gereicht hat, sind sich alle einig: Die Teilnahme am TüftelEi Landesentscheid in Rendsburg war eine wertvolle Erfahrung für die jungen Forscherinnen und Forscher und wird ihre Leidenschaft für Technologie und kreative Problemlösungen hoffentlich weiter fördern.

SONJA BAUER, SCHULLEITERIN

Vorlesewettbewerb der 3. Klassen begeistert Jury

Ende Mai lag die Spannung förmlich in der Luft, als sich sechs talentierte Kinder der 3. Klassen beim Vorlesewettbewerb präsentierten. Diese kleinen Nachwuchstalente hatten sich zuvor im Klassenvorentscheid gegen ihre Mitschülerinnen und Mitschüler durchgesetzt und waren sichtlich aufgeregt, vor einer Jury ihr Können unter Beweis zu stellen.

Die Jury, bestehend aus Frau Alwardt (Bücherei Dassendorf), Herr Evers (Buchhandlung LeseZeit in Schwarzenbek), Frau Neubert (Deutsch-Fachkonferenzleitung), Frau Leddin (Leitung Schülerbücherei) und Frau Funk (ehrenamtliche Mitarbeiterin der Schülerbücherei) hatte die schwierige Aufgabe, die besten Vorleserinnen und Vorleser auszuwählen.

Jedes Kind hatte die Möglichkeit, einen selbstgewählten Text und einen Fremdtext vorzulesen, um seine individuellen Stärken zur Schau zu stellen. Es ist beeindruckend zu sehen, wie gut unsere Schülerinnen und Schüler bereits in dieser jungen Altersstufe lesen können. Die Auswahl der vorgelesenen Bücher reichte von Abenteuern über Fantasy bis hin zu Märchen.

Nach langem Überlegen und reiflicher Beratung standen schließlich die drei besten Vorleserinnen und Vorleser fest. Den ersten Platz belegte Erik Prinz aus der Klasse 3b. Den zweiten Platz sicherte sich Charlotte Meurs aus der Klasse 3a und den dritten Platz konnte Emily Rau ebenfalls aus der Klasse 3b erreichen. Die Gewinnerinnen und Gewinner erhielten stolz Urkunden sowie Geschenkgutscheine von der Buchhandlung Schwarzenbek. Doch auch die übrigen Teilnehmerinnen und Teilnehmer gingen nicht leer aus und erhielten als Anerkennung ein Lesezeichen und kleine Preise.

Zufriedene Vorleser/-innen und Jury präsentieren ihre Urkunden.

Es ist schön wie engagiert und begeistert die Kinder beim Vorlesen sind. Der Wettbewerb fördert nicht nur die Lesekompetenz, sondern auch das Selbstvertrauen und die Präsentationsfähigkeit. Der Vorlesewettbewerb der 3. Klassen war ein voller Erfolg und bot den Kindern die Möglichkeit, ihre Liebe zur Literatur zu zeigen.

SONJA BAUER, SCHULLEITERIN

FOTOS: © GRUNDSCHULE DASSENDORF

+ Für dein Studium benötigst du eine „1“ in Mathe?
+ Du suchst professionelle, zuverlässige und kompetente Unterstützung in Mathe?
+ Du bist unzufrieden mit deinem aktuellen Institut oder Lehrer?
+ Du kommst allein mit dem vorgegebenem Stoff und Tempo in deinem Matheunterricht nicht mehr mit?
+ Du hast nicht den gewünschten Erfolg?

» **Deine Hilfe zum Erfolg!**

Mathe Riadh

www.Mathe-Riadh.de
Mühlenweg 4 · 21465 Reinbek

Weitere Infos findest du hier:

Freue mich auf deine Nachricht:

Erfolgreiche Ernte beim Gartenprojekt

In diesem Jahr starteten wir unser Gartenprojekt und brachten das OGTS-Hochbeet auf Vordermann. Dafür musste es jedoch im Frühjahr erst einmal tatkräftig entkrautet und einiges an Erde rausgeschaufelt werden. Zu dieser Aktion spendete uns die AWSH freundlicherweise vier große Säcke Komposterde. Darüber haben wir uns riesig gefreut und bedanken uns an dieser Stelle nochmals sehr herzlich dafür.

Den Kindern machte es sichtlich großen Spaß in der Erde zu wühlen, Regenwürmer wurden liebevoll umgebettet und schon nach kurzer Zeit der Anstrengung und gutem Teamgeist war das Hochbeet vorbereitet!

Später bepflanzten wir es auf einer Ecke mit einer gelben Zwiebel-, einer Himbeer- und Walderdbeerpflanze. Anschließend säten wir Möhren, Petersilie, Bohnen, Erbsen, Pflücksalat, Radieschen und Kapuzinerkresse in unser restliches „Naschbeet“. Damit wir auch erkennen konnten, wo welche Pflanze später heranwachsen wird, bastelten wir einige Namensstecker dafür – natürlich nachhaltig!

Ab jetzt übernahm die Viertklässler-Gruppe die Verantwortung. Jeden Tag wurde gegossen und geschaut, ob schon die ersten Blätter sprießen. Unsere Mühe hat sich gelohnt und es war toll, nach nur ein paar Wochen den ersten Salat und einige Radieschen zu naschen.

UTE KOHNERT (OGTS-BEZUGSBETREUERIN DER 1. KLASSEN)

Unser Hochbeet nach der Anpflanzung und Aussaat im April

... und ab jetzt immer fleißig gießen!

So sah unser Naschbeet im Juni aus.

FOTO: © OGTS

Neues von Jugendwehr
Erneut qualifiziert für den Bundesentscheid!

Wie bereits angekündigt fand für die Jugendwehr am 24. Juni der Landesentscheid des CTIF in Harrislee statt. Mit einem guten zweiten Platz haben wir uns dort für den Bundesentscheid in Burglengenfeld vom 1. bis 3. September qualifiziert. Der erste Platz ging an Steinbergkirche aus dem Kreis Schleswig-Flensburg. Nach einem langen Wettkampftag gab es abends in der Wache der Feuerwehr dann noch ein Grillbuffet für alle.

Am 24. Juni fand außerdem das 10-jährige Jubiläum der Jugendfeuerwehr Gülzow statt. Diese haben ein Bubble Soccer Turnier veranstaltet, bei dem unsere Mannschaft den 12. Platz belegte.

Jugendfeuerwehr ist nicht nur Umgang mit Schläuchen und Technik – es kann auch Spaß machen in den großen Bubbles.

Nun starten die Sommerferien, in denen wir keinen Dienst mit der Jugendfeuerwehr haben. Allerdings bieten wir an den Montagen an, mit uns ins Freibad Geesthacht zu fahren. An zwei Montagen ist statt des Freibads ein Spielenachmittag auf dem Festplatz am Bornweg geplant.

LASSE SCHLIEMANN, JUGENDWART FFW DASSENDORF

Die Jugendfeuerwehr sorgt landes- und bundesweit immer wieder für Aufsehen mit ihren guten Leistungen in den Wettbewerben.

FOTO: © JFW DASSENDORF

AWO TELE-BOWLING
07.08.
14:00 – 17:00 Uhr
Multifunktionssaal

STUHLGYMNASTIK
3., 10., 24. und 31.08.
11:00 – 11:45 Uhr
Multifunktionssaal

MOBILE SPIELIOTHEK
FERIENPAUSE

SENIOREN-FRÜHSTÜCK
17.08.
10:00 – 12:00 Uhr
Multifunktionssaal

EINSCHULUNG
30.08.
Alfried-Otto-Grundschule
Bornweg 18

AWO SPIELEGRUPPE (SKAT/SKIP-BO)
Mittwochs 14:30 – 16:30 Uhr
alte Kreissparkasse,
Sperberweg 4

JUGENDTREFF
ab 7 Jahren
Dienstag und Donnerstag von 15:00 – 19:30 Uhr geöffnet
Wir freuen uns auf Euch!
Diana Graf, Offene Kinder- und Jugendarbeit
Jugendtreff im Wendelweg 14
(neben Turnhalle)
0160/910 41 560
E-Mail: jugend(at)amt-hohe-elbgeest.de
Instagram ahegjugend8

DASSENDORFER CHORGEMEINSCHAFT
Probe: Donnerstags
18:00 – 20:00 Uhr
Multifunktionssaal

„Der Sachsenwalder“ erscheint am **1. September 2023**

Artikel bitte möglichst per Mail **bis 11. August** an die Redaktion Dassendorf:
aktuell-nowacki@t-online.de

TuS Dassendorf e.V.

verantwortlich für den Inhalt:
Jule Ackermann

Kontakt

TuS Dassendorf e.V.
Wendelweg
21521 Dassendorf
tusdassendorf@gmx.net
04104/809 60
www.tus-dassendorf.de

1.Herren
www.tus-dassendorf-liga.de
info@tus-dassendorf-liga.de

Termine

Heimspiele 1. Herren
Fr. 11.08. 19:00 Uhr
TuS Dassendorf - Sasel
Sa. 26.08. 13:00 Uhr
TuS Dassendorf - FC Türiye

Unser 1. Spiel wurde leider auf Samstag, den 29.07. 12 Uhr verlegt.

Der 1. Teil unserer Festivitäten zur 75 Jahrfeier war ein voller Erfolg.
Mirko Richter hat grandios durch den Abend geführt, wir haben tolle Reden gehört und viele Mitglieder für ihr Treue danken können. Ein großes Dankeschön an die „kleine Pause Hohenhorn" für das überragende Buffet und an unsere Fußball Mädchen und Jungs für den tollen Service.Nun freuen wir uns auf den **2. Teil am 9./10. September**!

FOTOS: © TUS DASSENDORF E.V.

Manfred Kossin
GARTEN- u. LANDSCHAFTSBAU
Mitglied des Fachverbandes
Neu- und Umgestaltung
Pflaster- und Natursteinarbeiten
Teichanlagen · Zaunanlagen
Terrassenanlagen und Wegebau
Kiefernweg 8 · 21521 Wohltorf · mkossin@web.de
Tel.: 04104/ 40 56 · Mobil: 0171/ 47 47 456

KLAUS KEMMERLING
GARTENGESTALTUNG UND -PFLEGE
Am Vorwerksbusch 2 · 21465 Reinbek
Tel. 040 / 722 66 22 · 0172 / 451 81 22 · Fax 040 / 722 66 22
SEILKLETTERTECHNIK · BÄUME LICHTEN UND FÄLLEN
SAND · KIES · MUTTERBODEN · ERDARBEITEN · CONTAINER
TERRASSENBAU AUS STEIN UND HOLZ

Baumpflege Bohlens GmbH & Co. KG
Fachbetrieb für:
- Baumpflege, Sanierung, Beratung
- Baumfällung mit Seilklettertechnik
- Hubarbeitsbühne & Telekrantechnik

Inh. Axel Bohlens
Fachagrarwirt für Baumpflege und Baumsanierung
Dorfstraße 11a · 21465 Reinbek · axel.bohlens@t-online.de
Tel. 040 - 7 22 22 94 Fax 040 - 72 81 11 22

Mein Garten – ein Ort,
an dem meine Lebenslust aufblüht.

MICHELSEN GmbH & Co. KG
Garten- und Landschaftsbau
Geschäftsführer:
Laszlo von Klodt & Falk von Klodt
Möllner Straße 126, 21514 Büchen
Tel. 04155/4871, Fax 04155/5922
www.michelsen-kg.de
Ein Stück Eden für jeden!
Ihr Experte für Garten & Landschaft

Golf-Club am Sachsenwald e.V.

verantwortlich für den Inhalt:
Ulrike Feilke

Kontakt

Golf-Club am Sachsenwald e.V.
Am Riesenbett, 21521 Dassendorf
Tel.: +49 (0) 4104 6120
E-Mail: info@gc-sachsenwald.de

Termine

Offene Wettspiele:
www.gc-sachsenwald.de/Sport/Turniere
Dienstag, 1. August 2023
Mercedes Benz After Work Golf Cup, 9L,
Start 17:00 Uhr, Anmeldung über awgc.de
Freitag, 4. August 2023
Friday 9er, 9L ab ca.15:00 Uhr
Dienstag, 15. August 2023
Mercedes Benz After Work Golf Cup, 9L,
Start 17:00 Uhr, Anmeldung über awgc.de
Freitag, 18. August 2023
Friday 9er, 9L ab ca.15:00 Uhr
Samstag, 26. August 2023
Sachsenwaldbecher, 18L oder 9L,
Start ab ca. 8:30 Uhr
Dienstag, 29. August 2023
Mercedes Benz After Work Golf Cup, 9L,
Start 17:00 Uhr, Anmeldung über awgc.de
Dienstag, 12. September 2023
Mercedes Benz After Work Golf Cup, 9L,
Start 17:00 Uhr, Anmeldung über awgc.de

Die Homefield-Stompers sorgten wie gewohnt für guten Jazz. FOTO © JO STEPHAN

Benefiz-Golfturnier des Lions Clubs Hamburg-Billetal mit Rekordergebnis

12.000 Euro für das Don Bosco-Haus in Mölln und die Ukrainische Ärztevereinigung in Deutschland erspielt

Das Benefiz-Golfturnier auf der Anlage des Golf-Clubs am Sachsenwald e.V. in Dassendorf ist seit mehr als zwei Jahrzehnten eine der bedeutendsten Aktivitäten, die der Lions Club Hamburg-Billetal zugunsten hilfsbedürftiger Menschen ausrichtet. Am Sonntag, 11. Juni 2023, sorgten 108 Golferinnen und Golfer aus 24 Clubs mit ihrem sportlichen Einsatz und ihrer Spendenfreude dafür, dass in diesem Jahr wieder ein großartiges Ergebnis von 12.000 Euro (einschließlich Erlös aus der Tombola) erspielt wurde. Die Summe ist vor allem eine wunderbare Nachricht der Unterstützung für das Don Bosco-Haus für das behinderte Kind in Mölln und die Ukrainische Ärztevereinigung in Deutschland e.V., an die der Lions Club Hamburg-Billetal jeweils die Hälfte des Geldes spendet. „Wir danken allen Golferinnen und Golfern sowie den Sponsoren, die unser Golfturnier wieder großzügig unterstützt haben", erklärt Dr. Wolfgang Seebach, Schatzmeister des Lions Clubs Hamburg-Billetal und einer der Organisatoren des Golfturniers. „Sie alle gemeinsam ermöglichen die wertvolle und dringend benötigte Hilfe für die bedürftigen Menschen."
Petra Harms, Vorstandsvorsitzende des Trägervereins des Don Bosco-Hauses, nahm zum Abschluss der Veranstaltung den Reinerlös für die heilpädagogische Fördereinrichtung freudig und dankbar entgegen. Sie berichtete, dass der Verein das Geld für therapeutische Zwecke und Anschaffungen verwenden wird. Die Ukrainische Ärztevereinigung in Deutschland organisiert unter anderem den Ankauf von medizinischen Hilfsgütern für die Ukraine und die Transporte in das Kriegsgebiet.
Neben einer sommerlichen Golfrunde auf der Anlage des Golf-Clubs am Sachsenwalde.V. genossen die Teilnehmerinnen und Teilnehmer ein umfangreiches Rahmenprogramm. Unternehmen und Privatpersonen hatten Preise im Wert von rund 6.000 Euro für die Tombola gespendet.

Ein attraktives Catering und stimmungsvoller Jazz von den „Homefield Stompers" hatten wie in den Vorjahren einen wirkungsvollen Anteil an dem gelungenen Turniertag. Die Organisation des Jubiläumsturniers lag in den bewährten Händen von Dr. Wolfgang Seebach und Rolf Kröger vom Lions Club Hamburg-Billetal, unterstützt von Ulrike Feilke und Kevin Kutani vom Golf-Club am Sachsenwald e.V.

FOTOS: © GOLFCLUB AM SACHSENWALD E.V.

Lions Club Hamburg-Billetal: Siegerehrung Benefiz-Golfturnier im Golf-Club am Sachsenwald e.V.

Golfen ausprobieren am Sachsenwald
Schnupperkurse, jeweils 2 Stunden,
max. 6 Teilnehmer, Gebühr 10,- €

Sonntag 6. August 2023 von 14:00 bis 16:00 Uhr
Sonntag 20. August 2023 von 15:00 bis 17:00 Uhr
Sonntag 10. September 2023 von 15:00 bis 17:00 Uhr

Sie sollten sportliche Freizeitkleidung und Sportschuhe tragen.
Die Ausrüstung wird gestellt.
Ihre verbindliche Anmeldung nehmen wir gerne per Mail entgegen.
info@gc-sachsenwald.de

Malermeister Klages & Kowalewski GbR
Tel./Fax: 04154 - 999 58 58 und 04104 - 44 72
www.malermeister-klages.de
Ihr Fachmann für: Maler- und Lackierarbeiten
Tapezierarbeiten, alte Handwerkstechniken und Bodenbeläge

Otto Villwock
Metallbau
Geländer · Antriebstechnik · Toranlagen
Björn Villwock
Metallbaumeister
Große Straße 19
21521 Aumühle
Tel. 04104/24 88
www.metallbau-reinbek.de
Fax 04104/62 59

Dachdecker hat Zeit!
• Reparaturarbeiten jeglicher Art
• Dachrinnenreinigung und -erneuerung
• Dachflächenreinigung
• Dachbeschichtung (in allen Farben)
• Dachfirst-Sanierung
• Flachdachsanierung
• Zinkarbeiten
• Schornsteinverkleidung
• Schieferarbeiten jeglicher Art
• Kellertrockenlegung innen u. außen
• Baggerarbeiten/Mauerabdichtungen
Dachdecker Voß
Tel. 0171 / 510 28 83

TELEFON 040-728 12 567
HEIZUNG • SANITÄR • TECHNIK
=MEISTERBETRIEB=
Bernd Mühlmann
MOBIL 0177-722 66 66
Planung Montage Kundendienst Wartung Notdienst Oel-Gasfeuerung
Klaus-Groth-Str.11
21465 REINBEK

KLEMPNERTECHNIK MUNDT e.K.
DACHDECKEREI | BEDACHUNGEN | BAUKLEMPNEREI
Unser Rundum-Service für Aufbau, Erneuerung und Instandhaltung Ihres Daches:
→ Dacheindeckung
→ Flachdach
→ Steildach
→ Dachflächenfenster
→ Gauben
→ Dachsanierung
Im Bereich Bauklempnerei bieten wir fachgerechte Lösungen in höchster Qualität.
→ Metallbedachung
→ Fassadenbekleidung
→ Dachrinnen
→ Schornsteinsanierung
→ Gaubensanierung
→ Balkonsanierung
Klempnertechnik Mundt e.K. | Inh. Hans Peter Mundt
Brookkehre 57 | 21029 Hamburg
Tel.: 040 726 999 86 | www.klempnertechnik-hamburg.de

TISCHLEREI
W. SCHMIDT & SOHN GMBH
Tischlermeister W. Brumm
Holzarbeiten aller Art seit 1867
HUMBOLDTSTRAßE 6 - 21509 GLINDE
TEL. 040 - 727 93 50
KEINBRUCH
VELUX Geschulter Betrieb
Wir sind Ihr Ansprechpartner für Beratung sowie Ausführung von Einbruchschutzmaßnahmen
WWW.TISCHLEREI-SCHMIDT.EU

Der GesundheitsTipp

Schlafstörungen:
Neue Erkenntnisse und was dagegen helfen kann

Wie wichtig Schlaf ist, merken wir meistens erst, wenn wir nicht mehr gut ein- oder durchschlafen können.
Schlafstörungen nehmen immer mehr zu. Laut einer DAK- Studie haben 80% der deutschen Arbeitnehmer Schlafprobleme und in einer Umfrage der TK klagten bei den 40- bis 60-Jährigen jeder Dritte über zu wenig Schlaf. Und in der Corona-Pandemie hat sich das Problem "schlechter Schlaf" offenbar in allen Altersschichten noch breiter gemacht.

Was ist normal – wann ist es zu wenig Schlaf?
Erwachsene mittleren Altern brauchen ca. 7-8 Stunden pro Tag (weniger als 42h/Woche gelten hier als Schlafmangel), Ältere eher 5-6 Stunden. Können Betroffene mindestens dreimal pro Woche über einen Monat lang schlecht ein- oder durchschlafen und nicht erholt aufwachen, spricht man von einer Insomnie.

Im Schnitt verschlafen wir über 24 Jahre unseres Lebens - und das ist gut so: Unsere Zellen produzieren in der Tiefschlafphase Wachstumshormone, die Knochen und Muskeln versorgen. Schlaf sorgt auch für ein gesundes Immunsystem und ist wichtig für die Verarbeitung von Erlebtem. Schlafstörungen dagegen erhöhen das Risiko für Übergewicht und schwere Herz-Kreislauf-Erkrankungen. Auslöser für schlechten Schlaf können etwa Schichtdienst, zuviel Stress, eine Depression oder auch die Wechseljahre sein.

Schlafstörungen in den Wechseljahren: Hormonmodulation mit Stoffen aus der Natur
Bei vielen Frauen sind Schlafstörungen und Schlaflosigkeit erste Anzeichen der Wechseljahre – noch bevor Hitzewallungen oder andere typische Beschwerden auftreten. Das liegt daran, dass zu Beginn der so genannten Prämenopause zuerst die Produktion des Hormons Progesteron abnimmt. Das Sexualhormon Progesteron entspannt Nerven und Psyche - und fördert so einen gesunden Schlaf und besonders den Tiefschlaf. Im weiteren Verlauf der Wechseljahre lässt auch die Produktion des zentralen weiblichen Sexualhormons Östrogen nach und das Absinken bzw. Schwankungen und Dysbalancen in den Blutspiegeln dieser beider Hormone können Ursache anhaltender und extremer Schlafstörungen und Schlaflosigkeit sein.

Anders als die zur Verhütung eingesetzten Gestagene kann naturidentisches Progesteron, gewonnen aus den pflanzlichen Bestandteilen der Yamswurzel, oral eingenommen schlaffördernd wirken. Im zentralen Nervensystem wird Progesteron in einen Stoff umgewandelt, der diese positive Wirkung auslöst. Hingegen wandelt der Körper synthetische Gestagene nicht in diesen schlaffördernden Stoff um. Niedrig dosiertes gecremtes Östrogen verhindert die schlafstörenden Hitzewallungen. Beide Medikamente sind verschreibungspflichtig.

Schlafstörungen bei Depressionen und Stress: Wie „frühes Altern"
Am häufigsten äußern sich Schlafstörungen bei Depressionen und Stress in Ein- und/oder Durchschlafstörungen, frühem Aufwachen oder dem Gefühl, dass man trotzt Schlaf nicht erholt ist. Schlafstörungen sind ein Symptom und zugleich ein Risikofaktor. So erhöhen sie beispielsweise das Depressionsrisiko massiv. Schlafmuster von depressiven Patienten ähneln dem gesunder älterer Menschen. „Manche Depression ist tatsächlich wie frühes Altern", so Schlafforscher. Im Alter sind die Tiefschlafphasen seltener, ältere Menschen wachen zudem nachts öfter auf und schlafen insgesamt weniger.

GABA: Bei Einschlafstörungen und ohne Nebenwirkungen
Bei Stress geht es natürlich darum, die Ursachen zu kennen und anzugehen. Zusätzlich helfen Nahrungsergänzungsmittel wie Rosenwurz (Rhodiola rosea), Baldrian und Passionsblume. Auch Melisse und Hopfen (aber nicht 4 Bier ...) wirken schlaffördernd und entspannend. Neue Studien belegen die schlaffördernde Wirkung des Nervenbotenstoffes GABA (Gamma Aminobuttersäure). Seine Aufgabe ist es, die Neuronen (Hirnzellen) zu beruhigen und dadurch vor Reizüberflutungen zu schützen. In niedriger Dosierung (200mg) ist es rezeptfrei als Nahrungsergänzungsmittel erhältlich und hat keine Nebenwirkungen. Es wirkt bei Einschlafstörungen besser als Melatonin (das man ohnehin nur kurz nehmen sollte) und besser als Schlafmittel auf der Basis von Antihistaminika. GABA sollte nicht in Kombination mit Antidepressiva oder Schlaf- oder Beruhigungsmitteln gegeben werden. Nachgewiesen ist die Wirkung von GABA nur bei Einschlafstörungen, nicht bei Depressionen. Diese gehören in fachärztliche Betreuung

Bleiben Sie gesund!
Ihre Christiane Möller,
Heilpraktikerin und Physiotherapeutin, Aumühle

Aloha!
FRAUKE WOLLER
HUNA-Beraterin &
anerkannte Heilerin
des DGH e.V.
huna-fraukewoller.de
Alte Holstenstraße 72
21029 Hamburg
0175 46 810 46
LOMI
HAWAIIANISCHE
LOMI
HEILMASSAGE
NUI

Endlich Nichtraucher*in werden

Ohne Entzugserscheinungen!
Ohne Gewichtzunahme!
Ohne Angst, zu scheitern!

Wenn das Ihr Wunsch ist,
rufen Sie mich an.
Vertrauen Sie auf die Kraft Ihres Unbewussten und die Unterstützung therapeutischer Hypnose.
Freuen Sie sich auf Ihre neu gewonnene Freiheit und Unabhängigkeit vom Nikotin.

Der beste Zeitpunkt ist jetzt.

Mein Name ist **Richard Petersen**,
ich bin Heilpraktiker für Psychotherapie
und Hypnosetherapeut.

Hypnosepraxis am Sachsenwald
21465 Reinbek | Am Rosenplatz 8
Tel. 040 – 46991413
info@sachsenwaldhypnose.de | www.sachsenwaldhypnose.de

IMPRESSUM
Verlag
Lieblingsadresssen,
Inh. Alexandra Wollweber,
Kastanienallee 1, 21521 Wohltorf,
wollweber@lieblingsadressen.de
Herausgeberin
der Sachsenwalder, Alexandra Wollweber
Kastanienallee 1, 21521 Wohltorf
Tel. 0172/170 80 58
info@dersachsenwalder.de
Anzeigenberatung
Danika Scholz, Mobil: 0174 399 99 34
anzeigen@dersachsenwalder.de

Redakteure/Autoren/Verfasser
Die Veröffentlichung eingesandter Beiträge erfolgt mit der Zustimmung und in alleiniger Verantwortung der namentlich genannten Redakteure/Autoren/Verfasser.
Verantwortlich für die Mitteilungen
- **des Amts Hohe Elbgeest:**
  Amtsdirektorin Christina Lehmann,
  Christa-Höppner-Platz 1,
  21521 Dassendorf
- **der Gemeinde Aumühle:** BM Knut Suhk,
  Bismarckallee 21, 21521 Aumühle
- **aus der Aumühler Politik:**
  Unabhängige Wähler-Gemeinschaft Aumühle e.V., Vors. Trude Remmele, Am Hünengrab 4, 21521 Aumühle
  CDU, 1. Vors. Ortsverein: Henning Teetz*
  Bündnis 90/Die Grünen,
  Sprecherin Dr. Gundula Elsaßer*
  * Zustellungsadresse: Gemeinde Aumühle,
  Bismarckallee 21, 21521 Aumühle
  SPD, 1. Vors. Ortsverein: Uwe Edler,
  Große Straße 3, 21521 Aumühle
- **der Gemeinde Wohltorf:**
  BMin Susann Kröger, Thies'sches Haus,
  Alte Allee 1, 21521 Wohltorf
- **aus der Wohltorfer Politik:**
  Wählergemeinschaft Wohltorf,
  Vorsitzende Yvonne Hogrefe,
  Pommernweg 33, 21521 Wohltorf
  Bündnis 90/Die Grünen Wohltorf,
  Fraktionsvorsitzende Ingrid Hoffmann,
  Eschenbruchweg 8, 21521 Wohltorf
  FDP, 1. Vors. Ortsverein: Wolfgang Wetzel,
  Waldstraße 5, 21521 Wohltorf
  SPD, 1. Vors. Ortsverein: Dr. Rolf Gestefeld, Parkallee 21, 21521 Wohltorf
- **der Gemeinde Dassendorf:**
  BMin Martina Falkenberg,
  Christa-Höppner-Platz 1,
  21521 Dassendorf
- **aus der Dassendorfer Politik:**
  Wählergemeinschaft WIR für Dassendorf,
  Vorsitzender Wilfried Falkenberg**
  SPD, 1. Vors. Ortsverein: Hendrik Rohrbach**
  CDU, 1. Vors. Ortsverein: Rolf Demme**
  **Zustellungsadresse: Gemeinde Dassendorf, Christa-Höppner-Platz 1,
  21521 Dassendorf
- **der Ev. Kirchengemeinde Aumühle:**
  KGR, Börnsener Straße 25,
  21521 Aumühle
- **der Heilig-Geist-Kirche Wohltorf:**
  KGR, Kirchberg 5, 21521 Wohltorf

Gestaltung: QUERFORMAT,
agentur für werbung & design,
Inh. Alexandra Wollweber
Kastanienallee1, 21521 Wohltorf,
info@querformat-design.de
Druck: HS PRINTHOUSE GmbH,
Weidenbaumsweg 40-46, 21035 Hamburg,
Auflage: 6.500
Verteilung: an alle erreichbaren Haushalte in Aumühle, Wohltorf, Dassendorf,
Reinbek-Krabbenkamp
Bildnachweis: Titelfoto: Meerfreiheit,
Mareike Suhn & Christian Geisler GbR,
Eichenallee 1c, 21521 Wohltorf
Sonstige Fotos: Adobe Stock
S. 6-7, 11: ©Brian Jackson
S. 15: © HL
S. 44-45: © Anja Ergler
S. 63: © Scott Dunwoodie
S. 65: © Salih
S. 66-67: © jchizhe

ANKE WILLHÖFT
Physiotherapeutin · Shiatsutherapeutin · Qigong-Lehrerin
Heilpraktikerin für Physiotherapie

Nutzen Sie meine fachliche Kompetenz und langjährige Erfahrung in der klassischen Physiotherapie und in den fernöstlichen Heilmethoden auf Ihrem Weg zu Gesundheit und Vitalität.

Ich freue mich auf Ihren Anruf: 04104 72 82

Physiotherapie-Praxis für Privatversicherte und Selbstzahler
Physiotherapie · Massagen · Schmerztherapie
Shiatsu · Qigong · Geschenkgutscheine
Lindenstraße 3 · 21521 Wohltorf · ankewillhoeft@gmx.de

KLEINANZEIGEN

Klavierunterricht – Möchten Sie oder Ihre Kinder Klavier spielen lernen? Dann könnten wir uns gemeinsam der Musik widmen. Ich gebe Unterricht für Anfänger und Fortgeschrittene und komme auch gerne zu Ihnen ins Haus. Tel. 0171/123 52 37.

Ankauf von Büchern, Bibliotheken und Nachlässen.
Tel. 04152/888 64 77.

Wir möchten unseren Chor verjüngen und suchen frische Stimmen! Der Sachsenwaldchor in Reinbek, ein gemischter Chor mit ca. 65 Singenden unter der Leitung von Mike Steurenthaler, sucht weitere Sänger/-innen. Unser Repertoire umfasst ein breites Spektrum an Messen, Requien, Opern- und Operettenchören bis zu weltlichen Werken. **Nächste Aufführungen: am 1. Oktober "Konzert der Tenöre" sowie am 3. Dezember "Festliches Adventskonzert" in der Laeiszhalle**. Wer über Chorerfahrung verfügt und an einem Montagabend mal reinschnuppern möchte, melde sich gern bei Martin Raschke, Tel. 0160/534 37 36, info@sachsenwaldchor.de

Am Brink 2–4 · 21029 Hamburg-Bergedorf
Tel. 040 724 14 10 · info@marks-einrichtungen.de
Öffnungszeiten:
Mo bis Fr 10–19 Uhr · Sa 10–16 Uhr (Mai–August)

111 Jahre
MARKS
EINRICHTUNGEN

www.marks-einrichtungen.de